

✓ 1. c. 8.



L i t e r a t u r
der
T o d t e n t ä n z e.

B e y t r a g
zum Jubeljahre der Buchdruckerkunst.

Von
Prof. Dr. *H. E. Massmann.*

(Aus dem „Serapeum“ besonders abgedruckt.)

Leipzig:
T. O. W e i g e l.
1840.

L i t e r a t u r
der
T o d t e n t ä n z e.

B e y t r a g
zum Jubeljahre der Buchdruckerkunst.

Von
Prof. Dr. H. F. Massmann.

(Aus dem „Serapeum“ besonders abgedruckt.)

Leipzig:
T. O. Weigel.
1840.



Nachfolgende wohl ziemlich vollständige Literatur sämtlicher Todtentänze, so weit dieselben (auch die öffentlichen Gemälde der Art) der Literatur anheim gefallen sind, war zu einer äussern und innern Geschichte des Gegenstandes angelegt und bestimmt gewesen.

Die freundliche Aufforderung der kunstliebenden und kunst-kennenden Gebrüder *Weigel*, dieselbe dem *Serapeum* einzuverleihen, löst dieselbe von jenem Verbande ab. So wenig es nun hergehört haben würde, die für jene Darstellung bestimmten Beweise oder Unterscheidungen ausführlich daran zu knüpfen, so musste um so mehr manche Andeutung zur Kennzeichnung und Sonderung des oft und bisher meist Verwechselten in gedrungene Anmerkungen verwiesen werden.

Um jene bisher mannigfach (durch bequeme Weglassung des s. g. „Literärischen“ der Titel) verwirrten Ausgaben besonders des holbeinischen Todtentanzes endlich zu scheiden, war es nöthig, ihre Titel und Kehrseiten, so wie ihre Schlussangaben nicht nur ausführlich, sondern zeilen- und so viel möglich letterngetreu wiederzugeben. Wie nöthig dieses sey, zeigt sich z. B. bey den Lyoner Ausgaben von 1545. 47. und den Kölner Nachschnitten von 1555.

Bey den meisten Ausgaben konnte ich dieses aus eigener Anschauung thun: die K. Hof- und Staatsbibliothek hier zu München (so wie die der Hohen Schule) bot mir in ihrer reichen Sammlung auch von *Imagines mortis* (ein eignes Fach!) eine schöne Grundlage der Anschauung und manche *Unica*. Freundesmittheilung, oft von weit her, half weiter. Ich unternahm endlich und scheute nicht weitwendige, kostspielige Reisen für die Sache, namentlich nach Basel, Bern, Berlin, Wien etc. Denn ich mochte bey Dingen, die mir irgendwie, namentlich durch Reisen, erreichbar waren, durch eigene Schuld nicht einmal bekennen müssen „habe ich für jetzt nicht ermitteln können“ o. dgl. Das hiesse bequemer gesprochen, als wahr und würdig.

Wenige Ausgaben dieser reichverzweigten Literatur, voran des holbeinischen T.T., blieben mir durch solch Verfahren unerreichbar und nur bey diesen wenigen konnte ich die Titel nicht in jeder Beziehung vollständig wiedergeben. Aber selbst bey den zweifelhaften wies ich wenigstens nach, woher

sie ihr Scheindaseyn erhielten. Bey den wirklich vorhandenen und selbstgesehenen, namentlich bey seltenen, gab ich genau die mir bekannt gewordenen Besitzer und Aufbewahrungsorte ¹⁾ an; reichlich auch, wo dieselben früher besprochen worden sind.

So kann fortan jeder Theilnehmende oder Besitzer seine Ausgaben richtig ein- oder fernere Bemerkungen anreihen, und ich hoffe durch diese Arbeit Bibliothekaren und Antiquaren, Kunstliebhabern und Kunsthändlern keinen üblen Dienst geleistet zu haben.²⁾

Der *Holbeinische Todtentanz*, der eine ganze Literatur von Nachschnitten, Nachstichen und Nachahmungen ³⁾ nach sich führte, wurde billig vorangestellt, obschon ihm, ausser Xylographien (zu München und Heidelberg etc.), ein Deutscher *Doden dantz* (wie die *Dance Macabre*, mit welcher jener zusammenhängt) im Drucke voranging.

Holbein's Todtentanz hebt an I) mit den einseitigen („Probe-“) Abdrücken des Jahres „1530“ (Basel); ihnen folgen die Lyoner eigentlichen und ächten Ausgaben seit 1535 bis 1562 (1574), erst bey den deutschen Brüdern *Melchior* und *Gaspar Trechsel* (1538), dann in derselben Druckerey (Sub Scuto Coloniensi) bey den Gebrüdern *Johann* und

1) Hiebey bemerke ich, dass, obschon ich weiss, dass die v. Naglerischen Sammlungen der K. Kupferstichsammlung zu Berlin einverleibt sind, ich aus nahe liegenden Gründen doch die Bezeichnung nach dem frühern Besitzer und ursprünglichen Sammler vorzog. — Die Kenntniss der Werke eines *Dibdin*, *Douce*, *Otley*, *Perignot*, *Papillon*, *Brunet*, *Hilscher*, *Heller*, *Ebert*, *Falkenstein* (warum war dieser gar zu kurz?) *Heyner*, *Fiorillo*, *Brulliot*, *Weigel*, v. *Rumohr* u. s. w. setze ich voraus, und gab daher und gebe ihre Titel nicht des Breiten an.

2) Die verehrliche Verlagshandlung wird am Schlusse eine Anzahl selbständiger Abdrucke mit besonderm Titel besorgen lassen.

3) Selbst Künstler entnahmen frühe Holbeins T.T. Gestalten. *Franz Franck* in einem grossen Bilde der Münchener Pinakothek (Kampf aller Stände gegen den Tod) stellte mitten inne Holbeins kämpfenden Edelmann (Bl. 16). *Albrecht Glockendon* zu Nürnberg entnimmt in einem sehr schönen Gebetbuche für die Herzöge von Bayern 1535 (Wiener Hofbibliothek Cod. 1880. 4.) Bl. 84 den Priester sammt dem Tode als Mesner (Bl. 22), wie sie zum Sterbenden eilen, und Bl. 84a. Holbeins Wappen des Todes, statt Mahler und Gemahlinn zwey Todte (Mann und Weib) stellend. — Der neuerdings in den Schriften der Leipziger Deutschen Gesellschaft bekannt gewordene Holzstecher mit Elfenbeingeschnitt (von MCS) zeigt Holbeins Pabst mit Kaiser und Tod. — Selbst *Stimmer* (Neue künstliche Figuren biblischer Historien gründlich von Tobias Stimmer gerissen. Basel, bey Thoma Gwarin. 1576. 4.) ahmte Holbein's T.T. nach (Bl. 2. 3. 4.). Von *Aldegrevier* pp. zu geschweigen. Wie neuerdings *Heideloff* und Andere den Holbeinischen T.T. ausgebeutet haben, ist in *Dullers Phönix* 1835. No. 16. und der Presse 1840. zu lesen. Dasselbe thaten aber auch die Künstler zu *Dullers* Deutscher Geschichte selber (bey Heinrich IV.). Da musste Kaiser Max's Bild herhalten, wie bey *Heideloff* König Franz I.

Franz Frellon (1542—1545), zuletzt bey *Johann Frellon* allein (1547—1574).¹⁾ Hiernach folgen II) die Nachschnitte (in Holz): a) von 1542 (1544) durch die *de Necker* in Augsburg (nachgestochen wieder in St. Gallen 1581); b) zu Venedig (von 1545—46 etc.); c) zu Strassburg (von 1546); d) zu Basel (von 1576 durch *G.S.*, ausgegeben von 1588—1796!); e) zu Köln — Antwerpen (durch *A.*, von 1555—75; Antwerpen 1654); f) zu Lübeck — Wittenberg (1590 etc.); g) zu London (durch *Bewyck* 1759. 1825, durch *Bouner* und *Byfield* 1833); h) zu Newhaven (1810).²⁾ Weiter III) die Nachstiche (in Kupfer), zugleich mit Umbildung der Einzelheiten: a) zu Frankfurt a. M. (durch *Eberhard Kieser*: 1617—1623); b) zu Nürnberg (durch *Georg Strauch* oder *A. Khob*: 1647); c) zu Laybach-Salzburg (durch *Weichard Valvasor*: 1682); d) zu Zürich-Hamburg (durch *Konrad* und *Rudolf Mayer*: 1650—1759); e) zu Augsburg (durch *L. Redelius*: 1704); f) zu Linz — Passau — Wien — Prag (durch *Michael Rantz*: 1753—1767); g) zu Amsterdam — Nürnberg (durch *Salomon v. Rusting*: 1707—1741); h) zu London (getreuer durch *W. Hollar*: 1647—1804; durch *R. Piccard*: 1720; durch *D. Deuchar*: 1788. 1803. 1813; etc.); i) zu Basel (durch *Christ. v. Mechel*: 1780); k) zu Venedig (1699); l) zu Leipzig-Dresden (durch *Frenzel*: 1831). Endlich IV) Nachdrucke (in Steindruck): a) zu München (durch *Schlotthauer*: 1832); b) zu Magdeburg (durch *L. H.*: 1835). Daran reihen sich V) noch die immermehr verwachsenden Nachahmungen (von *J. R. Schellenberg* 1788. 1803, *Chodowiecki* 1792, *Thomas Rolandson* 1815, *Dagley* 1826. 27, *Grandville* 1830, *van Assen* u. s. w.)

An *Holbeins* Todtentanz schliessen sich durch die ersten vier Blätter seine Bilder des Alten Bundes (*Icones Veteris Instrumenti* oder *Testamenti*) seit 1530. 1535. 39. (bey *Trechsel's*), 1543 (bey *Frellon's*), 1547 (bey *J. Frellon*), auch mit spanischem (1543) und englischem Texte (1549); weiter in Lyoner Bibeln (1538) und Nachdrucken derselben a) von Zürich (bey *Froschauer*: 1531—1638), b) von Frankfurt a. M. (bey *Gülfferich*: 1551—1554), c) von Paris (bey *Guillard u. Desboys*: 1552. 53, bey *J. Foucher*: 1558); d) von Antwerpen (bey *J. Steelsius*: 1541. 61; bey *Jacob v. Liesuelt*: 1535); e) von Löwen (1550); f) von Basel

1) „Mit oder ohne H.“ bezeichnet diese ächten Lyoner Ausgaben durchaus nicht, da die schönen Venediger Nachschnitte von 1545. 46. (worüber die ächte Lyoner Ausgabe von 1549 klagt) mit jenem Monogramme gleichfalls plattiert sind.

2) Einzelner Nachschnitte bei *Dibdin* oder von *Laborde* nicht zu erwähnen.

(1552); endlich 1830 in Holz wieder schön nachgeahmt zu London (bey *Pickerney*).

Dieser holbeinischen Literatur wird sich die des eigentlichen Baseler Todtentanzes (oder vielmehr der beiden) anreihen, da dieser seit 1558—1608 (durch *H. Frölich*) und seit 1715—1796 (durch die *Meckel's*) stets verwechselt und verwirrt worden ist mit *Holbein's* Zeichnungen. Jener erschien in *Merians* Kupferstichen seit 1621—1733, von *Chowin* wieder aufgefrischt 1774—1830.

Dem Baseler Todtentanze wird folgen der Berner und die übrigen Schweizer Todtentänze (zu Friburg, Constanz, Lucern), ihnen die übrigen Deutschen (zu Strassburg, Lübeck, Dresden, Landshut, Straubingen, Erfurt, Kuckucksbad, Gandersheim, Minden u. s. w.), die zu Paris — London u. s. w., so weit über dieselben Literärisches bereits erschienen ist.

Ihnen soll sich jener oben erwähnte *Doten Dantz* (um, vielleicht vor 1470) anschliessen, woran sich von selber die französischen *Dance Macabre* (seit 1455), mehr als *Peignot* kannte, so wie endlich die französischen Gebetbücher (*Heures, Horae*) und einige spanische Darstellungen anknüpfen werden.

Ich will hier zum Schlusse eine fruchtbarere Betrachtung noch anregen, die *Holbein's* Todtentanz mit sich führt. Man beachte einmal genauer, welche Männer sich um denselben bewegen und vereinen: *Erasmus — Frobenius, Trechsel — Frellon, Jodocus Badius Ascensius — Corrozet, Serveto — Oemmler (Aemilius) — Fraxineus, Nicolaus Borbonius — Thomas Morus* u. s. w. Welche bunte Reihe merkwürdiger Männer, welche alle auf die verschiedenste Weise in ihrer Zeit für Ausbreitung der Wissenschaft und der wunderbaren schwarzen Kunst gewirkt haben, deren Jubelfeyer in diesem Jahre alle deutsche Welt zu begehen sich so eben anschickt.

München, am 10. May (am Tage da
Tilly Magdeburg eroberte) 1840.

I. Holbein's Todtentanz.

A. Aechte Abdrücke und Ausgaben (Holzschnitte in 8^o.)

1.

Erste Abdrücke auf einer Seite: zu Basel.

- a) 1530¹⁾: mit deutschen Ueber- oder Unterschriften — 40 Bilder (ohne den *Sterndeuter* oder Nr. 27 der späteren Folge, und „*Bedenk das Ende*“ oder die spätere Nr. 41) 2 Z. 4 $\frac{1}{2}$ L. hoch²⁾, 1 Z. 10 L. breit.

Vorhanden oder bekannt sind³⁾:

1) unvollständige Folgen.

2. a) 1 Blatt — zu *Erlangen* (Universitäts-Bibliothek).

1) Dieses ohne allen Beweis bisher überlieferte Jahr bekräftigt sich durch folgende Thatsachen: a) Die *Nachschnitte* der *Icones V. T.* (mit den vier ersten Blättern des *Todtentanzes*) in des Zürchers *Froschauer* Bibeln beginnen 1531! b) Andre Nachschnitte erscheinen bey Jacob von Liesvelt zu Antwerpen — 1535. c) Im Vorworte (oben S. 4) sahen wir aber, dass *Glockendon* zwey Bilder des holbeinischen TT. im selben Jahre 1535 nachahmte; derselbe ihm also damals schon bekannt war, während in Frankreich bis 1538 noch nicht. Denn *Nicol. Borbonius*, der in den Ausgaben seiner *Nugae* 1538. 1540. Holbein (Hansum Holbium) lobpreist, hat diese Epigramme in der Ausgabe 1533 noch nicht, eben so wenig wie in der Ausgabe der *Icones V. T.* 1538 noch sein *Carmen ad Lectorem* fehlt, in dem er 1539 Holbein eben so preist. 1533. 1536 war *Bourbon* in *Tracis*, 1536 in *Vandeuvre* und *Lyon* (auch 1536), 1535 in *London*, wo er wohl Holbein kennen lernte. Sollte beyläufig der von *Borbonius* neben Holbein (in *Britannia*) gelobte Künstler *Reperdius* (*Lugduno ab urbe Galliae*) der *Holländer Ripperda* Herzog, erster Minister von *Spanien* seyn, der nach *England* flüchtete, *Englisch* lernte, nach *Marokko* ging, *Muhamedaner* wurde und daselbst arm und verachtet starb? Doch wird nirgends gesagt, dass er Künstler, Maler war.

2) v. *Rumohr* sagt S. 44 nur „ungefähr 2 Zolle hoch“; *Peignot* S. 52 nicht viel genauer 2 Z. 5 L. Genaue Angabe fordern aber schon die Venediger sehr schönen Nachschnitte, die um Weniges abweichen.

3) Vgl. *Rumohr* S. 99 und *Heyner* S. 317. — *Falkenstein* (Dresdner Bibliothek S. 806) schildert ein Dresdner Exemplar der „*Imagines mortis* o. O. u. J. 8.“, das Ueberschriften habe *Bapst — Keyser* etc., und wozu eine Hand des 17. Jahrh. deutsche Uebersetzungen der lateinischen Verse gefertigt habe. Was soll solche ungenaue Beschreibung??

- b) 1 Blatt (die Kaiserinn) — zu *München* (Professor Langer): leider umschnitten; um 3 fl. erkaufte.
- c) 2 Blatt — zu *Berlin* (v. Sotzman): Wappen des Todes, und Tod und Kind.
- 28. d) 12 Blatt — zu *Berlin* (v. Rumohr): Rumohr-Weigel S. 99. (2 gleichzeitig mit jenem Langerschen Blatte erstanden.)
- e) 21 Blatt — zu *Leipzig* (Otto Clauss'sche Sammlung).

Vgl. *Rost u. Huber Manuel des curieux et des amateurs de l'art 1797.* 8. S. 155. — *Peignot* S. 54, *Douce* 1833. S. 84, *Rumohr* S. 99.

- f) 23 Blatt — zu (Graf *Rigal*, dessen Sammlung im Dezember 1817 verkauft wurde), um 40 Fr. verkauft. Es waren Bl. 1—4. 6—9. 12—15. 17. 21—23. 25—26. 28—29. 32. 34. 39 der seit 1538 gewöhnlichen Folge.

Vgl. *Catalogue raisonné des Estampes du cabinet de M. Le Comte Rigal par F. L. Regnault de la Lande, peintre et graveur.* Paris, b. Vf. 1817. 577 u. XI S. 8. Th. V, S. 175. Nr. 386.¹⁾ — *Joubert Manuel de l'amateur d'estampes.* Paris 1821. 8. II, 130. — *Brunet* III, 345.

- g) 31 Blatt — zu *Schaffhausen* (Kaufmann Keller, zum grossen Engel): aus Conrad Meyer's Besitze.
- h) 35 Blatt²⁾ — zu *Nürnberg* (P[anzer] in Literärischen Blättern 1803. 8. II, 293. Es fehlten ihm Nr. 2. 8. 9. 12. 40 [der späteren Folge]).
- i) 30 Blatt — zu *Basel* (öffentliche Bibliothek, in der Mappe Holbeins und der beiden Manuel Deutsch, von Bl. 18—22), ohne weissen Rand, daher ohne Inschrift (ganz wie A, b), dazu ein gemischtes Exemplar³⁾; denn auf *Bl.* 19 sind 1 Bild, auf *Bl.* 20: 2 B., auf *Bl.* 21: 2 B., auf *Bl.* 22: 5 B. aus Doppeldrucken der späteren Ausgaben ergänzt.
- k) 39 Blatt — in *Wien* (Erzherzog *Karl*).

2) vollständige Folgen:

- Ⓔ. 1) 40 Blatt — zu *Basel* (öffentliche Bibliothek, in

1) *Peignot* schliesst aus S. 175. Nr. 385 ein zweites Exemplar „derselben ersten Ausgabe“ von 62 Holzschnitten auf 32 Bl., also auf beiden Seiten gedruckt, von denen 53 „de la première édition“, 9 „des éditions postérieures“ seyen. Aber die erste „Ausgabe“ hat nur 40 Bl. und 53 treten erst von 1545, b. ein; 60 aber erst in sehr späten Nachstichen (1617). Jene 62 Bl. wurden um 33 Franken 5 Cent. verkauft.

2) Nicht, wie v. *Rumohr* sagt, 40 Blatt.

3) Bl. 19. 20 sind verbunden und sollten 20. 19 folgen.

Holbein's Mappe, auf Bl. 14—17, in der Folge der Ausgaben von 1538).

Vgl. Heyner S. 317 u. Peter Vischer im Kunstblatt 1823, S. 235.

- m) 40 Blatt — in *England* (besass William Young Ottley) mit Ueberschriften. Die Folge der Bilder wie l.

Ottley gab Auskunft in An inquiry into the origin and early of Engraving. London, 1816. 4. Th. II, 763. (mit Nachbildung der Nonne und dem Grafen, wie *Dibdin Decameron* I. 39. aus Ottley's Abdrücken die Edelfrau nachschneiden liess). Vgl. Douce 1833, S. 85.

- n) 40 Blatt — in *England* (Francis Douce — jetzt wohl im brittischen Museum).

Douce 1833, S. 84. 85.

- o) 40 Blatt — in *Berlin* (v. Nagler — jetzt im K. Kunst-Cabinete) in eigenthümlicher Folge der Bilder (geistliche und weltliche Reihe geschieden), die hier nach ihren altgedruckten Ueberschriften mitgetheilt wird.

- | | |
|--|----------------------------|
| 1. Die wapen defz Thottz. | 21. Die Hertzoginn. |
| 2. Die schöpfung aller ding. ¹⁾ | 22. Der Groff. |
| 3. Adam Eua im Paradyfz. | 23. Die Greffinn. |
| 4. Víztribung Ade Eue. | 24. Der Edelmann (.) |
| 5. Adam bawgt die erden. | 25. Die Edelfraw. |
| 6. Der Bapft. | 26. Der Ritter. |
| 7. Der Cardinal. | 27. Der Richter. |
| 8. Der Bischoff. | 28. Der Fursprach. |
| 9. Der Apt. | 29. Der Ratzherr. |
| 10. Die Aptifzinn. | 30. Der Artzet. |
| 11. Der Thumber. | 31. Der Rych mann. |
| 12. Der Pfarrherr. | 32. Der Kauffman. |
| 13. Der Predicant. | 33. Der Schiffman. |
| 14. Der Münch. | 34. Der Kramer. |
| 15. Die Nunne. | 35. Der Acherman. |
| 16. Der Keyfer. | 36. Der Alt mann. |
| 17. Die Keyferinn. | 37. Daz Alt weyb. |
| 18. Der Künig. | 38. Daz lung kint. |
| 19. Die Küniginn. | 39. Gebeyn aller menschen. |
| 20. Der Hertzog. | 40. Daz lüngft gericht. |

1) Noch ohne allen Riss!

Eigentliche ächte Ausgaben (von 1538 — „1574“) zu Lyon (und „Basel“ 1554):¹⁾

v) 41 Bilder (Nr. 27. der *Sterndeuter* kommt hinzu):

1) bey *Trechsel's* (in 4.):²⁾

1) 1538. **Les simulachres & HISTORIEES**

FACES | DE LA MORT, AVTANT ELE | gammēt
pourtraictes, que artifi- | ciellement imaginées. || *Holz-*
*schnitt.*³⁾ A LYON | Soubz. Pescu de COLOIGNE. ||
M.D.XXXVIII.⁴⁾ — kl. 4., die 41 Holzschn. natürlich
8. (oder 12.) wie 1530, mit lateinischen Bibeltexten
oben, und französischen Vierversen (von *Corrozet*, der
auch solche Verse zu den *Icones Veteris Instrumenti*
oder *Testamenti* fügte) unten. Darnach Text bis Bl.
N. 4. — Widmung an *Jehanne de Touszele*.⁵⁾

Schluss hinten (in eine Holzschnittverzierung einge-
druckt): EXCVDEBANT LVGDV | NL. MELCHIOR
ET | GASPAR TRECHSEL | FRATRES. 1538 ||.

Vorhanden:

1) im Besitz von v. *Lepel* (Fiorillo IV, 151, f.).

1) *Peignot* (*Recherches* S. 55) redet nach *Papillon* I, 168 und *Murr* XVI, 17 von einer Ausgabe der „*Icones mortis*“ o. J. u. O. 8. vor 1538 („*peu postérieure à la précédente*“ d. i. der Abzüge von 1530) und setzt hinzu „*Les vers, qui accompagnent les gravures, sont en flamand*“, was nach der ganzen Art, wie *P.* von den Holbeinischen Ausgaben handelt, kaum anders als von einem spätern Cöln-Antwerpner Nachschnitt oder gar nur von einem Fröhlich-Mechelschen Baseler Todten-*tanze* gelten kann.

2) *Johann Trechsel* (druckte zu Lyon von 1487—1498) hatte zwey Söhne *Melchior* und *Gaspar* und eine Tochter *Thulie*, welche den *Jodocus Badius* von *Assa* im Gebiete von Brüssel (*Ascensius*) heyrathete, der erst beym Schwiegervater corrigirte, dann nach Paris ging, als eigner Druckherr und Gelehrter. Dieser hatte zwey Töchter, deren eine er an den gleichfalls gelehrten Druckherrn *Robert Stephan* (*Estienne*), des berühmten *Henricus Stephanus* Sohn, die andre an *Michael Vascon* verheyraethete. — *Gaspar Trechsel* druckte 1542 allein die *BIBLIA* | *sacra* | *Lugduni*, | *Apud Hvgonem à Porta.*, 1541 aber in Vienne des *Mich. Villanovani* (*Serveti*) Ausgabe des *Ptolemäus*, die 1535 schon bey *Trechsel's* zu Lyon erschienen war.

3) Auf Untersatz 3 gekrönte Jannsköpfe mit 2 Pfauenflügeln, davor ein aufgeschlagen Buch mit der Aufschrift *FN | ΩΘΙ | ΣΕ || AY | TO | N*; Unterschrift *Vfus me | Genuit*. (Das *Trechsel'sche* Buchdruckerschild).

4) *Fiorillo* (II, 400, 150), *Ebert* (Nr. 21290), *Heyner* (S. 312), *Rumohr* (*Kunstblatt* 1823. Nr. 31. und selbst auch 1836. S. 43), natürlich auch *Peignot* (S. 55) geben den Titel mehr oder minder ungenau.

5) Ob das Wortspiel zwischen *Tout-Zèle* und *Vray-Zèle* = *Frexel* (*Fraxineus*?) oder *Très-Zèle* (*Tressel* — *Dressel*, *Trechsel*)?

- 2) zu *Berlin*, v. *Rumohr* (Kunstbl. 1823. S. 123, Rumohr-Weigel S. 99. 44; Fiorillo IV, 151. f.).
- 3) zu *Winterthur*, *Heyner* sel. (H. Holb. d. J. S. 313).
- 4) zu *Hamburg*, Hr. *J. M. Kommeter* (Rumohr-Weigel S. 8. 45.).
- 5) zu *Leipzig*, *Rudolf Weigel* (Rumohr-Weigel S. 45. 99).
- 6) zu *Schaffhausen*, Kaufmann *Keller* zum grossen Engel (aus Conrad Meyer's Besitz, zu Folge der Einschrift „Hort Conrad Meyer kostet mich 5 fl., an Arbeit verdienet“).
- 7) zu *Nürnberg*, *Panzer* (Biblioth. III, 269. Nr. 15948).
- 8) zu *München*, in der Hofbibliothek (*Im. mort.* Nr. 11. 4.).
- 9) zu *Wien*, in der Hofbibliothek (4 F. 42 x. und XVIII. x. 15; letztes Exemplar mit den Icones Vet. Testam.).

Besprochen auch in Literar. Blätt. 1803. II, 294. — Oberdeutsch. Literat. Zeit. 1809, Sp. 367. — *Füssli* Künstler-Lexik. II, 559. — *Ebert* Nr. 21290. — *Peignot* S. 55—56 [wonach es La Vallière besass und es 1784 um 3 livr. verkauft wurde, wie bey Lamy 1807 um 3 fr. 80 cent., bey Méon 1809 um 3 fr.; — 1775 um 3 livr. im Catalogue des dessins et estampes de M. Mariette. Paris. 8. Nr. 1132.)] — *Bouquet* III, 345. — *Ottley* II, 758. — *Dibdin* Decam. I, 41. — *Douce* 1833, S. 103. — *Rumohr-Weigel* S. 45. 99. — *Weigel's* III. Catalog S. 42. Nr. 3622 (24 Thaler).

II) bey *Frellon's* (in 8.)²⁾

- 2) 1542, a: LES | *Simulachres*, & hi | STORIKES FAC-
CES | DE LA MORT, | contenant | LA MEDECINE
DE L'AME, vtile & | neccessaire non seulement aux
malades, | mais à tous qui font en bonne disposi- | tion

1) Der hier angegebene Titel „*Les Figures de la Mort des bons et des mauvais de l'ancien et nouveau T. gravées en bois d'après Holbein.* Lyon 1538“ ist aus dem nachfolgenden Texte „*Les diuerses Mors des bons et des mauvais du uiel, & nouveau Testament*“ gestellt.

2) Beide Brüder (*Franz und Johann Frellonii*) drucken bis 1547 vereint, dann *Joh. Frellonius* allein, dem *Konrad Gesner* 1548 auch das 16te Buch seiner *Pandectae* widmet. *Nicolaus Borbonius* (Bourbon), von dem auch Disticha dem Todtentanze Holbeins beygefügt sind, nennt sie in seinen *Nugae* „*Johanni et Francisco Frellacis Germanis fratribus*“ und in den holbeinischen *Icones Veteris Instrumenti* Lyon 1538 bey *Trechels* ist die lateinische Vorrede von *Franciscus Frellacius*; eben so nennt sie *Gilbert Ducherius* 1538 (in s. *Epigrammaton libri duo*: Lyon, Sebast. Gryphius) *De Joanne et Francisco Frellacis*, und sie selber geben des *Borbonius* *Tabellae* | *elementariae* | *pveris ingenuis* | *perneccariae* | 1539. LVGDVNI | Sub scuto Colonienfi, | Apud Joannem &

corporelle. || D'AVANTAGE, | La forme et maniere de
consoler les malades. || Sermon de saint CECILE CY-
PRIAN, in- | titulé, de MORTALITE. || Sermon de S.
Jan CHRYSOSTOME, pour | nous exhorter à patience:
traictant aussi de la | consommation de ce siecle, &
du second adue | nement de iesvs christ, de la roy
eternel- | le des iustes, de la peine & damnation des
mau- | uais. & autres choses necessaires à vn chascun |
chrestien, pour bien viure & bien mourir. || A LYON, |
A l'escu de COLOIGNE, chez Jan & | François Frel-
lon, freres. | 1542 || . — 8.

Holzschnitte 41, Text bis Bl. O 3. Bl. 1. (Schöpfung) unverletzt; nur rechts unten der Rand ein wenig ausgebrochen. Nach den Holzschnitten Rom. 5. (französisch in 9 Zeilen).

Schluss: Imprimé à Lyon | à l'escu de Colo- | gne, par
Jan & Frā | cois frellon, freres. | 1542. ||

Vorhanden:

1) zu München, in der Hofbibliothek (*Im. mort.* Nr. 20. 8.).

Besprochen:

1) Anggeführt in *Konrad Gesner's Pandect.* (Zürich, Froschauer 1545) Buch XVI, Bl. 261 a. als „*Imagines mortis 1542. 8. gallice*“, welche Angabe *Peignot* nicht kannte und darum S. 56. 57 die Ausgabe nicht nannte. *Douce* (1833. S. 104) gab vollständigen Titel, daher *Weigel* (in *Rumohr-Weigel* S. 99, 4) ungefähr, während *v. Rumohr* (vorn S. 46) davon spricht, als hab' er sie nie gesehen. ¹⁾

Franciscum Frellaos Fratres. — Im Französischen *Frellon*. Vielleicht „*Germani fratres*“, wie die *Trechsel*? (Doch steht am Schluss dort *In aedib. geminorum* wie in der Vorrede von 1538 *fratrum coniunctissimum*). Und gleichfalls von *Cölln*? Sie drucken 1544 die *Canones concilii provincialis Coloniensis*, anno 1356 8., und 1556 *Joachim. Fortii Ringelbergii antwerpiani opera.* — In Paris druckte ein *Joh. Frellon* (mit dem Wappenschild zweyer Füchse) schon 1508. Der *Lyoner* noch 1562. 1568. Sein Nefse *Paul Frellon* druckte (mit dem alten Krebszeichen) bis 1626. 1576 erscheint dasselbe Zeichen *Lyon* bey *Anton. Harsy*.

1) Dass aber gerade diese französische Ausgabe, der *v. Rumohr* die folgende lateinische (S. 46) voranstellt (weil er nämlich letztere besitzt, erstere in München, wo er doch öfter war, gar nicht zu kennen d. h. eingesehen zu haben scheint), dieser vorausging und der ersten französischen folgte, zeigt der Titel der nächsten lateinischen von 1545, in welcher die französischen Verse (von *Gilles Corrozet*), welche schon der (lateinischen) Ausgabe von 1538 einverleibt waren, durch *Georg Oemmler* (Aemilius). Luthers Schwager, in's Lateinische übersetzt worden. *Oemmler*, geboren 1517, war Superintendent zu Stollberg im Harz, und starb am 22. May 1569. Er dichtete viel Lateinisches und Biblisches.

3) 1542, b: **IMAGINES | DE MORTE, ET EPI-** | grā-
mata, è Gallico ¹⁾ idiomate à GEOR- | GIO AEMYLIO
in Latinū translata | * | **HIS ACCESSERVNT,** | **ME-**
DICINA ANIMÆ, tam iis qui firma, | quām qui aduerſa
corporis valetudine | praediti ſunt, maximè neceſſaria. ||
RATIO conſolandi ob morbi granitatem | periculofè
decumbentes. || **D. Cæcilii CYPRIANI** episcopi Cartha-
gi | nenſis, ſermo de **MORTALITATE.** || **D. CIIRYSO-**
STOMI Patriarchæ Cōſtan | tinopolitani, de Patiētia,
& Conſumma | tione huius ſeculi, de ſecundo Adven-
tu | domini, deq; æternis Juſtorū gaudiis, & | Malorū
poenis, de Silētio & aliis homi- | ni chriſtiano valde
neceſſariis, ſermo | * || **LVGDVNI,** | Sub ſcuto **COLO-**
NIENSI, apud Joannem | & Franciſcum Frellonios,
fratres | 1542 || — 8. Kehrſeite des Titels leer.

Holzſchnitte 41.

Schluss: *Lugduni,* | Excudebant Joan- | nes & Fran-
ciſcus | Frellonii, fratres. | 1542 | * ||

Vorhanden:

- 1) zu *Altdorf*, in der Schwarzischen Bibliothek (Literar. Blätter II, 294. No. 3).
- 2) zu *Basel*, im Beſitz von *Peter Viſcher* (Kunſtbl. 1823, S. 235 b.).
- 3) zu *Basel*, im Beſitz der Fräulein *Linder* (Nr. 51. nach dem Cataloge ihres Oheims Dienaſt, S. 186).
- 4) zu *Berlin*, im Beſitz von v. *Rumohr* (Kunſtbl. 1823, S. 123; Rumohr-Weigel S. 46. 49, mit ſehr ungenau wiedergegebenem Titel).
- 5) zu *Leipzig*, im Beſitz von *Weigel* (Catalog von Kunſtsachen u. Büchern Abth. II, 64. Nr. 35; II. Nr. 2136).
- 6) beſaß *Galliard* 1764. Nr. 771.

Besprochen: Catalogue von *Mariette* Nr. 1131 (um 10 Livr. verkauft). — *Bounet* III, 345 (um 5 fr.). — *Hilscher* S. 57. — *Peignot* S. 56. — *Dibdin* Decam. I, 41. — *Fiorillo* IV, 147. 151. I, 400. — Fehlt bei *Douce* 1833. S. 104, wird aber S. 105 aus der Ausgabe vom J. 1545. a. richtig vermuthet.

- [?] 1544. „*Imagines mortis.*“] 8.? als *Lugduni?*, ſoll und will *Panzer* (Bibliothek III, 255. Nr. 15783) beſeſſen haben; wonach Literar. Blätt. II, 291. Nr. 2, *Hilscher* S. 7, *Meintel* Vorr., und v. *Rumohr* S. 47 („Ich finde eine Ausgabe vom J. 1544 angezeigt“) u. 100.

Diess ſind ſicherlich die *De Neckerischen* Nſch-
ſchnitte von 1544 (1542), Augsburg (folio!).

1) *Peignot* hat S. 56 falſch è gallicis, wie es erſt von 1547 an heiſſt.

- 4) 1545, a: **IMAGINES | MORTIS | * * | HIS ACCES-**
SERVNT, | EPIGRAMMATA, è *Gallico idiomate à*
GEOR | GIO AFMYLIO in Latinum translata. || **AD**
HAEC, || MEDICINA ANIMAE, tam ijs qui firma, quàm |
qui aduersu corporis ualetudine praediti sunt, ma | ximè
necessaria. || **RATIO consolandi ob morbi gravitatem**
pericu- | losè decumbentes. || **QVAE** his addita sunt, fe-
 quens pagina | commonstrabit. || Holzschnitt.¹⁾ || *Lugduni*
 Sub scuto | Colonienfi 1545. || — 8. — 41 Holzschnitte.²⁾

Schluss: *Lugduni* | Excudebant Joan- | nes & Franciscus |
 Frellonii, fratres. || 1545. ||

Die Titel-Kehrseite: **INDEX eorum quae his MORTIS**
Imagi- | nibus accefferunt. || **D. CAECILII CYPRIANI**
episcopi Cartha- | ginenfis Sermo MORTALITATE. ||
ORATIO ad DEVM, apud aegrotum dum inur- | situr
dicenda. || **ORATIO ad CHRISTVM in gravi morbo**
di- | cenda. || **D. CHRYSOSTOMI Patriarchae Con-**
stantino- | politani, de Patientia, & Consummatione
huius | seculi, de secundo Aduentu Domini, deq;
aeternis | lustorum gaudijs, & Malorum poenis, de
Silen- | tio, & alijs homini Christiano ualde neces-
sarijs, | Sermo. ||

- (14 Zeilen im Ganzen) ganz wie in der folgenden Aus-
 gabe. Sonst ist diese Ausgabe (1545, a) in Folge
 und Inhalt ganz gleich mit der lateinischen von 1542,
 in welcher die Kehrseite des Titels noch leer ist. —
 Bl. I. senkrecht quer durchbrochen und rechts unten
 der Rand ausgebrochen.

Vorhanden:

- 1) zu *Basel*, im Besitz von *Peter Vischer* (Kunstbl. 1823, S. 235).³⁾
- 2) zu *Stuttgart*, öffentliche Bibliothek.
- 3) zu *Wien*, im Besitz von Antiquar *Kuppitsch*.
- 4) zu *München*, Universitäts-Bibliothek, früher im Besitz von *Joachim Hunger*.
- 5) zu *Göttingen*, Universitäts-Bibliothek.
- 6) zu *London*, Britisch. Museum. Gehörte Prinz *Eduard*, geschenkt am 19. July 1546 von Dr. *William Bill* zu Cambridge.
 Douce 1833. S. 106.

1) *Seckreß* (Frelon, Hornisse?), der einen Schmetterling an seinen Flügeln hält, mit dem Worte MATVRA (der Frelon's Buchdrucker-schild). Das Ganze hier in Umrandung.

2) Douce 1833, S. 104. 5. zählt 42 Bilder.

3) Und doch sind v. *Rumohr* (S. 47) diese Ausgaben von 1545 nur „literärisch bekannt“.

Besprochen: *Dibdin* Decam. I, 41. — Darnach *Peignot* S. 57. — *Fiorillo* IV, 151. — *Douce* 1833, S. 105. — *Rumohr-Weigel* S. 47.

b) **53 Bilder** (also 12 mehr).¹⁾

5) 1545, b: **IMAGINES | MORTIS ||**|| HIS ACCES-**
SERVNT, | EPIGRAMMATA, è *Gallico idiomate à*
GEOR | GIO AEMYLIO in Latinum translata. || AD
HAEC, | MEDICINA ANIMAE, tam ijs qui firma, quàm |
qui aduersa corporis ualetudine praediti sunt, | maximè
necessaria. || RATIO consolandi ob morbi grauitatem pe-
ricu- | lose decumbentes. || QUAE his addita sunt, se-
quens pagina | commonstrabit || Holzschn. (= 1545, a) ||
LVGDVNI, SVB SCVTO COLONIENSI. 1545 || — 8. —
 53 Holzschnitte. (Der erste senkrecht mitten durchbro-
 chen durch Gott den Vater und Adam's Schenkel und
 rechts unten am Rande ausgebrochen.) Nach den Holz-
 schnitten (Kehrseite vom Wappen des Todes) **MATTH.**
XVI. | QUID PRODEST HOMINI SI TOTVM | MVNDVM LVCRATVS
FVERIT, | ANIMAE VERO SVAE IA- | CTVRAM FECE | RIT? ||

Kehrseite des Titels: **INDEX eorum quae his MORTIS**
Imagini- | nibus accefferunt. || D. CAECILII CYPRIA-
NI episcopi Cartha- | ginenfis, Sermo de MORTALI-
TATE. || ORATIO ad DEVM, apud aegrotum dum
inui- | situr dicenda. || ORATIO ad CHRISTVM in
gravi morbo di- | cenda. || D. CHRYSOSTOMI Pa-
triarchae Constantino- | politani de Patientia, &
Consummatione huius | seculi, de secundo Aduentu
Domini, deq; aeternis | lustorum gaudijs, & Malo-

1) 1823 (Kunstbl. S. 123 b.) meinte v. Rumohr und ihm nach Heyner S. 319, erst die Ausgaben von 1547 (die zuerst auf dem Titel die Ansage setzen „duodecim praeter priores“) führten **53** Holzschnitte, ob-
 schon bereits *Fiorillo* (IV, 152) vom J. 1545 spricht. Neuerdings glaubt
 v. Rumohr (R. W. S. 47. 48), man habe obiger Ausgabe von 1545 aus
 der folgenden „die neue Zugabe (von 1547) nur beygeheftet,“ um
 jene Krebse (von 1543, besser abzusetzen. Aber erstlich war die Zu-
 gabe nicht auf dem Titel bemerkt, sodann ist unwahrscheinlich,
 dass man bey solcher Manipulation „zwey Stücke aufgeopfert“ haben
 würde. Dass das Holbein'sche Werk überdiess keine Krebse erlitt, zei-
 gen gerade die rasch folgenden Ausgaben (wie viele mit abweichendem
 Titel 1547!!) und Nachschnitte desselben an allen Enden (Cöln,
 Venedig etc.). Beachtenswerth ist freylich, dass die Nachschnitte von
Venedig (1545 u. 1546) nur 41 Blatt gewähren, aber der wahrlich nicht
 schnell fertigen Arbeit mochte leicht eine Ausgabe von 1542 zu Grunde
 liegen, wie *de Neckers* Ausgabe von 1544 auch die Jahrzahl 1542 trägt
 und selbst (was seine Ordnung oder Reihenfolge und Anzahl
 der Bilder (40) betrifft) mit den einseitigen Drucken von 1530 stimmt.

*lorum poenis, de Silen- | tio, & alijs homini Chri-
stiano ualde neceffarijs, | Sermo. ||*

Schluss: *Lugduni, | Excudebant Joan- | nes & Franci-
scus | Frellonii, fratres. || 1545 ||*

Vorhanden:

- 1) zu *München*, in der Hofbibliothek (*Im. mort.* 20 m.), stammt aus *Breslau* (vorn eingeklebt ein Kupferstich, gestochen von *J. B. Strachowsky* zu Berlin, verschlungen *HS*, drüber geschrieben *Vratislaviæ ad ædem S. Elisabethæ Diaconus 1775*).
- 2) zu *London*, im Brittischen Museum? (*Fiorillo* IV, 151. 152.) Doch siehe 1545, a.
- 3) zu *Leipzig*? *Weigel* (Catalog IV, LII. Nr. 5000) führt auf: *Imagines mortis ... Lugduno sub scuto Coloniensi 1545*. Schluss: *Lugduni Excudebant Joannes et Franciscus Frellonii, fratres 1545. 8.* — Ob diese oder die erste Ausgabe? Wie viel Holzschnitte?? (Die beiden ersten fehlen.)

6) 1547, a: **IMAGINES | MORTIS**, || **DVODECIM** Imaginibus præter priores, | totidemque inscriptionibus,¹⁾ præter epi- | grammata è Gallicis²⁾ à Georgio AEmy- | lio in Latinum versa, cumulatae. || **QVAE** his addita sunt, sequens pagina commonstrabit. || (Holzschn. in Umrandung) || **LVGDVNI, | Sub Scuto Coloniensi. | 1547. || 8.**

Schluss: *LVGDVNI, | Excudebant Joan- | nes et Fran-
ciscus | Frellonii, fratres. | 1547. || 8.*

Vorhanden:

- 1) zu *München*, im Besitz von Professor *Eberhard* (mangelhaft).
- 2) zu *Basel*, im Besitz von Fräulein *Linder* (Nr. 40. S. 183 des Cataloges ihres Oheims *Dienast*), ohne Titel und Text; auch die Holzschnitte unvollständig; Blatt I. aber ohne Riss und Ausbruch.
- 3) zu *Berlin*, im Besitz v. *Nagler's* (früher *Panzer* Biblioth. S. 302 u. Literär. Blätter 1803. II, 294).
- 4) besass Antiquar *Stöger* in *München*.
- 5) besass *Méon* — 1803 verkauft um 5 liv. 17 s. (*Peignot* S. 57).

Besprochen: *Dibdin* Decam. I, 41. — *Hilscher* S. 57, Nr. 3. — *Erunet* III, 345. — *Anony* (1716) Nr. 290. — *Solger* (1762) Nr. 375. — Fehlt *Douce* (1833) S. 106.

1) Zum ersten Male auf dem Titel die Angabe der Vermehrung.
2) Zum ersten Male statt *è Gallico idiomate*.

III) bey J. Frellon:¹⁾

- 7) 1547, b: **IMAGINES** | **MORTIS**, | **DVODECIM** Imaginibus præter priores, | totidemque inscriptionibus, præter epi- | grammata è Gallicis²⁾ à Georgio AEmy- | lio in Latinum versa, cumulata. || **QVAE** his addita sunt, sequens pagina | commonstrabit. || (Frellons Krebs, in einer Umrandung) || **LVGDVNI**, | Sub Scuto Colonienfi | 1547. || —8.

Kehrseite:

INDEX eorum, quæ his **MORTIS** Ima- | ginibus accesserunt. || **MEDICINA ANIMAE**, tam ijs qui firma, quàm | qui aduersa corporis valetudine præditi sunt, ma- | ximè necessaria. || **PARACLESIS** ad periculose decumbentes. || **D. CAECILII CYPRIANI** episcopi Cartha- | ginenfis Sermo de IMMORTALITATE. || **ORATIO** ad **DEVM**, apud ægrotum, dum inuisi- | tur, dicenda. || **ORATIO** ad **CHRISTVM** in graui morbo di- | cenda. || **D. CHRYSOSTOMI** Patriarchæ Con- | stanti- | nopolitani, de Patientia, & consummatione hu- | ius seculi, de secundo Aduentu Domini, deque | æternis Iustorum gaudiis, & Malorum poenis, de | Si- | lentio, & aliis homini Christiano valde neces- | sariis, Sermo. ||

Schluss: **LVGDVNI**, | Excudebat Joannes | Frellonius, | 1547. ||³⁾

Unter besonderem Titel, schliesst die *Medicina animae et sermones* mit der erneuten Angabe Lugduni excudebat Joannes Frellonius. 1547.

Vorhanden:

- 1) in *München*, im Besitze des Herrn Bibliotheks-Custos *Föhringer*, der es am 8. Juny 1833 um 1 fl. erkaufte, Ex libris M. Koerner, der es 1829 besass. Ein früherer Besitzer des Buches war „Josephus Ignatius Thanner“. Holzschn. I. ist senkrecht gespalten, und rechts unten am Rande ausgebrochen.
- 2) zu *München*, im Besitze des Herrn Professor *Langer*, ohne Text, bloss die Bilder, die ausgeschnitten sind, daher auch der Titel beschnitten, erst mit dem Holzschnitt und auf der Kehrseite mit | giniensis

1) 1554 erscheint bey ihm allein Pedacii | *Dioscoridis* | Anazarbei, de | materia medica | libri sex || (Holzschn. *Seekrebs*, *Schmetterling*, *MA-TVRA*) **LVGDVNI**, | Apud Joannem Frellonium. | M. D. L. III. || kl. 8. (Am Schluss steht aber *Lugduni*, | Excudebat Balthazar | Arnolletus.)

2) Siehe vorher S. 16. Anmerk. 2.

3) Nach den Bildern Schluss mit Spruch *Rom 5* || *Sicut per unum* etc. (6 Zeilen cursiv).

Sermo de IMMORTALITATE || beginnend. Nach den Bildern Schluss mit *Rom.* 5.

- 3) in *Berlin*, im Besitze v. *Rumohr's*: 2mal (R. W. S. 48 u. 100, 7. Das Kunstbl. 1823 (S. 123, b.) schon beschriebene Exemplar ist wohl diese, nicht die vorige Ausgabe).
- 4) in *Basel*, im Besitze *Peter Vischers*: unvollständig (Kunstblatt 1823, S. 235).
- 5) in *Bern* (Bibliothek: C, 366).
- 6) in *Frankfurt*, im Besitze von Dr. *Kloss* (noch? oder in England).
- 7) „in *Göttingen*“ (*Fiorillo* II, 400. IV, 148. 152. 158).

Besprochen: *Douce* (1833) S. 106. IV. — *Rumohr-Weigel* S. 100, 7. 48.

- 8) 1547, c: **ICONES | MORTIS, | DVODECIM** Imaginibus præter priores, | totidemque inscriptionibus, præter epigrammata è Gallicis à Georgio AEmylio in Latinum verfa, cumulatæ. || * || QVAE his addita sunt, sequens pagina | commonstrabit. || (*Frellon's Krebs* mit Umrandung) || LVGDVNI, | Sub Scuto Colonienfi | 1547 || — 8.

Kehrseite:

INDEX eorum, quæ his MORTIS Imaginibus accefferunt. |
MEDICINA ANIMAE, tam ijs etc.

Schluss: LVGDVNI, | Excudebat Joannes | Frellonius, |
1547. ||

Vorhanden:

- 1) zu *Berlin*, im Besitz v. *Naglers*.
- 2) *Douce* (1833) S. 106—107, V giebt den Schluss (Excudebat | Lugduni Johannes Frellonius, 1547) und den Unterschied des Titels mit *Icones* (welches Wort bey den Bildern des Alten Testaments von 1538 an gilt, und bey dem Todtentanz nur noch in der Ausgabe „*Basileae*“ 1554 und in *Kieser's* Frankfurter Nachstichen 1623 und (*Vogel's* Nürnberger Nachstichen 1648 wieder vorkommt).

- 9) 1547, d: **Les Images de la Mort.** Auxquelles font adioustées douze figures. Davantage, la medecine de l'ame, la consolation des malades, un sermon de mortalité¹⁾, par Sainct Cyprian, un sermon de patience, par Sainct Jehan Chrysostome. (*Frellons* Schild.) A Lyon, a Peſcu de Cologne, chez Jehan Frellon, 1547 ||.

1) Also nicht der Fehler der zwei vorausgehenden Ausgaben desselben Jahres.

— 8. Mit den Versen *Corrozet's* und ähnlichen für die 12 zugefügten Blätter.

Schluss: Imprimé à Lyon à l'escu de Coloigne, par Jehan Frellon. 1547.

Vorhanden:

- 1) zu *Göttingen*, in der Bibliothek (besass *Langer* in Wolfenbüttel: *Fiorillo* IV, 153).
- 2) zu *Berlin*, bey v. *Rumohr* (Kunstbl. 1823, S. 123; R.W. S. 100, 7).
- 3) zu *Dresden*, in der Bibliothek (*Falkenstein* S. 806).

Besprochen: *Douce* (1833) 107. VI. — *Rumohr-Weigel* S. 100, 7. — *Weigel* Catalog I, S. 27, Nr. 381. — *Ebert* Nr. 10975. — *Dibdin* Decam. I, 41. — *Peignot* S. 57. — *Neaulme* (1765) Nr. 2796. — *Gaillard* (1764) Nr. 810. — *Brunet* III, 345.

10) 1549: SIMOLACHRI,¹⁾ | HISTORIE, E FI- | GVRE
DE LA | MORTE. || La medecina de L'anima. | Il modo,
e la via di confolar gl' infermi. | Vn fermone di San Ci-
priano, de la mortalità.²⁾ Due orationi, l'una à Dio, e
l'altra à CRISTO. | Vn fermone di S. Giouan Chri-
stomo, che ci effor- | ta à pazienza. || Aiuntoui di nuouo
molte figure | mai piu stampate. | (Frellons Krebs) || IN
LYONE APPRESSO | GIOVAN FRELLONE, | M.D.XLIX. ||
8. — 53 Holzschnitte — 83 Blatt Text. Ein Blatt Vor-
rede (di Lyone alli VII. d' Aprile M.D.XLIX.)³⁾

Schluss: a) nach den Bildern Spruch *Rom.* 5. (in 9 Zeilen breit gedruckt), b) nach dem Texte bloss das Krebschild (MATVRA) gross in einer Kreisumrandung.

Vorhanden:

- 1) zu *Mayland*, in der Brera (CD. 126. 8.).
- 2) zu *London*, im Brittischen Museum (*Fiorillo* IV, 153. 159. 2; *Douce* 1833: 107, VII.).
- 3) zu *Schweinfurt*, bey dem Antiquar *Joh. Martin Schmidt* (der 1835 nicht mehr als 44 fl. dafür verlangte).

1) Also nach den beiden ersten französischen Ausgaben Lyon's (1538. 1542).

2) Also auch hierin nicht nach der Ausgabe von 1547, b.

3) In derselben klagt *Frellon* über die Nachstiche in Venedig bey dem Franzosen *Vaugris* von 1545 (italienisch); weshalb *Frellon* seinen italienischen Titel genau wie jenen begann; mit dem Zusatze *Aiuntoui de nuouo molte figure mai piu stampate*, was in der Vorrede wiederholt wird „ha fatto designare et intagliare molte altre figure che per il passato (doch schon seit 1547! aber es gilt für Italien, wo *Vaugris* Nachschnitte 1545 erschienen waren) non furono mai stampate.

4) zu Zürich, von *Füssly* einst besessen.

5) besessen von *Papillon* (*Peignot* S. 58).

Besprochen: von *Huber* u. *Rost* Hdb. I, 151. — *Papillon* I, 68, darnach von *Murr* Journal XVI, 19. — *Fiorillo* IV, 153. 159. 2. — *Heyner* S. 314. — *Ebert* Nr. 21290. — *Brunet* III, 345. — *Douce* (1833) 107, VII. — *Dibdin* I, 41. — *Bibl. Smith. Venet.* (1755) S. 444. — *Weigel* Catalog I, 27. Nr. 382; III, 42. Nr. 3623 (8 Thaler, mit Mangel von 2 Holzschnitten); *Rumohr-Weigel* S. 53. 100, 9.

?) [1551: *Simulachre, historie e figure de la morte ... Lyone*, 1551. 8.]

(Wünschte *J. A. G. Weigel* in Leipzig in einem gedruckten Umlaufzettel [Holbenica] zu kaufen.)

?) [1552. *Les images de la mort ... Lyon* 8.]

(Oberdeutsche Literatur-Zeitung 1805, Sp. 368; darnach *Peignot* S. 59 [o. J. u. O.].)

11) 1554¹⁾: ICONES | MORTIS, | DVODECIM Imaginibus præter priores, | totidemque inscriptionibus, præter epigrammata è Gallicis à Georgio AEmy | lio in Latinum versa, cumulatæ. | QVAE his addita sunt, sequens pagina | commonstrabit. || BASILEAE, 1554. || — 8. 53 Holzschnitte.²⁾

Ohne Verleger vorn und hinten, und ohne Seitenzahlen; dafür Signatur von A—L8 (jeder Buchstabe zu 8 Blatt); Text cursiv.

Kehrseite des Titels: INDEX eorum, quae his MORTIS Imaginibus accesserunt. || MEDICINA ANIMAE, tam ijs, qui firma PARACLESIS ad periculose decumbentes — D. CAECILII CYPRIANI ep. Carth. Sermo de Mortalitate³⁾ — ORATIO ad DEVM. — ORATIO ad CHRISTVM. — D. CHRYSOSTOMI Patriarchae Const. de Patientia etc.

Vorhanden:

1) zu München, in der Hofbibliothek (*Im. mort.* Nr. 22. 8. aus *Jos. Desbillon's* Vermächtnisse an die Mannheimer Bibliothek; und *Im. mort.* Nr. 32. 8.).

1) Holbeins Todesjahr! — Zu „Basel“ aufgelegt, als „Icones“ nach der Ausgabe Lyon 1547, c., in *Mortalitate* nach 1545, mit allen Accenten der Lyoner Ausgabe. Nach *Vanduren* (1772) Nr. 478 war zusammengebunden *Icones mortis*. Basil. 1554 und *Bellum grammaticale*. Lugd. 1549. 8. Also wohl in Lyon zusammengebunden? — Blatt 1. natürlich ganz durchbrochen (also aus Lyon).

2) *Meintel* (Schauplatz des Todes, Vorrede) sagt irrtümlich „nur 45 Bl.“

3) So wieder statt des Lyoner *Immortalitate*.

- 2) zu *München*, im Besitz von Herrn *Holler*.
- 3) zu *Wien*, in der Hofbibliothek (71. A. a. 80).
- 4) zu *Berlin*, bey v. *Rumohr* (Kunstblatt 1823, S. 123, 9; R. W. S. 53. 101, 10).
- 5) zu *Berlin*, v. *Nagler* (vom Basler Kunsthändler *Biermann*).
- 6) zu *Basel*, in der Bibliothek (Mappe K, III, 112). Vgl. *Heyner* S. 315.
- 7) zu *Stuttgart*, öffentliche Bibliothek.
- 8) zu *Frankfurt a. M.*, bey Dr. *Kloss* (England?).

Besprochen: *Douce* (1833) S. 108, VIII. — *Dibdin* Decam. I, 41. — *Brunet* III, 345. — *Peignot* S. 59. — *Fiorillo* IV, 147. 153. II, 400. — v. *Murr* Journal XVI, 18. — *Heyner* S. 315, *Rumohr-Weigel* S. 53. 101, 10. — *Georgi* Lexicon IV, 222. — *Vanduren* (1772) Nr. 478. — *Marck* (1712) Nr. 194. — *Georgius* (1742) unter *Aemylus*.

c) **58 Bilder:** ¹⁾

12) 1562: LES | IMAGES DE | LA MORT, | Aux quelles font adioustees | dix sept figures. ²⁾ | DAVANTAGE, | La Medecine de l'Ame. | La Consolation des Malades. | Vn sermon de Mortalité, par saint Cyprian. | Vn sermon de Patience, par saint Jehan Chrysofotome || (Frellons Krebs [MATVRA]) || A LYON, PAR JEHAN FRELLON, | 1562. ||

Schluss: A LYON, Par Symphorien | Barbier. ||

Vorhanden:

- 1) zu *Wien*, in der Hofbibliothek (XVIII, J. 23). ³⁾
- 2) zu *Dresden* (*Falkenstein* S. 806).
- 3) zu *Paris*, in der Zenghaus-Bibliothek (*Peignot* S. 61).
- 4) zu *London*, im Brittischen Museum (*Douce* 1833, S. 108. — *Dibdin* Decam. I, 41. — *Fiorillo* IV, 155, 9. 159, 2. III, 147, X).
- 5) war in der Bibliothek *La Vallière* (Catalogue de la Bibliothèque du Duc de La Vallière par J. L. Nyon: IV. 2, 176. Nr. 14116), bey *Lamy* verkauft 1818 um 7 fr. 65 c. (*Peignot* S. 60—61). Vgl. *Papillon*, *Du Verdier* Bibliothèque Française II, 559, ed. *Pavigny* IV, 559.

1) Es kommen hinzu: Die Neuvermählten (Nr. 35) — Jüngling und Jungfrau (Nr. 40) — Jüngling und Tod (41) — Kinderspiele (kriegerische und singerische Kinder, Nr. 39. 42). *Fiorillo* nannte 34—38. Vgl. *Douce* S. 108.

2) Statt der früheren *douce*: 17, nämlich zu den ursprünglicheren 41.

3) Blatt 1. quer durchbrochen und rechts unten Ausbruch. — Nach der Preface de la Medecine de l'ame ein Knabenholzschnitt (1 Pauker, 1 Posauner).

Besprochen: *Heyner* S. 325. — *Ebert* Nr. 10475. — *Douce* (1833) S. 108, IX. — *Rumohr* (Kunstbl. 1823, S. 123, 10) „sah sie nie“; doch später (R. W. S. 53, 10, 101, 11). — *Weigel* Catalog VII, 28. Nr. 7882. — *Papillon* I, 182. — *Brunet* III, 345. — *Hoym* (1738) Nr. 487. — *Brochard* (1729) Nr. 403.

?) [1574: „Imagines mortis: item Epigrammata è gallic. à G. AEmilio in latinum versa Lugduni, Frellon. 1574. 12.“]

Vorhanden: „in der Bibliothek von *Courtois*“ (*Peignot* S. 62). Vgl. Literar. Blätter 1806, S. 235. *Douce* sah sie nie (S. 109, X), und ist diese Ausgabe wohl Verwechslung mit 1547. Siehe auch Cöllner Nachschnitt von 1574.

?) [1654: *Icones mortis -- Bafilae* (nach *Fiorillo* IV, 158).] Ist wohl Verwechslung mit *Basel* 1554 oder der Nachstich „*De Doodt vermaskert*“ (Antwerpen, 1654) gab Anlass.

B. Nachschnitte und Nachstiche.

I.

Nachschnitte (in Holz).

1. a) zu **Augsburg** (durch *De Necker*): 40 Bl. holbeinisch ¹⁾ und 2.

1) 1544 (1542): von *Jobst de Necker* ²⁾: Todtentanz. ||
 Das menschlich leben anders nicht | Dann nur ain lauff
 zum Tod | Und Got ain nach sein glauben richt | Des
 findstu klaren bschaid | O Mensch hierin mit andacht liß |
 Und faß zu herzen das | So wirstu Ewigß hayß ge-
 wiß | Kanst sterben bester das. ||
 M.D.XLIII. ³⁾ || Define longæuos exposcere sedulus ⁴⁾
 annos, | Inq; bonis multos annumerare dies. | Atq; hodie,
 fatale velit si rumpere filum | Atropos, impauido pectore
 disce mori. || gr. fol. 42 Holzschnitte (7" 3" hoch, 5" 3" breit). ⁵⁾

1) Holbeins Sterndeuter (Nr. 27. der Lyoner Drucke seit 1538) und Kriegsmann oder Bedenk das End (Nr. 41) fehlen. *De Neckers* Nachschnitte (umgekehrt) sind nach einseitigen Abdrucken von 1530 gefertigt, was auch die Folge der Bilder kund giebt.

2) Siehe meinen Aufsatz Kunstblatt 1831, Nr. 76.

3) Auf Bild 32 steht (statt des ursprünglichen HL) die Jahrzahl 1542.

4) Sic.

5) Bl. 27 („der Eebrecher“) nichtholbeinische Zugabe: der Tod hält die im Bett mit dem Buhlen unzüchtige Frau bey den Haaren, der hinzukommende Mann durchsticht den Ehebrecher vom Rücken herab und der Tod stößt auf den Knauf nach. — Nicht minder unächt ist die Nr. 40 „das Krucifix“.

Schluss (auf Bl. G. viij oder 50 a):

Beschluß. | Hoff erd kein grösser thorhait ist | Dañ wer
wil sein ain rechter Crist | Dz er sich fürcht seines ends
vñ tods | So er doch abhülffst alles laids | Dem men-
schen, vñ bringt frid vñ rhyw ic. ¹⁾ | Da werden sy
den Englen gleich | Vinere seruitium est, libera vita
mori || Gedruckt inn der Kaiserlichen Reichstatt Augs-
purg, | durch Jobst Denecker, Formschneyder. | ²⁾

Vorhanden:

- 1) zu München, in der Hofbibliothek (Im. mort. 4. fol. [das Ehebrecher Blatt verletzt und in einer Holzschnittmappe noch 3 Blatt]).
- 2) zu Wolfenbüttel (Ebert Nr. 230009). ³⁾
- 3) zu Nürnberg, in Panzers Besitz früher (Literar. Blätt. 1803: II, 294).
- 4) zu Wien, in der Hofbibliothek (XIX. R. 12): ohne Titelblatt, 42 Holzschn.

Besprochen: Fiorillo IV, 151. — Füessli II, 559. — Georgi Lexikon IV, 222. — Haller Bibliothek der Schweizer Gesch. IV, 391. Nr. 760 (nach Bibl. Thomas. II, 314. Nr. 2157). — Ebert 23010—17, darnach Brunet Nouvelles recherches, Paris 1834. III, 345. 6. — Douce (1833) S. 117. 118. Nr. IX.

- 2) 15??: Jobst de Necker: Tobtentanz. | Ds Mensch-
lich leben anders nicht | Dann nur lauff ⁴⁾ zum Tod, | Vñ
Gott ein nach seim glauben richt, | Des bist Du klaren
bschayd. | D Mensch hierin mit andacht liß, | Vñ saß zu

1) Wird hier abgekürzt. Die deutschen Texte zu jedem Bilde sind gleichfalls sehr lang (je achtzeilig).

2) In dieser Ausgabe hat das Pabstbild den schwebenden Teufel oben, und Holbeins Kritzel auf der Tafel ausgeschrieben in die Worte **Ve tibi coro- | na Super- | bia mea.** || Eben so angreifend sind die Worte des Todes: „Du Bapst ain warer Antichrist | Bistt sein der jrbisch Got || So du ain schöner mensch nur bist ic.“ Die folgende zweite Ausgabe hat beide Teufel entfernt (rechts dafür die Gardine ausgefliekt) und giebt andere Verse: „Sieh Babst, der erst du billich bist | Am tobtentanz. Weil dir || Die erst vñ höchste wird zumist, | Die doch gebüret mir. | ic.“ Der St. Galler Nachschnitt dieser Ausgabe lässt auch die Teufel weg, ändert den Thron oben und die Verse abermals „Du Bapst hast dich in Tempel gest, | Ir viel dich für ein Gott han gschet. ic.“ — Auf dem Blatt „Der Fürsprech“ steht rechts unten am Manerrande **IV**, wohl eins mit **IVE**, das z. B. vorkommt 1546 in *Rudimentorum cosmographicorum Joannis Monteri Coronensis libri 3 cum tabellis geographicis elegantissimis Tiguri, Froschouer. 1552. 8.*, wo unter einer Erdhalbkugel steht TIGVRI. M.D.XL.VI. und **IVE**. 1546. Nach Brulliot II, 223: Heinrich Vogtherr Elterer; nach Heller nicht.

3) Dr. Schönemann's briefliche Mittheilung schrieb mir „1543. 4 maj.“

4) Sic.

herzen daß. | So wirst du ewigs hays gewiß, | Kanst
sterben bester daß. || *Define longæuos exposcere sedulus an-
nos, | Inq3 bonis multos annumerare dies. | Atq3 hodie,
fatale vellet si rumpere filum | Atropos, impauido pectore* ¹⁾
mori. || fol. 42. Holzschn. in Umrandungen. ²⁾

Schluss:

Beschluß. || *Woff erd kein grösser thorhait ist | Dañ wer will
sein ein rechter Christ | | Da werden sie den Englen
Gleich.* || — *Ohne J. u. O.* auf der Kehrseite.

Vorhanden:

1) zu *München*, in der Hofbibliothek (*P. O. Germ.*
37. fol. Th. II. Beyband). Folge der Bilder wie 1.
und derselbe Text.

3) 15..? (*Jost De Necker?*): ohne Titel und Schluss
(40 Bl.)

Mit andern Ueberschriften, z.B. (Bl. I. Erschaffung
aller ding — 5. Des Todten dank Spilleut; 6. Ein
Pabst (ohne die Teufel); 37. Ein Bulerey (der
Ehebrecher der folgenden Ausgabe, mit **D**); 40.
Des Todts Wappen.) Das Crucifix fehlt. Eben so
andere Ordnung der Bilder; endlich nur vierzeilige
Reimsprüche unter den Bildern. So zu 1:

Als Gott der Herr erschaffen hett,
Himmel vnd Erd, wie es noch steht,
Erschuff er auch heilig vnd rein,
Den Menschen nach der Bildenuß sein;

Zum Pabst 6:

Ob du gleich trägst dreyfache Cron,
Ich deiner darumb nicht verschon,
Weil aufgelossen ist dein Stund,
So mußt du auch ins Todes bundt.

Vorhanden:

1) zu *Wien*, Hofbibliothek (*B.E. v. Q.33*, Beyband).

4) 1561 (*Davidt Denecker*): Todtentanz. || Das mensch-
lichs leben anders nicht | Dann nur ein lauff zum Tod | Vnd
Gott eim nach seim glauben richt | Des sindst du klaren
bschayd | O Mensch hierinn mit andacht liß | Vnd faß zu
herzen daß | So wirst du Ewigs hays gewiß | Kanst

1) Hier fehlt *disce*.

2) Folge der Holzschnitte wie in 1, aber das grässliche Ehebre-
cherbild ersetzt durch ein anderes Blatt (die Buhlenden sitzen am Bett,
der Tod mit Sanduhr und Spiegel, worin jene erscheinen. Am Bett-
gestell unten **D** d. i. **J**(ost) **D**(enecker).

sterben bester baß || M.D.LXI. || Define longæuos expascere
sedulos ¹⁾ annos, | Inq; bonis multos annumerare dies. |
Atque hodie, fatale velit si rumpere filum | Atropos, im-
pauco pectore ²⁾ mori || — fol. 42 Holzschnitte mit dem
Ehebrecher von 2.

Schluss:

Beschluß. **W**ff Erd kein grösser thorhayt ist | Dañ wer
wil sein ain rechter Crift | Das er sich fürcht seins endß
vñ tods | So er doch abhülfft alles layds | Dem men-
schen, vnd bringt frid vnd rhu | Da werden sy den
Englen gleich | Getruckt inn der löblichen ³⁾ Keychstatt
Augsburg — | durch Davidt Denecker — Formschneyder |.

Vorhanden:

- 1) zu *München*, im Besitz von Professor *Eberhard*
(Titel und Nr. 27. 10. 2. fehlen; eben so der Ehe-
brecher. Beym Pabst die beiden Teufel und
die Bulle *Ve tibi* etc. mit den Worten „Du Bapst
ein warer Antichrist | Wilt sein der irrdich Gott ic.“).
- 2) zu *Frankfurt*, bey Dr. *Kloss*. (England?)

Besprochen: *Husgen Artist. Magazin* S. 604. — *Fiorillo*
IV, 151. fehlt diese Ausgabe 1820.

b) Leipzig.

- 5) 1572: „Tobtentanz durch alle Stende der Menschen ic.
Leipzig, durch David De Necker, Formschneider“. 4. —
42 Holzschnitte in Randeinfassungen. ⁴⁾

Vorhanden:

- 1) besass *Panzer* (Bibliothek III, 269. Nr. 15949. —
Literar. Blätt. 1803: II, 295. 8. — *Fiorillo* IV, 156.
— *Heller* S. 126. — *Douce* (1833) S. 40. 42).

c) St. Gallen.

- 6) 1581: Tobtentanz, | Durch alle Stendt | der Men-
schen, darinnen ihr herkom- | men vnd endt, nichtigkeit vñ
sterblichkeit, als | in einem spiegel zu beschawen, fürgebildet,
vñ mit schö | nen Figuren vñ guten Reimen gezieret,
not- | wendig, auch lustig allermenniglichen zu | lesen, hören
vnd wissen. ⁵⁾ || Gedruckt zu S. Gallen, bey | Leonhart

1) Sic.

2) *disce* fehlt hiernach.

3) Siehe 1.

4) *Fiorillo* IV, 156. sagt, es seyen 40 Bl. ohne Ehebrecher und
Krucifix (s. Nr. 5). Vgl. das *Wiener Exemplar* (unter Nr. 2).

5) Zeile 2. 3. 9. 11. roth gedruckt. Der Text wie bey *Denecker*,
daher auf Bl. 2: DAs Menschliche leben anders nicht ic.; der Titel nach

Straub. || M. D. LXXXI. || 4. 40 Holzschnitte (ohne Ehebrecher und Krucifix) mit Randverzierungen, auch um Titel und Text. Bl. 2. Todtentanz. || Das Menschliche leben anders nicht, | Denn nur ein lauff zum Todt, ic.

Vorhanden:

1) zu München, in der Hofbibliothek (*Im. mort.* 10. 4.).

Besprochen: von Dibdin I, 42, wohl nach v. Murr XVI, 20 (fälschlich für Kupferstich erklärt). — Peignot S. 67 (unklar, wie S. 61 die „Augsburger“ Ausgabe mit 60 Holzschn.). — Douce (1833) S. 117, VIII. (nach Janssen Essai sur l'origine de la gravure I, 122), ohne die Beziehung zu *De Necker* zu ahnen.

d) Magdeburg.

1835: nach *De Neckers* Ausgabe von 1544 (in Wolfenbüttel) im Steindruck (bloss im Umriss! und als ächte holbeinische Holzschnitte!) nachgeahmt von L. H(ellmuth) unter dem Titel „Der Todtentanz oder der Triumph des Todes nach den Original-Holzschnitten des Hans Holbein.“ 6 Lieferungen (46 Bl.). fol. bey Robrahn & Co.

Vgl. *Weigel's* Catalog III, 42. Nr. 3625; und *Böttiger* im Artistischen Notizenblatt 1835. Nr. 12.

8. zu Venedig, durch V. Vaugris (41 Bilder, 1' 10" br., 2' 5" hoch¹⁾) kl. 8. oder 12.):

1) 1545: SIMOLACHRI, | HISTORIE, E FIGVRE | DE LA MORTE. | *oue si contiene,* | LA MEDICINA DE L'ANIMA VTILE, | e necessaria, non folo à gli ammalati, ma à tutti i fani. || ET APPRESSO, | IL MODO, e la uia di confolar gl' infermi. | vn fermone di S. CIPRIANO, de la mortalità. | Due orationi, l'una à DIO, e l'altra à CHRISTO | da dire appresso l'ammalato oppresso da | graue infermità. || vn fermone di S. GIOVAN CHRISOSTOMO, | che ci efforta à pazienza; e che tratta de la consuma- | tion del seculo prefente, e del secondo auenimento | di IESV CHRISTO, de la eterna felicità de giusti, | de la pena, e danatione de rei; & altre cose

Caspar Scheyt's „Cölner“ deutschen Ausgaben, so dass Nr. 4. (1572) wahrscheinlich sich eben so verhält und Nr. 5. (St. Gallen) nach dieser (Leipziger) Ausgabe gemacht wurde. Beym Pabst fehlt der fliegende Teufel; andere Aenderungen beym König und Kaiser, in den Trachten (Jüngling bey der Nonne etc.), in den Hintergründen.

1) Diese Nachschnitte führen das H. (doch das L. etwas kleiner). Douce kannte Probeabdrücke, deren sich auch auf der Wiener Hofbibliothek mit lateinischen Ueber- und kleinen Unterschriften in Versen finden (*Rumohr-Weigel* S. 101).

necessarie | à ciascun Christiano, per ben uiuere, e ben morire. || (Holzschnitt) ¹⁾ || Con gratia, e priuilegio de l'illustris. Senato | Vinitiano, per anni dieci. || Appresso Vincenzo Vaugris ²⁾ al segno d'Erasmio. ³⁾ | MDXLV. || kl. 8. Text bis Bl. O 4.

41 Holzschnitte, recht schön (1 Z. 10 L. breit, 2 Z. 5 L. hoch, also etwas höher als die holbeinischen).

Keine Kehrschnitte. Der Bettler fehlt.

Schluss: Bloss das Buchhändlerzeichen wiederholt. ⁴⁾

Vorhanden:

1) zu *München*, in der Hofbibliothek (*Im. mort.* 21. 8.).

2) zu *London*, im Britischen Museum (*Fiorillo* IV, 151. 159. 2, der sie fälschlich für *Lyoner* und ächte Ausgabe erklärt, wozu die Schönheit des Nachstichs verleitete. Siehe *R.-Weigel* S. 48. 100, 5).

3) unweit *Fulda*, *Lotichius von Schlichtern*.

Besprochen: von *Rumohr-Weigel* S. 48. 100, 5. — *Douce* (1833) S. III, I. — *Haym* de' Libri rari italiani: 1771, S. 618.

2) 1546: **IMAGINES | MORTIS.** ⁴⁾ | HIS ACCESSERVNT, | EPIGRAMMATA è Gallico idiomate à GEORGIO | AEMYLIO in Latinum translata. || AD HAEC, | MEDICINA ANIMAE, tam ijs, qui prospera, quam | qui aduersa corporis ualetudine affecti sunt, | maximè neces-

1) Zwei Hände in Wolken halten das Kreuz mit der Schlange, hinten grösser wiederholt (hier aber die Hände neben einander).

2) *Vincent Vaugris* (*Valgrisius*), ein Franzose, Buchdrucker zu Venedig, wo von 1525 an schon *Daniel Bomberg* von Antwerpen gedruckt hatte. Bey *Vaugris* erschien 1545 auch des Mich. Villanovani (d. i. Serveto) *Syruporum vniversa ratio* und eine italische Uebersetzung des *Aristophanes* durch *P. Rositini* (*Maittaire* Ann. Typ. III, 1, 249). Später 1561 *Pedro de Covarino* *Rimedio de' Giuocatori* (aus dem Spanischen von *Alfonso Ullon*). 1569. 1570. 1578 erschienen bey ihm noch *Secreti diversi*, 1574 *le medicine*, 8. Dagegen 1557 schon bey seinem Sohne (?) *Pierre Vaugris*: *Contemplatio Totius Vitae Et Passionis Domini Nostri Jesu Christi*. Venetiis apud *Joannem Ostaeum*, et *Petrum Valgrisi*um. MDLVII. In *Officina Erasmi*ana (wie der Todtentanz) venundantur. 8. mit vielen Holzschnitten ohne Zeichen.

3) Man sieht aus *Erasmus* Bilde (auch *Ex officina Erasmi*ana unter jener *Syruporum vniversa ratio*), dass *Vaugris* der Franzose mit *Basel* in nahem Verkehre stehen mochte. Nach einer *Lyoner* Ausgabe von 1545 aber hatte er die Nachschnitte nicht fertigen lassen, sondern vom J. 1542, dessen französische Ausgabe nur den Titel für *Vaugris* welche hergeben konnte, wie diese der *Lyoner* Gegenausgabe von 1549, in welcher (s. oben S. 19) sich *J. Frellon* über den venedischen Nachstich und Nachdruck beklagt, welchen *Vaugris* dem *Antonio Calergi* (einem Griechen?) widmet.

4) Dieser Titel stimmt besser zur *Lyoner* Ausgabe 1545 (1542 hat *de morte*). *E gallico idiomate* (s. oben S. 16) haben beide Ausgaben noch.

faria. | **RATIO CONSOLANDI** ob morbi grauitatem | periculosè decumbentes. || **QVAE** his addita sunt, sequens pagina | commonstrabit. || (Holzschnitt, wie oben) || **VENETIIS** | **APVD VINCENTIVM VALGRISIVM.** | **MDXLVI.** | 8. (41 Holzschnitte.) Text ohne Seitenzahlen, Signatur A—M (der Buchstabe je 8 Blatt, nur M 4 Blatt).

Schluss: der grosse Buchhändlerstock.

Vorhanden:

1) zu *Berlin*, v. *Nagler* (Kunstbl. 1833, S. 124; *Fiorillo* IV, 152. h.).

2) zu *München*, *H. F. Massmann* (Geschenk von v. *Sotzmann* in Berlin), früher Besitz von „S(amuel) W(ilhelm) J(oachim) Annisius 1749“; unvollständig.

Besprochen: von *Douce* (1833) S. 112. — *Rumohr-Weigel* S. 53; *Weigel* Catalog III, 42. Nr. 3624. (4 Thlr. 16 Gr.)

3) 1596: 24 der *Vaugris*'schen Nachschnitte, dazu 5 andere nur nachgeahmte Stücke (2 davon verkehrt¹⁾) finden sich verwendet²⁾ in

a) **DISCORSI MORALI** | **DELL' ECCELLENTE** | **S. Fabio Gliffenti.** || **CONTRA IL DISPIACER DEL MORIRE**, | **Detto Athanatophilia.** || **Diuisi in cinque Dialoghi, occorsi in cinque giornate.** || etc. | ³⁾ **IN VENETIA**, Appresso **Domenico Farri.** **M.D.XCVI.** 4.

Bl. 12 b. Sterndeuter (umgekehrt), wiederholt 108 b.

Vorhanden:

1) zu *München*, in der Hofbibliothek (*Mor.* 205. 4.).

4) 1609: b) **DISCORSI** | **MORALI** | **DELL' ECCELL. SIG. FABIO GLISSENTI.** | **CONTRA IL DISPIACER DEL MORIRE.** || **Detto Athanatophilia.** || etc. | **IN VENETIA**, Appresso **Bartolomeo de gli Alberti.** **M.DCIX.** | **Con licenza de' Superiori.** 4. ⁴⁾

1) Nebst sehr vielen andern (meist schlechten) Todesbildern.

2) Der Teufel oben beym Pabst nunmehr weggekratzt, wie oben S. 262 (de Necker, St. Gallen!) Diese Darstellung *Holbeins* gab auch kirchlichen Anstoss: in einem Exemplar der *Icones* m. Basel 1554, welches *Hollar* gehörte, war vorn von einer Hand des 17. Jahrhunderts geschrieben *Iste liber est prohibitus.* Im Jahre 1588 hatte es dem Probst zum heiligen Kreuz zu Augsburg *Wolfgang Andreas Rem a Ketz* gehört.

3) Gewidmet *Alla molto Mag. Mad. Glissentia Glissentis* (u. s. w.) | **CON PRIVILEGIO.** || Buchhändler-Stock (Baum auf 3 Felsen, links die Sonne. Randverzierung: Mitte oben: Totenkopf, rechts und links ein sitzend Geripp mit Posaune oder nicht brennender Fackel, tiefer unten rechts und links ein Obergeripp).

4) Von 1608 wird angeführt (mit jenem Todtentanze) *La Morte innamorata* von *Gliffenti.* *Venetia.* 8.

Vorhanden:

- 1) zu *München*, in der Hofbibliothek (Asc. 390. 4.).
- 2) zu *Berlin*, v. *Nagler* (Kunstbl. 1823, S. 124; *Fiorillo* IV, 152 h).
- 3) zu *Frankfurt a. M.*, Dr. *Kloss*, in einzelnen Blättern (z. B. Holbeins Sterndeuter, Kurfürst, Herzog und Herzoginn, Mutter und Kind).

Besprochen: von *Weigel* Catalog III, S. 42. Nr. 3624. — *Douce* (1833) S. 112.

- 5) 1670: 6 Blatt von *Vaugris* (und andere Holzschnitte) in: *Tromba sonora per richiamar i morti viventi dalla tomba della colpa alla vita della gratia*. Venetia, 1670. 8. (*Douce* 1833: 112, II.)
- 6) 1677: 25 *Vaugris*'sche Schnitte der Simolachri (mit einigen anderen) in *Il non plus ultra di tutte le scienze ricchezze honori, e dilette del mondo*. Venetia 1677. 24.¹⁾

©. zu *Strassburg* (kl. 8. oder 12., gleich breit, aber weniger hoch, und viel gröber als die Urschnitte).

1546. Stadtrath *Wilhelm Haas* zu Basel besass 11 Buxbaumstöcke (hinten zum Ton- oder Rothdruck ausgeschnitzt), enthaltend von *Holbein's* Todtentanze Bl. 6. 7. 13. 14. 16. 23. 31. 34. 37. 38. 39 (der Ausgaben seit 1538 oder 1542). Bild 31 (Ritter) enthält auf einem holbeinischen Steine die Zahl 1546. Sie stammen von *Strassburg* und waren wohl zu einem Nachdrucke bestimmt. Der sel. *Haas* liess die Stöcke wieder abziehen: solche Abzüge

Vorhanden:

- 1) zu *Basel*, in der Bibliothek (Mappe Holbein, Bl. 23).
- 2) zu *München*, *H. F. Massmann*.
- 3) *Douce* (1833), S. 113. IV. führt a set of 36 cuts an, von denen das Blatt der Herzoginn statt *HL* ein *S* im Schilde führe, der Mönch (23) abgeändert sey zum Kapuziner mit der Schellenkappe, der Ritter von des Todes Lanze durchbohrt (31) die Zahl 1546 wie oben führe.

Besprochen: ausser von *Douce* (a. a. O.) von *Heyner* S. 315.

1) Kupferstiche Venedig 1769 (nach der Baseler Ausgabe von 1769) s. unten.

D. zu Basel (von GS etc.) in 8.

a) durch *Huldreich Frölich* (1576: ¹⁾) — 44 Holzschnitte).

1) 1588: *Zwen Todtentantz*: || Deren der eine zu | **Bern**
dem Anderen | Ort Hochloblicher Eydtno- | schafft zu
 Sant Barfüßern: | Der Ander aber zu | Basel dem Neund-
 ten Ort gemelter | Eydtnoschafft auff S. Predigers
 Kirch- | hof mit Teutschen Versen, | darzu auch die La- | tei-
 nischen kommen, ordentlich | sind verzeichnet. || Ordnung vnd
 Inhalt dieses Buchs belangende, wird nach der Lateini-
 schen Vor- | rede kürzlich erzehlet. || Mit schönen vnd zu
 beyden Todtentängen | dienstlichen Figuren, allerley Ständt
 vnd | Wölder gebrauchliche Kleydung abbit- | dende, gezie-
 ret. || Allen Christ vnd Ewigen Fremd-liebenden, ihren arm-
 seligen Standt vnd Wesen hie in diesem Jammer- | thal
 darinn zu ersehen vnd er- | spiglen, || Setzt erstmals in Druck
 verfertigt: | Durch | Huldreichum Frölich PLAVEN- |
 SEM, jetzt Burger zu Basel. || ²⁾ 4. — 44 Holzschnitte, ³⁾
 auf Nij Bl. oder CIII S. 4.

1) *Huldreich Frölich* von Plauen, Bürger zu Basel, wo er am 3. Februar 1610 starb, gab diese Nachschnitte des *holbeinischen Todtentanzes* von 1588 an als Abbildungen des *Baseler Todtentanz-Gemäldes* und verbreitete damit eine bis in die neuesten Zeiten fortdauernde Verwirrung, die seit 1715 bis 1796 *Conrad Mechel* beförderte, indem er jene Schnitte des GS etc. von 1576 unter gleichem Titel immer wieder auflegte (wovon die *Merianschen-Kupferstich-Ausgaben* ganz verschieden sind). Die Verwirrung befestigte sich dadurch, dass von Anfang an Bilder des *Baseler öffentlichen Todtentanzes* eingemischt waren. — Das Bild vom Austrieb aus dem Paradiese (bey *Frölich* vorn, bey *Mechel* hinten) trägt Zahl und Zeichen GS 15——76. Ueber GS siehe *Douce* (1833) S. 116. 117. Einige wenige Holzschnitte sind von DR (und bloss R), HW. HIW: diese sämmtlich nach den *Baseler Gemälden*.

2) Zeile 3. 4. 7. 8. 15. 25 roth gedruckt.

3) D. i. a) 33 nach *Holbein*, nebst dem Sterndeuter (kl. quer) und 2 doppelt (Krämer und Fürsprech oder Jurist); b) Heyde, Heydin, Koch, Klander nach dem *Baseler Gemälde*; c) Pabst, König, Cardinal, schöne Tochter mehr nach dem *Berner Gemälde*. Die von *H. Frölich* zugegebene lateinische Uebersetzung des *Baseler Todtentanzes* findet sich 1584 schon in *Casparis Laudismanni* (aus Goldberg in Schlesien, kaiserlicher Gesandter und Rath, und sehr sprachkundiger Mann) *Decennalia mundanae peregrinationis* (s. *Fabricii Bibl. med. et inf. lat.* V, 3). *Laudismann* gab 1618 ferner heraus *ConsilivM integrum et perfectum De exoticis linguis, Gallica et Italica recte et eleganter addiscendis et ad usum transferendis*. Hier bezieht er sich S. 123 auf seine lateinische Uebersetzung der *Baseler Verse* und bringt die Anrede und Antwort der Königin bey (aus den *Decennalia* von 1584), welche wörtlich die bey *Frölich* 1588 ist. In der Vorrede aber schreibt sich *Frölich* die Arbeit zu. Von *Frölich* giebt es noch „Offenbarung der Natur und natürlichen Dinge“ Basel 1559. 1591. fol. (Uebersetzung von *Cardiani* de rerum varietate) und „Der uralten | Stadt Zürich | Lobspruch | in deutsche Sonete gestellt. | Basel (1586).“ 4. — Von seiner Beschreibung von Basel s. die folgende Anmerkung.

Schluss: Getruet zu Basel, | Durch | Huldericum Frö-
lich, | Im Jar nach der Gnadreichen Ge- | burt Jesu
Christi | *M.D.LXXXVIII.* ||

Vorhanden:

- 1) zu *München*, in der Hofbibliothek (*Im. mort.* 10. 4.).
- 2) zu *Tübingen*, in der Universitäts-Bibliothek.
- 2) 1608: ¹⁾ Der Hochloblichen vnd | weitberümpften Statt |
Basel | kurze, aber nützliche Beschreibung: | Inn welcher
nicht allein von | ihrem Ursprung, Namen, Regi- | ment:
Sondern auch was fürnemlichen | da zu sehen vnd sich ver-
lossen, | tractieret, sampt des | Todtentan- | kens, Basels
vnd Berns, | Reumen, mit darzu dienlichen | Figuren ge-
zieret. | Alles der Statt Basel zu sonderlichem | Lob zu-
sammen | getragen, vnd in Deutsche | Rhythmos verfasset: |
Jest widerumb durch | Huldericum Frölich Plavi: P
L ²⁾ vnd | Burger zu Basel, den Auctorem selbst, | mit
fleiß vbersehen, augmentieret | mit Zuthuung der Namen |
Der Herren Obersten Häupteren, Rectorum vnd Antisti-
tum | biß auff das jar | *CIO IO CVIII.* || Getruet zu Basel, |
Durch | Sebastianum Henricpetri. || ³⁾ — S. 44 Holzschnitte
mit Holzschnitt-Umrandung.

Schluss (S. 519): Getruet zu Basel, | Durch | Sebastia-
num Henricpetri | Anno Christi | *CIO IO CVIII.*

Vorhanden:

- 1) zu *Basel*, in der Bibliothek (Mappe K. V, 5).
- 2) zu *Basel*, bey *Peter Vischer*.
- 3) zu *Berlin*, v. *Nagler* (Vgl. *Fiorillo* IV, 161), früher
Panzers (Oberdeutsche Literat. Zeit. 1809. Sp. 491;
Literar. Blätt. II, 294—295; *Panzers* Biblioth. III,
302. Nr. 16447).
- 4) zu *Wien*, bey Antiquar *Kuppitsch*.

1) Die Widmung und Vorrede dieser Ausgabe ist von 1607, den 18. October, und die Vorrede sagt, dass „solcher [der weitbekannten Statt Basel] Beschreibung vnd Rhythmorum des Todtentan- | kens zu verschiede-
nen Zeiten ein jeder für sich allein getruet, alle Exemplaria diffractiert
worden.“ — Von der Beschreibung der Stadt liegt besonders vor uns
von 1608 „Der hochloblichen Stadt Basel kurze Beschreibung. Basel, 1608.
159 S. 8.“; „die Gemelde des To- | kens“ besonders gedruckt nennt *Fio-
rillo* (IV, 161. 141) und *Haller* (Schweizer Gesch. IV, 757. S. 387)
kennt eine Ausgabe von 1581: „der hochlobl. vnd weitberümpften Statt
Basel kurze aber nützliche Beschreibung durch Huldericum Frölich Plav.
P(oetam) L(aureatum). 8.“

2) P(oeta) L(aureatus).

3) Zeile 1. 5. 6. 10. 17. 22. 27. des Titels sind roth gedruckt.
Die Beschreibung der Stadt Basel S. 132—159.

b) durch *Johann Conrad Mechel* (41 Holzschnitte): ¹⁾

- 3) 1715: Der | Todten-Tanz, | Wie derselbe in der weit
be- | rühmten Stadt Basel, als ein | Spiegel Menschlicher
Beschaffenheit, | ganz künstlich mit lebendigen Farben | ge-
mahlet, nicht ohne nützliche | Verwunderung zu | sehen ist. ||
BÄSSE, | Drucks Johann Conrad von Mechel, | Anno
MDCCXV. || 8.

Vorhanden:

- 1) zu *Basel*, bey *Peter Vischer*.
2) zu *Nürnberg*, besass *Panzer* (Literär. Blätter II, 297.
Nr. 16; *Fiorillo* IV, 162).

- 4) 1724: ²⁾ Der Todten-Tanz, | Wie derselbe in der welt-
be- | rühmten Stadt Basel, als ein | Spiegel Menschlicher
Beschaffenheit, | ganz künstlich mit lebendigen Farben | ge-
mahlet, nicht ohne nützliche | Verwunderung zu | sehen
ist. || (Holzschnitt.) ³⁾ || BÄSSE, | Drucks Johann-Conrad
von Mechel, | Anno MDCCXXIV | . 8.

Vorhanden:

- 1) zu *Meiningen*, im Besitz von *Ludwig Bechstein*.

Besprochen: von *Haller* (Bibliothek der Schweizer Gesch.
IV, 391. Nr. 760), und doch von *Fiorillo* (IV, 162)
nicht besprochen.

- 5) 1735: Der Todten-Tanz, | wie derselbe in der | Weit-
berühmten | Stadt Basel, | Als ein Spiegel Menschlicher |
Beschaffenheit, ganz künstlich mit | lebendigen Farben ge-
mahlet, nicht | ohne nützliche Verwunderung | zu sehen ist. ||
(Holzschnitt.) || BÄSSE, || Druckt Johann Conrad von
Mehel | sel. Wittib. | Anno MDCCXXXV. || 8.

Vorhanden:

- 1) zu *München*, in der Hofbibliothek (Im. mort. 27. 8.).
2) zu *Nürnberg*, besass *Panzer* (Literär. Blätt. II, 297.

1) Nämlich 27 holbeinische Holzschnitte; dazu Heyde, Heydinn, Koch, Hug Klauber (nach dem Baseler Gemälde); Pabst, König, Cardinal, schöne Tochter (nach Bern?); Aebtissinn, Körbepfeifer, Jude (von D.R. nach dem Baseler Gemälde); Adam und Eva (1. 2) und jüngstes Gericht (nach Bern?).

2) Eine *Meriansche* Ausgabe des ächten Gross-Baseler Todtentanzes ist von 1725. — *Georgi* (IV, 222) führt eine *Mechelische* Holzschnitt-Ausgabe von 1624 an („Toden Tantz.“ 8.): ein Irrthum gewiss statt 1724. Oder *Merian* 1621? *Frölich* 1608? oder ist von *Frölich's* besonderem Abdrucke des Todtentanzes (ohne Beschreibung der Stadt Basel: s. oben S. 269) noch 1624 ein solcher zweiter erschienen? —

3) Der Tod zieht eine junge Frau bey der Schürze; sie weist absträubend nach ihrem alten Manne im Hause und im Siechbette: im Hintergrunde wehrt der Greis mit dem Reisigbündel dem Tode ab.

Nr. 17, *Panzer Biblioth.* III, Nr. 1644S; *Fiorillo* IV, 163).

3) zu *Berlin*, v. *Nagler*.

- 6) 1740: Der | Todten-Tanz, | wie derselbe in der | weit-
berühmten | Stadt Basel, | Als ein Spiegel Menschlicher
Beschaffenheit | ganz künstlich mit | lebendigen Farben ge-
mahlet, nicht | ohne nützliche Verwunderung | zu sehen
ist. || BACE, | Druckts Johann Conrad von Mechel | sel.
Wittib. || Anno MDCCXL. || 8.

Vorhanden:

- 1) zu *Luzern*, in der Stadtbibliothek (Nr. 425: Ver-
zeichniss der Schweizerischen Literatur auf der Bür-
gerbibliothek zu Luzern. 1837, S. 231. Nr. 432S).
2) zu *Dresden*, königl. Bibliothek.

Besprochen: von *Haller* (Biblioth. der Schweiz. Gesch.
Nr. 760. IV, 391.)

- 7) 1769: 1) Der | Todten-Tanz, | wie derselbe in der | weit-
berühmten Stadt Basel, | als ein Spiegel | Menschlicher
Beschaffenheit | ganz künstlich mit lebendigen | Farben ge-
mahlet, nicht ohne | nützliche Verwunderung | zu sehen ist. ||
BACE, | bey Joh. Conrad und Joh. Jacob von Me-
chel, | 1769 || . 8. 2)

Vorhanden:

- 1) zu *Wien*, bey Antiquar *Kuppitsch*.
2) zu *Frankfurt a. M.*, bey Dr. *Kloss* (England?).

Besprochen: von *Douce* (1833) 40.

- 8) 1786: Der | Todten-Tanz, | wie derselbe in der weit
berühmten | Stadt Basel, | als ein Spiegel | Menschlicher
Beschaffenheit, | ganz künstlich mit lebendigen | Farben ge-
mahlet, nicht ohne | nützliche Verwunderung | zu sehen
ist | (Holzschnitt) | BACE. || gedruckt bey Gebrüdern v.
Mechel, | 1786 || . 8.

Vorhanden:

- 1) zu *Basel*, im Besitz von *Peter Vischer*.

- 9) 1796: Der Todten-Tanz, | wie derselbe | in der weit
berühmten | Stadt Basel, | als ein Spiegel menschlicher
Beschaffenheit, | ganz künstlich | mit lebendigen Farben ge-
mahlet, | nicht ohne nützliche Verwunderung | zu sehen ist |

1) Ob auch 1759??

2) Bl. 2a: „Todten-Tanz | der Stadt Basel, uff der Pres- | digern
Kirchhoff.“ | — Nach dieser Ausgabe erschienen 1769 zu Venedig Ku-
pferstiche (s. unten).

(Holzschnitt) ¹⁾ Basel, | bey Gebrüdern von Mechel, | 1796. | 8. ²⁾

Vorhanden:

- 1) zu Basel, bey Peter Vischer.
- 2) zu Basel, Bibliothek (Mappe K, V, 5).
- 3) zu Berlin, v. Nagler.
- 4) zu Frankfurt a. M., Dr. Kloss (England?).

C. zu Cöln-Antwerpen: 53 Holzschnitte von A³⁾, etwas grösser als die Urschnitte und sämtlich von der Kehrseite (ausser dem Edelmann). ⁴⁾

a) lateinisch (bey Arnold Birkmann ⁵⁾ und Erben):

1) 1555, a: ⁶⁾ **IMAGINES | MORTIS.** || HIS AC-
CESSERVNT, | EPIGRAMMATA, è Gallico idiomate
à | Georgio Aemyllo in Latinum translata. | AD HAEC, |
MEDICINA ANIMAE, tam ijs, qui fir- | ma, quam qui
aduerſa corporis valetu- | dine præditi sunt, maximè ne-
cessaria. || QVAE his addita sunt, sequens pagina | de-

1) Der Titelholzschnitt erneut, doch treu nachgestochen (Hul ft.). Die Textholzschnitte sind die alten. Adam und Eva und Austreibung aus dem Paradiese stehen in rechter Folge (während früher Adam und Eva das letzte Blatt ausmachten.)

2) Der 33ste Holzschnitt immer noch mit der Jahrszahl 1576.

3) Silvio Antonio? Antonio Silvio? A. Saillart (*Weigel Catalog II*, Nr. 38)? Vgl. *Kunstblatt* 1832, Nr. 9. und *Brulliot*.

4) Sie sind sauber, aber viel schlechter, als *Vaugris* Nachdrucke zu Venedig. A brachte Aenderungen an: der Teufel bey dem Pabste blieb; aber z. B. bey dem Ackersmann wird dem Tode die Sanduhr vom Halse genommen und dieselbe vorn auf den wankenden Pflug gestellt. Manche feine Aenderung im Boden der Gebäude und der Erde im Freyen. Statt des Bildes von König Franz (in den Lyoner Ausgaben) wurde sein Nachfolger Heinrich II. eingefügt. Kaiser Max blieb.

5) Vor ihm druckte Franz Birkmann zu Cöln (1526); doch erscheint auch 1527 *Lugd.* Byrkman (*Panzer VI*, 402. 498).

6) *Weyden* (Cöln's Vorzeit S. 277) führt eine Cölnner Ausgabe von 1543 an. Doch ist solche, nach der ich mich brieflich bey jenem Schriftsteller (doch vergeblich) erkundigte, nicht denkbar (wie sie auch bey *Fiorillo IV*, 151, *Heyner* S. 320 u. s. w. fehlt), da sie nach *Lyon* 1542 seyn müsste, deren Titel ganz anders lautet, als in Cöln 1555, deren Titel zu Lyon 1545 (e *Gallico idiomate* stimmt nicht zu „Basel 1554“, das näher gelegen hätte). Doch muss es 1545, b seyn, da 53 Bilder. Dagegen spricht wieder „Paraclesis“ auf der Kehrseite und de Immortalitate (s. oben S. 255), was auf 1547, b weist. Entweder liegt, da 1545 (Titel) und 1547 (Kehrseite) vereint erscheinen, eine unbekannte Ausgabe (1545, c? 1546?) dazwischen oder aus beiden wurde ausgewählt. Uebrigens haben alle herbeyzuziehenden ächten Ausgaben auf dem Titel auch com-, nicht demonstrabit.

monstrabit. || (Holzschnitt) ¹⁾ COLONIAE || Apud hæredes
Arnoldi Birckmanni. || Anno 1555. || 8. Text bis Bl. N 3.

Kehrseite: INDEX eorum, quæ his mortis Ima- | gini-
bus accefferunt. || PARACLESIS ad periculose decum-
ben | tes. || D. CAECILII CYPRIANI Episcopi | Carthagi-
nensis, Sermo de IMMORTA- | LITATE. ²⁾ || ORATIO ad
DEVM, apud ægrotū, dum | iniuitur, dicenda. || ORA-
TIO ad CHRISTVM in graui mor | bo dicenda. || D. CHRY-
SOSTOMI Patriarchæ Con- | stantinopolitani, de Patientia,
& confum | matione huius seculi, de secundo Adven | tu
Domini, deq; æternis lustorum gau- | dijs, & malorum
pœnis, de Silentio, & | alijs, homini Christiano valde
necessa- | rijs, Sermo. ||

Vorhanden:

- 1) zu München, Hofbibliothek (*Im. mort.* 23. 8., im
Jahre 1578 von Stephanus Hofer an Johann Knauer
geschenkt, und *Bibl. metr.* 235. 8.).
- 2) zu Frankfurt a. M., Dr. Kloss (aus Wetzlar vom
Hofrath Dietz).
- 3) zu Nürnberg, besass Panzer (*Literar. Blätt.* 1803,
S. 294).

Besprochen: von v. Murr *Journal* XVI, 19; daraus in
N. Literar. Anzeiger 1806, 235. — *Fiorillo* II, 400. IV,
153. — v. Rumohr (im *Kunstbl.* 1823, S. 124). —
Dronke (im *Kunstbl.* 1823, S. 345). — *Peignot* S. 59. ³⁾ —
Colbert (1728) Nr. 17979.

2) 1555, b: IMAGINES | MORTIS. | HIS ACCES-
SERVNT, | EPIGRAMMATA, è Gallico idiomate à | Ge-
orgio Aemylio in Latinum translata. || Et Erasmi Roterod.
liber De præparatio- | ne ad mortem. ⁴⁾ || QVÆ his addita
sunt, sequens pagina | demonstrabit. || (Birckmann's

1) Birkhuhn am Birkenbaume, darunter ARNOLD BIRCKMAN.

2) Siehe vorige Seite Anmerk. 6.

3) *Peignot* vermengt damit die folgende Ausgabe. Auch *Douce*
(1833) S. 113, V. gibt für seine eine Ausgabe von 1555 den Titel zu
früh abgebrochen.

4) Diess also für die *Medicina animæ* (des *Urbanus Rhegius*). Des
Erasmus Vorbereitung zum Tode erschien 1563 auch böhmisch zu Prag
mit den 53 Holzschnitten Holbeins; Knigha Erasmi Roterodamskeho, w
kteréz gednomu kazdému, Krestianskéam Czlowěku nauecny y nepome-
nuty se dawa, yokby se k Smrti hotowiti mēl Letha 1563. 8. d. i. Buch
des E. v. R., in welchem jedem christlichen Menschen eine Belehrung
und Ermahnung gesagt wird, wie er sich zum Tode vorbereiten solle.
Prag, G. Melantrich 1563. 8. (*Falkenstein* 786. 806, und *Ebert* Nr. 23072.)

Stock) || COLONIAE || Apud hæredes Arnoldi Birckmanni. |
Anno 1555. || 8. Text bis Bl. P 3.

Kehrseite: INDEX eorum, quae his MORTIS *Ima-* | *ginibus* | *accefferunt.*¹⁾ | D. CAECILII CYPRIANI Episcopi | Carthagenensis, Sermo de IMMORTA- | LITATE ||²⁾ — ORATIO ad DEVM, apud ægrotū, dum | inuisitur, dicenda. || ORATIO ad CHRISTVM in graui mor | bo dicenda. || D. CHRYSOSTOMI Patriarchæ Con- | stantinopolitani, de Patientia, & confum | matione huius seculi, de secundo Aduen | tu Domini, deq; æternis Iustorum gau- | dijs, & malorum pœnis, de Silentio, & alijs, homini Christiano valde necessa- | rijs, Sermo. || D. ERAS. Roterodami in genere consola- | toria Declamatio de MORTE. ||

Vorhanden:

- 1) zu *München*, in der Hofbibliothek (*Im. mort.* 24.8.).
- 2) zu *München*, in der Universitäts-Bibliothek (aus Convent. Ratisbon. Ord. Pred., früher im Besitz von Petr. Heinicken Cañej. S. Joñ.).
- 3) zu *München*, Antiquar Stöger d. J.
- 4) zu *Wien*, Hofbibliothek (18. I. 3. und LXXIV. X. 176. Beyband).
- 5) zu *Berlin*, v. Nagler.

3) 1557:³⁾ **IMAGINES | MORTIS.** || HIS ACCES-
SERVNT | EPIGRAMMATA, è Gallico idiomate à | Geor-
gio Aemylio in Latinum translata. || AD HAEC, | MEDI-
CINA ANIMAE,⁴⁾ tam iis, ⁵⁾ qui firma, quàm qui aduersa
corporis valetu- | dine præditi sunt, maximè necessaria. |
Quae his addita sunt, sequens pagina | demonstrabit. ||
(Holzstock) || COLONIAE | Apud hæredes Arnoldi Birck-
manni, | Anno 1557. || 8. Text A — N 3.

Kehrseite: INDEX eorum, quae his MORTIS *Ima-* | *ginibus* | *accefferunt.* || PARACLESIS ad periculose⁶⁾ decumben | tes
|| D. CAECILII CYPRIANI Episcopi | Carthagenensis, Sermo
de IMMORTA | LITATE.⁷⁾ || ORATIO ad DEVM, apud

1) Hier fehlt die *Paraclesis ad periculose decumbentes*.

2) Siehe vorher S. 34. Anmerk. 6.

3) Fiorillo (II, 400) führt eine Ausgabe 1556 an. Ob 1655 (siehe diess)?

4) Also fortsetzend nach 1555, a.

5) Sic (nicht ijs).

6) 1555, a. hat periculose.

7) 1555, a. hat IMMORTA- | LITATE.

ægroſū, dum inuiſitur, dicenda. || ORATIO ad CHRISTVM
in graui mor | bo dicenda. || D. CHRYSOSTOMI Patriarchæ
Con- | ſtantinopolitani, de Patientia, & cōſum | matione¹⁾
ne¹⁾ huius ſeculi, de ſecūdo²⁾ Aduen | tu Domini,
deq; æternis Iuſtorum gaudijs, & malorum poenis, de
Silentio, & | alijs, homini Chriſtiano valde neceſſa- | rijs,
Sermo. ||

Vorhanden:

- 1) zu *München*, in der Hofbibliothek (*Im. mort.* 31, 8. mit mangelhaftem Texte).
- 2) zu *München*, in der Universitäts-Bibliothek (2mal, mit vollständigem Texte).
- 3) zu *München*, im Beſitz des Profeſſor *Schlotthauer*.
- 4) zu *Berlin*, im Beſitz von *Sotzmann*.
- 5) zu *Berlin*, v. *Nagler*.
- 6) zu *Nürnberg*, beſaß *Panzer* (Bibliothek S. 30, Nr. 16449; Literär. Blätter 1803. II, 294; N. Literar. Anzeiger 1806, S. 235; Oberdeuſche Literatur-Zeit. 1809, S. 446).
- 7) zu *Dresden*, Bibliothek (*Falkenstein* S. 806).

Besprochen: von *Fiorillo* II, 400. IV, 154. — *Peignot* S. 59. — *Ebert* Nr. 10476. — *Douce* (1833) S. 114. — *Dibdin*. — *Brunet*. — *Georgi* S. 315. — *Gaillard* (1764) Nr. 772.

- 4) 1566: **IMAGINES | MORTIS.** || HIS ACCESSE-
RVNT, | EPIGRAMMATA, è Gallico idiomate à | Georgio
Aemylio in Latinum translata. || AD HAEC, | MEDICINA
ANIMAE, tam ijs qui firma, | quàm qui aduerſa corporis
valetudine | præditi ſunt, maximè neceſſaria. || QVAE his
addita ſunt, ſequens pagina | demonſtrabit. || (Holz-
ſchnitt) || COLONIAE | Apud haeredes *Arnoldi Birck-*
manni. | ANNO 1566. || 8. Text (cursiv) bis M 7.

Kehrſeite gleich mit 1555, a.

Vorhanden:

- 1) zu *München*, in der Hofbibliothek (*Im. mort.* 24. 8.; worin auch 1555, b.), doch fehlen die Holzſchnitte und der Anfang der Medicina animae.
- 2) zu *München*, im Beſitz des eben erſt verſtorbenen Landrichters *Lamberger*.
- 3) zu *Berlin*, v. *Meusebach* (aus Coblenz her).

1) 1555, a hat conſum | matione.

2) 1555, a hat ſecundo.

4) zu *Frankfurt a. M.*, *Städelsche Sammlung* (297 a).

5) besass *Graf Lepel* (*Fiorillo IV*, 156).

Besprochen: von *Douce* (1833) 114.

5) 1567: **IMAGINES | MORTIS.** || HIS ACCESSERVNT | **EPIGRAMMATA**, è Gallico idiomate à | *Georgio Aemylio* in Latinum translata. || **AD HAEC**, | **MEDICINA ANIMAE**, tam ijs, qui firma, | quàm qui aduersa corporis valetudine | praediti sunt, maximè necessaria. || **QVAE his addita sunt**, sequens pagina | demonstrabit. || (Holzschnitt.) || **COLONIAE** | *Apud haeredes Arnoldi Birckmanni.* | **ANNO 1567.** || 8. — Text bis M 8; cursiv gedruckt (gleich 1555, a).

Kehrseite: **INDEX EORVM, QVAE HIS | Imaginibus accefferunt.** || **PARACLESIS ad periculose decum- | bentes.** || **D. CAECILII CYPRIANI Epif- | copi Carthaginensis, Sermo de IMMOR- | TALITATE.** || **ORATIO ad DEVM apud aegrotum,** | dum inuisitur, dicenda. || **ORATIO ad CHRISTVM in graui | morbo dicenda** || **D. CHRYSOSTOMI Sermo.** ||

Vorhanden:

1) zu *München*, in der Hofbibliothek (*Im. mort.* 25. 8.).

2) zu *München*, *Baron v. Fischheim*.

3) zu *Basel*, *Peter Vischer*.

4) zu *Berlin*, v. *Nagler* (vgl. *Fiorillo IV*, 156. t).

5) zu *Berlin*, v. *Rumohr* (*Kunstblatt* 1823).

Besprochen: von v. *Murr* *Journal XVI*, 19. — *Hilscher* S. 58. 59. — *Literar. Blätter V*, 353. — *Oberdeutsche Literat. Zeit.* 1809, Sp. 446. — *Fiorillo IV*, 156. II, 400. — *Heyner* S. 320. — *Peignot* S. 59. — *Douce* (1833) S. 114.

6) 1573¹⁾: **IMAGINES | MORTIS.** | HIS ACCESSERVNT | **EPIGRAMMATA**, è Gallico idiomate à | *Georgio Aemylio* in Latinum translata. || **AD HAEC**, | **MEDICINA ANIMAE**, tam ijs, qui firma, | quàm qui aduersa corporis valetudine | praediti sunt, maximè necessaria. || **QVAE his addita sunt**, sequens pagina | demonstrabit. || (Holzschnitt.) || **COLONIAE**, | *Apud haeredes Arnoldi Birckmanni.* | **ANNO 1573.** || 8.

Kehrseite (s. oben).

1) *Jöcher und Adelung I*, 263. *Bib. Christ.* setzten an „*Imagines mortis etc. Coloniae*“ 1572.

Vorhanden:

- 1) zu *Wien*, Antiquar *Kuppitsch*.
- 2) zu *Dresden*, Bibliothek (*Falkenstein* S. 506).
- 3) zu *London*, im Britischen Museum (nach *Fiorillo* IV, 157 u. 159, 2. 161. II, 553. — *Ebert* Nr. 10476). ¹⁾

Besprochen: von *Douce* (1833) S. 114. — *Peignot* S. 60. — *Weigel* Nr. 12451. — *Brunet* — *Dibdin* — *Jöcher Adelung* Bibl. Christ. II, 271. *Bauer* II, 178.

7) 1574: **IMAGINES | MORTIS etc. COLONIAE**, *Birckmann*. 8.

Vorhanden:

- 1) besass *Courtois* (Literar. Blätter 1806, S. 235. *Weseling* (1796) Nr. 446. — *Fiorillo* IV, 157).

Ob *Lyon* 1574 (1547)??

8) 1655: **IMAGINES | MORTIS etc. COLONIAE**, *Birckmann*. 8.

Vorhanden: nach *Fiorillo* IV, 158. — v. *Murr* Journal XVI, 19. — Literar. Blätter 1806, S. 235.

Heyner S. 171. zweifelt an dieser spätern Ausgabe und hält das Jahr mit 1566 (oder 1556? 1555??) verwechselt. Doch erscheint 1654 noch eine Antwerpener deutsche Ausgabe (s. weiter unten).

9) 1657: **IMAGINES | MORTIS etc. COLONIAE**. 8.

Vorhanden: nach *Jöcher Adelung* I, 263.

Ob statt 1557?

b) *deutsch*: 53 Holzschnitte (doch ist Nr. 24, Nonne, gleich Nr. 15, Aephtissinn). ²⁾

A. zu *Cöln* (?): mit gereimter Vorrede und Uebersetzung von *Caspar Scheyt*: ³⁾

- 1) 1557: Der Todten: | Dank, durch alle Stende | vnd
Geschlecht der Menschen, darin: | nen ihr herkommen vnd.

1) Konnte aber im Januar 1833 dort nicht aufgefunden werden.

2) *Dronke* in Coblenz sagt (im Kunstblatt 1823. S. 348): „Ich besitze ein grosses Blatt, auf welchem sich in 4 Reihen 24 Vorstellungen befinden, welche ziemlich treu nach jenen *Köllner Ausgaben* gezeichnet sind. Drey Bl. haben auch das Monogramm *A.*“ Also bloss gezeichnet? Fast lässt darauf schliessen die Aufschrift oben: „Wahre Durerische (!) Abbildung der von Anfang der Welt bis an den jüngsten Tag überall herrschender Todtlicher Regierung.“ — Wenn geschnitten, ob 2×24 Abbildungen?

3) *Caspar Scheyt* war von *Worms* und gab unter Anderem heraus:

a) Ein kurzweilige Lobrede von wegen des *Mayen* mit vergleichung des

ende, nichtigkeit | vnd sterblichkeit als in eim Spiegel | zu
beschawen, fürgebildet, vnd mit schönen Fi- | guren gezei-
ret. || * || Mit sampt der heylsamen Artney der Se- | len, ¹⁾
Item zweyen schönen Sermonen, die | erst S. Cypriani vom
sterbün, die ander | S. Chrysostomi von der gedult, | Noch
ettliche schöne tröstung dero so krank | vñ in todtend- | ten
ligen. || ☉ || Im Jar M. D. Lvij. || 8.

Vorhanden:

- 1) zu *München*, in der Hofbibliothek (*Im. mort.* 26. 8.).
- 2) zu *München*, im Kupferstichkabinet (53 Bl. aufgeklebt, leider mit abgeschnittenen Ueberschriften, doch ist Nr. 24 = 15 und der Text auf Holbein's Wappen hinten stimmt).
- 3) zu *Nürnberg*, besass *Panzer* (*Literar. Blätter* II, 295).
- 4) zu *Wien*, Antiquar *Kuppitsch*.

Besprochen: von *Fiorillo* IV, 154. — *Ebert* Nr. 23011.
[*Fiorillo* IV, 168 und N. *Literar. Anzeiger* 1807, S. 131
führen eine deutsche Ausgabe ohne J. u. O. an.]

- 2) 1558: De Dodenz | dank, dorch alle Stende | vnd Ges-
flechte der Minschen, | darin er herkunft vnnnd ende, | nichtigkeit
vnd sterflichkeit, | also | in enem Spegel tho beschow- | ende
vorgebildet, vnd mit | schönen Figuren ge- | hieret. || Sampt
der heysamen Arstebie der | Selen. D. Brbani Regij. |
M. D. LVIII. || 8. o. Drucker u. O.: ²⁾ 31 ungezeichnete
Bl. Text.

Frühlings vnd Herbsts. Worms durch Gregorium Hofman. 4. — b) *Gro-
bianus*, | Von groben sitten, vnd vn- | höflichen geberden, Erstmals in
La- | tein beschrieben, durch den wolgeler- | ten M. Fridericum Dedekinden,
vnnnd | jgundt Verdeutschet, durch | Caspar Scheidt von Worms |
1553. [Vorrede 1551. von Worms] Frankf. a. Mayn, durch Hermann
Gülfferichen in der Schurrgrasse zum Krug. 8. — Bey *Gülfferich*
kommen die Nachschnitte von *Holbein's* Icones V. T. heraus, und von
Caspar Scheyt 1554. c) zu *Lyon* bey Hans Tornesius: Wol geriffnen
vnd ge- | schnitten figuren Aufz | der Bibel. || Holzschn. mit den Worten
Qvod tibi | fieri non vis, | alteri | ne | feceris. || ZV LYON | Durch Hans
Tornesius | M. D LIII. Vorrede „zu Worms den III tag September, im
jar M. D. LI. Caspar Scheyt von Worms. Nachdem ich euch hochgelerter
herr Doctor, als ich nach mals aufz *frankreich* komen bin, etliche wol-
geriffene, getruckte figuren, so ich von *Lion* mit mir gebracht hab ge-
zaigt“ u. s. w., Dieselben Figuren (mit fortgesetztem N. T.) ebds. 1564.
Diese Bilder (hinter Adam und Eva bey der Austreibung aus dem
Paradies *holbeinisch*, auch der Tod) vorhanden auf der *Münchner* Hof-
bibliothek *B. Hist.* 82. 83. 87. 169; und ihre Nachschnitte (*Figvres* |
De la Bible | declares par | T. Hanc^{bs}, par | G. C. T. ... | A *Lyon*, | Par
Estienne Michel 1582. 8.) *B. Hist.* 86.

1) Diese mit besonderm Titel (daher sie in den Exemplaren oft
fehlt): „Seelen Erge- | ney, für die Gesunden, | vnd Kranken, in | Tods
nöten. || Durch | D. Brbanum Re- | gium. || Anno M. D. LVII. ||
(Text bis Pijj). Sie erscheint öfter besonders, z. B. „*Seelenergney*.“
Nürnberg 1559.

- 2) Ob *Lübeck*? (s. nachher) oder *Magdeburg*? — *Douce* (1833) S. 43

Vorhanden:

- 1) zu *Berlin*, v. *Meusebach*, aus der Schulenburgischen Aulica. (Die Arstedie der Selen fehlt.)
- 2) zu *Helmstädt* (*Brun's* Beyträge III, 324) - *Wolfenbüttel* (*Ebert* Nr. 23010).

Besprochen: von *Fiorillo* IV, 154.

- 3) 1560: Der Todten: | danck, durch alle Stende | vnnb
Geschlecht der Menschen, ¹⁾ | darinnen jr herkommen vnd
ende, | nichtigkeit vnd sterblichkeit, als in | eim Spiegel zu
beschawen, | fürgebildet, vnnb mitt | schönen Figuren | ge-
zieret. || Mit sampt der heylsamen Arzney der Selen, | Item
zweien schönen Sermonen ic. || Im Jar M. D. LX. || 6.
(o. Drucker u. O.).

Vorhanden:

- 1) zu *Berlin*, v. *Meusebach* (von Coblenz).
- 2) zu *Nürnberg*, besass *Panzer* (Bibliothek Nr. 16446. —
Literar. Blätt. II, 295).
- 3) zu *Leipzig*, *Weigel* (Katalog VIII, S. 53. Nr. 14) 5 thlr.

Besprochen: von *Fiorillo* IV, 155. — *Ebert* Nr. 23010. —
Oberd. Literat. Zeit. 1809.

- 4) 1573: Der Todten: | danck, durch alle Stende | vnnb
Geschlecht der Menschen, | darinnen jr herkommen vnd ende, |
nichtigkeit vnd sterblichkeit als in | eim Spiegel zu be-
schawen, | fürgebildet, vnnb mitt | schönen Figuren | gezie-
ret || Mit sampt der heylsamen Arzney | der Seelen, | Item
zweien schönen Sermonen ic. || Im Jar M. D. L. XXIII. || 8.

Vorhanden:

- 1) zu *Wolfenbüttel* aus *Helmstädt* (*Brun's* Beyträge
III, 325. — *Koch's* Compendium II, 312. — Literar.
Blätt. II, 295. — *Fiorillo* IV, 157. u. nach v. *Rumohr*. —
Ebert Nr. 23011).
- 2) zu *Berlin*, v. *Sotzmann* (ohne Arzney der Seelen).
- 3) zu *Berlin*, v. *Nagler*.
- 5) 1574? nach *Fiorillo* IV, 157.
Ob 1547? oder 1574 lateinisch?
- 6) 1575: Der Todten — Danck ic.
Besass *Panzer* (Bibliothek III, 302. Nr. 16446 — Literar.
Blätter II, 295. Nr. 9).
Ob 1557?

führt an: De Dodendantz van Kaspar Scheit, na der utgave van 1568
[? *Huldreich Frölich*?], unde de *Lubecker* san 1463. mit dem Zusatz: This is a poem of four sheets in small 8°, without mention of the place where printed.

- 1) Oberdeutsche Literat. Zeit. 1809 steht „Monarchen“!

§. — B. zu Lübeck (53 Holzschnitte) - Wittenberg.

7) 1557? **IMAGINES | MORTIS.** Lubecae. 8.

Führt *Fiorillo* IV, 154 an. Ob „Cöln“ 1557?

8) 1558? (s. *Cöln*, 1558).

9) 1604: **Imagines mortis.** His accefferunt Epigrammata è gallico idiomate à Georgio Aemylio in latinum translata. Ad haec Medicina animae, tam iis qui firma quam qui aduerſa corporis valetudine praediti ſunt, maxime neceſſaria. Quae his addita ſunt, ſequens pagina demonſtrabit. *Lubecae*, ſumptibus L. Alberti ¹⁾ bibliopolae. 1604. 24. — ohne Seitenzahlen und ohne Holzschnitte, doch 51 (52) Bildertexte. 25 S. lat. Verſe ad lectorem chriſtianum, 52 S. lateiniſche Verſe des G. Aemyllus mit den Bibelſtellen, 200 S. Anhang.

Besprochen: von *Peignot* S. 62, I. — *Meintel* — *Hilscher* S. 59. — *Oberdeutſche Literat. Zeit.* 1809, Sp. 491.

c. zu Wittenberg (53 Holzschnitte):

10) 1590: **IMAGINES | MORTIS, | ILLVSTRATAE | Epigrammatis GEORGII AEMY- | LII, Theol. Doctoris. || FRAXINEVS | AEMYLIO SVO. | Criminis et poenam Mortem Mors ſuſtulit vnae; | Sic te immortalem Mortis imago facit.** ²⁾ || Holzschnitt (der Alte Mann Nr. 33).

Dieſes Bändchen bildet mit jenem beſonderen Titel den mittleren Theil des Buches **LIBELLVS | Davidis Chytræi, ³⁾ | DE | MORTE, | ET | VITA AETERNA, | EDITIO POSTREMA: || Cui addita ſunt IMAGINES MORTIS, | illuſtratae Epigrammatis D. GEORGII | AEMY- LII. || Holzschn. (Todtenkopf) || VVITEBERGAE || Impreſſus à Matthaeo Welack. || ANNO M. D. XC. || 8.**

Die Holzschnitte (umgekehrt), etwas breiter, ſind Nach-

1) Vgl. oben S. 28. *Glissentis* Difcorſi morali, Venedig bey Bartolomeo degli Alberti und 1609!

2) Dieſes Epigramm folgt in den Lyoner Ausgaben etc. ſtets nach **AD LECTOREM CHRISTIANVM, EPIGRAMMA.** (Accipe iucundo praefentia carmina nultu u. s. w.)

3) *David Chytræus*, geboren 1530 zu Ingolſingen in Schwaben, ſtudierte in Tübingen, lehrte in *Wittenberg*, reiſte dann durch Deutſchland, die Schweiz und Italien, wurde 1551 Profeſſor in *Rostock*, war 1559 Rector und ſtarb daſelbſt am 25. Juni 1610. Der Tod hatte in ſeiner Familie herbe gelichtet. Dem Buche ſind Epitaphia von Freunden beigeſügt (lat., griech., hebr.) auf den Tod faſt aller ſeiner Kinder, die ihm vorangingen 1562, 1565, 1568, 1572, 1576, 1577, 1579, 1580, eben ſo ſeiner Gattin 1571, ſeiner Neffen 1574, Schwägerinn 1585 u. s. w. u. s. w.

schnitte, zum Theil nach den freyen Nachschnitten des *A* (doch bey dem Ackersmann hat der Tod die Sanduhr um den Hals; bey dem Pabst fehlen die Teufel; von + (dem Formschneider *Teufel*) auf Bl. 4 in der Erde, Bl. 24. 32 an einem Stein, Bl. 35 am Bettschild (statt *H*), Bl. 43 in der Ecke unten links ¹⁾, andere von W. mit dem Schnitzmesser, Bl. 22.

Ein zweiter Theil des Buches, von *David Chyträus*, (*ALTERA PARS LIBELLI*, | *DE MORTE*, ET | *VITA AETERNA*, CON. | *TINENS LOCOS*. | *DE* | *Animarum Immortalitate*, & *statu post corporis* | *mortem*. || *Purgatorio Animarum Pontificio*. | *Fine Mundi*, & *Resurrectione corporum*. | *Extremo Iudicio*, & | *Pænis INFERNI æternis*. ||) enthält hiernach auf dem Titel den Nachschnitt von *Holbein's* Wappen (Wappen des Todes). Dann ANNO M. D. XC. || (214 S. 8.)

Vorhanden:

- 1) zu *Berlin*, v. *Nagler* (bloss die *IMAGINES MORTIS*, die *Fiorillo* IV, 153. eine „*Lübecker* Ausgabe ohne J. u. O. 8.“ nennt.
- 2) zu *Meiningen*, *Ludwig Bechstein* (vollständig als *Libellus Davidis Chytræi*).
- 3) zu *München*, in der Hofbibliothek (Asc. 1073. 8.): Beide Theile.
- 4) zu *Leipzig*, *Weigel* (Catalog VIII, S. 53. Nr. 16).

Besprochen: von *Douce* (1833) S. 117, VII. — *Hilscher* Addenda, S. 123.

G. zu?

Vor mir liegt das erste Blatt (Schöpfung), breiter als hoch, treu in allen Beygaben, doch verzerrt in den Verhältnissen. Man könnte rechts bey dem Hasen oder Kaninchen am Lande ein Monogramm sehen **H** (B P?). Das Blatt ist einem in Spalten gedruckten Werke mit grossen Lettern entnommen: die Kehrseite bietet folgenden Textausschnitt:

„gen Vatters.

Der sibent, daß der Sun Gottes | richten werd
die Lebendigen | vnd die Todten, sie seyen
gut | oder böß, da gesagt wirt: Von | dannen
er künfftig ist zu rich- | ten die lebendigen vnd
die tod- | ten.

Sie ist zumercken, daß dreyerley Symbola oder bekantnuß
des Glaubens von der Kirchen seind ange-

Vorhanden: in meinem Besitz durch *L. Bechstein*.

1) S. R 4, S 5 (und W!), S 6 (Rückseite), T 4, V 2 (Rückseite).

§. zu Antwerpen: ¹⁾

1654: DE DOODT | VERMASKERT | MET DES | WEERELTS YDELHEYT | AF-GHEDAEN | DOOR | GEERAERDT VAN WOLSSCHATEN | Prevost van Sijne Conincklijke Majesteits | Munten des Hertogdthoms van Brabant, etc. || Verziert met de conftighe Beldher van den vermaer- | den Schilder HANS HOLBEEN. | T'ANTWERPEN, By PETRVS BELLERVS M. DC. LIV. || ²⁾ Diese Ausgabe (100 Jahre nach Holbein's Tode!) enthält nur 18 Holzschnitte, deren *Douce* (1833, S. 110) 14 sonderbar genug für ächte Blätter hält, während: a) 7 mit dem Zeichen *A* versehen sind ³⁾, b) 3 mit dem blossen Schnitzmesser ⁴⁾, c) ohne Zeichen ⁵⁾. — Siehe unten.

Vorhanden:

- 1) zu *Berlin*, v. *Nagler* (*Fiorillo* IV, 158. 147. — *Kunstblatt* 1823, Nr. 11, 123).
- 2) zu *Leipzig*, *Weigel* (*Catalog* II, 65).

Besprochen: von v. *Rumohr* *W.* S. 55. — *Weigel* *Catalog* II, 65. Nr. 2138. — *Douce* (1833) S. 110. 130.

§. zu London:

a) von *Bewyck* (51 Holzschnitte):

- 1) 1789: *Emblems of Mortality*, representing in upwards of fifty cuts, Death seizing all ranks and degrees

1) *Fiorillo* (IV, 154) gibt an, dass schon 1557 (in welchem Jahre eine *Cöln*er Ausgabe) die *Imagines mortis*. 8. (53 Holzschn.) lateinisch zu *Antwerpen* herausgekommen wären.

2) Diesem gedruckten Titel geht ein in Kupfer gestochener DE DOODT | VERMASKERT | MET | S' WERELTS YDELHEYT | AFGHEDAEN | DOOR | G. V. WOLSSCHATEN | etc. voraus. Darunter ein Bild (der Tod — Mann und Frau) mit der Druckzeile: *Sceptra lignibus aequat*, der schon dem alten *Lübecker* Todtentanz-Drucke angehört.

3) Doch verschieden an Grösse etc. von den *Cöln*er Ausgaben. *A* findet sich auf S. 23. De Kinders met den Haes, 78. Den Meers-man (Krämer), 112. Den siecken, armen mensch, 154. Den Ster-kijcker, 186. Den Medicijn, 219. Den Broeder, oft Mendicant, 251. De Prelaet otte Abt. — *Papillon* (I, 525) führt den Beweis, dass schon *Plantin* zu *Antwerpen* die Stöcke des *A* gebrauchte.

4) 1. Het Jonck Kindt, 49. De Ghehouden (Herzog u. Herzoginn), 172. Den ouden man.

5) 34. De jongste Vreijster, 93. Het Schip, 129. Den onrecht-veerdighen Rechter, 205. Den Pastoor, 238. De Abdisse, 268. Den Prince oft Hertoghe, 291. Den Keyser (das Schwert nicht abgebrochen!), 317. Den Pabes. Letztre beide umgekehrt und schlechter. Beym Pabst fehlt der Teufel und die Bulle.

of people etc. London. Printed for T. Hodgson, in Georges Court, St. John's Lane, Clerkenwell. 1759. 12 ¹).

Besprochen: von Douce (1833) S. 118. 119, X. — N. Literar. Anzeiger 1806, S. 349. — Fiorillo IV, 171.

- 2): *Emblems of Mortality*, representing Death seizing all ranks and degrees of people. Imitated in a series of wood cuts from a painting in the cemetery of the Dominican church at Basil in Switzerland, ²) with appropriate texts et scripture, and a poetical apostrophe to each, freely translated from the Latin and French. ³) London, Printed for Whittingham and Arless, juvenile library, Paternoster-row. 12.

Besprochen: von Douce (1833) S. 119, XII.

- 3) 1825: The | DANCE OF DEATH, | of the celebrated, Hans Holbein, in a Series of fifty-two Engravings on Wood | by Mr. BEWICK. | with Letter-Press, Illustrations ⁴) || LONDON | William Charlton Wright, 65, Paternoster-Row. | 1825 ||. 50 Holzschnitte (arg modernisirt).

Besprochen: von Douce (1833) S. 119. — Weigel Catalog I, 28. Nr. 385.

b) von Bouner und Byfield:

- 4) 1833: The Dance of Death, | exhibited in elegant engravings on wood | with a dissertation | on the several representations of that subject | but more particularly on those ascribed to | Macaber and Hans Holbein. | By Francis Douce Esq. F. AS. etc. | London | William Pickering | 1833 || 8. (32 Franken.)

Vorhanden: 1) zu Wien, Hofbibliothek (AN. 56. E. 10).

2. zu Newhaven (51 Holzschnitte, ungefähr gleich gross mit den Urschnitten):

- 5) 1810: *Emblems of Mortality*, | Representing, in upwards of fifty Cuts, | Death seizing all ranks and degrees of People. Imitates from a Painting in the Cemetery of the Dominican Church at Basel, in Switzerland;

1) Mit Uebersetzung der lateinischen Verse in den Imagines mortis von John Sidney Hawkins.

2) Der alte Irrthum wie schon oben. Dieser Titel wiederholt in der Ausgabe von 1810 zu Newhaven.

3) Die Vorrede und Verse wieder von Hawkins.

4) Von Fr. Douce (wie bey Hollar's Kupfern).

with an apostrophe to each, translated from the Latin etc.
Sidney's Press, New-Haven. 1810.

Im Besitz von *Peter Vischer in Basel.*

2.

Nachbildungen im Steindruck.

A. zu München:

- 1) 1832: *Hans Holbein's Todtentanz* | in | 53 getreu nach den Holzschnitten | lithographirten Blättern. || Herausgegeben von J. Schlotthauer, | k. Professor. || Mit erklärendem Texte. [von Schubert und Masmann] || München, 1832. | Auf Kosten des Herausgebers. || 8.

Später angekauft vom Antiquar *Stöger d. J.* in München.

Besprochen: von *Douce* (1833) S. 120 (This work is executed in so beautiful and accurate a manner, that it might easilly be mistaken for the wood originals), vgl. 249, 2.

B. zu Magdeburg:

- 2) 1835 (die *de Necker'schen* Nachschnitte von 1544) s. oben S. 13.

3.

Nachstiche (in Kupfer).

A. zu Antwerpen (52 Kupferstiche):

- 1) 1698: *De Doodt vermaskert* met des werelts ydelheyt afghedaen door Geeraerd van Wolschaten. t'Antwerpen, by Jan Baptist Jacobs. — (Mit Privilegium von 1698). Text wie 1654. Die Kupfer zum Theil abändernd (z. B. bey'm Krämer) ¹⁾ und die Trachten unter Wilhelm 3. angenommen; namentlich auf dem Titel: Der Autor schreibt am Tisch — neben ihm stehen Mann und Frau in Skelettgestalt; oben (P. B. f.). Alle Kupfer sind Kehrstiche (ausser 12). Zugefügt sind 50 (Jude), 51 (Jüdin), 52 (neu).

Besprochen: von *Douce* (1833) S. 130, VIII.

B. zu Frankfurt a. M. (60 Kupferstiche von *Eberhard Kieser*):

- 1) *Todten Tanz* | Durch alle Stände | vnd Geschlecht | der Menschen etc. || ²⁾ Eberh. Kieser ex-

1) Dieses Abändern und Zuthun (zunächst Umkleiden in das Gewand der spätern Zeit) gilt namentlich von den folgenden Behandlungen; von *Meyer* — *Radclius* an immer mehr Nachahmung (*Rusting*, *Rentz* etc.). Dagegen ist *Hollar* und *Frenzel* wieder ganz treu.

2) Dieses etc. des Titels bezieht sich auf die Vollständigkeit der

culdit.¹⁾ (Dieser Titel in Kupfer gestochen²⁾.) 4., die übrigen Kupfer 8. auf 4., mit Blumenrändern. — Ohne O. u. J.

Kehrseite: Gleich wie der Pfaw stolziert vnd prangt ic. (*C. Scheyt's* Reime).

Vorhanden:

1) zu *Basel*, Stadtrath *Haas*.

2) zu *Dresden*, Bibliothek (*Falkenstein* S. 806.)

Besprochen: von *Fiorillo* IV, 168. 155, o. — N. Literar. Anzeiger 1807, S. 129. 113.

2) 1617: Todten Danck | Durch alle Stände | vnd Geschlecht der | Menschen etc. || 16—17 | Eberh. Kieser — excudit. || (Kupferstich-Titel.) 4. 60 Bilder mit Blumenumrandungen.

Kehrseite: Gleich wie der Pfaw stolziert vnd prangt, Bl. 2a. Dem Christlichen Leser | Günstiger lieber Leser mißdt | ic. (8 S.) Bild 1: Erschaffung des Menschen. Im anfang schufte Gott der Herr, Aufz nichts Himmel, Erdt, vnd das Meer etc. (6 Z.)

Schluss: Biß Blätter hastu vmbgewandrt. (6 S.)

Vorhanden:

1) zu *Wien*, Antiquar *Kuppitsch*.

2) zu *Stuttgart*, Öffentl. Bibliothek.

Besprochen: von *Douce* (1833) S. 121, I (obschon er kein Jahr angibt).

3) 1618: Todten Danck | Durch alle Stände | vnd Geschlecht der | Menschen etc. || Eberh. Kieser — excudit. 1618. — 60 Bilder mit Blumeneinfassungen.

Aufgeführt von *Weigel* Catalog VII, 28. Nr. 7883 (2 Thlr. 12 Gr.).

4) 1623: *Icones Mortis*, | Aliquot Imaginibus | præter priores, totidemque inscriptionibus cumulatæ, Ver-
sibus quoque Lati- | nis, Gallicis ac Germanicis | illustratæ ||³⁾—Les | **Images De la Mort** | Augmentées de
quelques figures nouvelles | & illustrées des vers Latins,

Scheytischen Titel, wie er auch in *Kieser's* Ausgabe von 1623 vollständig wieder erscheint.

1) Titel und Text nach *Caspar Scheyt*.

2) Oben über den drey Parzen zwischen 2 Spitzsäulen *Holbein's* Wappen des Todes mit den beiden Steinarmen. Unten Adam und Eva, den Apfel haltend.

3) Dieser Titel ist nach der Ausgabe „Basel“ 1554 gestellt; wie zu den deutschen Versen des *Caspar Scheyt* auch des *Georg Aemylly* lateinische Vorverse und des *Gill. Corrozet* französische Urverse aufgenommen worden sind.

Fran- | çois & Allemans || — Der Todtendank/ |
Durch alle Stände vnnnd Geschlecht der | Menschen, darinnen
ir herkommen vnd ende, nich- | tigkeit vnnnd Sterblichkeit als
in einem Spiegel zube- | schawen fürgebildet, auch mit
schönen Figuren geziert | benebens mit Lateinischen, Fran-
zösischen vnd Teut- | schen versen beschrieben, vermehrt vnd
gebessert. || — Frankfurt am Mayn, by Eberhardt Kie-
fern/ | Kupfferstechern zu finden. Anno 1623 || 4. (60 Bil-
der S.) ¹⁾

Vorhanden:

- 1) zu Berlin, v. Meusebach.
- 2) zu Berlin, v. Rumohr (Kunstblatt 1823, S. 124).
- 3) zu Tübingen, Universitätsbibliothek.
- 4) besass Douce (ohne Titel).

Besprochen: Oberdeutsche Literat. Zeit. 1809, Sp. 492. —
Literar. Blätt. II, 296. Nr. 12. — Fiorillo IV, 157 (wo
Kinsern verdruckt steht). — Douce (1833) S. 122, II. —
Schwabe Catal. Nr. 10501.

5) 1638? Frankf. S. soll zu Wolfenbüttel seyn (?).

6) zu Nürnberg: 60 Kupfer (von Georg Strauch erf., von
A. Khol gestochen; einige Blätter mit A.²⁾).

6) 1647: **Icones mortis** sexaginta imaginibus totidem-
que inscriptionibus insignitae versibus quoque latinis et
novis germanicis illustratae. || Vorbildungen des To-
des ³⁾ durch alle Stände und Geschlechter, Dessel-
bigen ⁴⁾ nichtige Sterblichkeit für zuweisen, ausgedruckt,
und mit so viel Ueberschriften auch Lateinischen und neuen
Teutschen Verslein ⁵⁾ erkläret. Durch Joh. Vogel. Bey
Paulus Fürsten Kunsthändlern zu finden. || 9 Bogen 6 Bl.,

1) Gewidmet (lateinisch) Joh. Christoph v. Stetten, Joh. Christi.
Fichard und Ludw. Ernst Neuhausen, Patriciern von Frkf. a. M., von
Daniel Meisner a Commenthavr, Boh. Poet. C. C. Die lateinische Vor-
rede (Ad lectorem christ. epigramma) sind die Disticha des Georg Aemil-
ius in den Lyoner-Cölner Ausgaben (Accipe jucundo etc. s. S. 13);
darnach deutsch: „An den Christlichen Leser. | DSe. Blätter, so in einer
summ, | O Leser, hie wirst wenden vmb ic.), S. 3—7 C. Scheyt's Vorrede
(Weil nun der Mensch kein bleibend stat | In diesem kurzen Leben hat ic.)
u. s. w.

2) Es sind die 60 Kieser'schen Kupfer (wo auch 1. 2. 3. 4. 6. 11. 12.
Nachahmungen von Aldegrever sind), nur Nr. 9. (der König an der
Tafel) ist verschieden. Am Schluss ist ein Blatt zugegeben mit der
Inscript Quis Rex, quis subditus hic est? Sie sage wer es sagen kan
Wer König sey? wer unterthan. Paulus Forst Exc. ||

3) Douce gibt „desz Todtes. In sechzig Figuren durch ...“

4) Douce „Derselbigen“

5) Douce Versglein.

ohne Seltenzahl; kl. 8. 60 Kupfer, römisch und arabisch gezählt ¹⁾).

Die deutschen Verse (nach den lateinischen) sind von G. P. H., die lateinischen sind die von G. Aemylus (mit Aenderungen).

Schluss: Gedruckt zu Nöremberg durch Christoph Kochner. In Verlegung Paul Fursten Kunsthandlern allda.

Besprochen: in Literar. Blätt. 1805: V, 23, 354. Nr. 2. — Fiorillo IV, 169. — Douce (1833) S. 122—124. 148. (aus Catalogue de la bibliothèque du Roi II, 153).

D. in Laybach-Salzburg (54 Kupferstiche) ²⁾:

1) 1682: **THEATRUM | MORTIS HUMANAЕ |**
TRIPARTITUM | I. Pars. Saltum Mortis. | II. Pars. Varia
genera Mortis. | III. Pars. Pœnas Damnatorum continens. |
Cum | FIGURIS ÆNEIS ILLUSTRATUM | Das ist: ||
 Schau-Bühne | Des Menschlichen Todts in drey Theil |
 1. Theil Der Todten-Tanz. | 2. Theil Underschiedliche Todts-
 Gattungen. | 3. Theil Der Verdammbten Höllen-Peyn, vor-
 stellend. || Mit schönen Kupfer-Stichen gezieht vnd an
 Tag | gegeben. || Durch JOHANNEM WEICHARDUM |
 Balvasor, Lib. Bar. | ic. || Gedruckt zu Laybach, vnd zu
 finden bey Johann Baptista | Mayr, in Salzburg, Anno
 1682. || 4. ³⁾

Theil I. enthält 54 Kupferstiche mit trefflichen Blumen-
 umrandungen.

Vorhanden:

- 1) zu München, Universitätsbibliothek.
- 2) zu München, Baron Fischheim.
- 3) zu Berlin, v. Nagler: Nr. 1682 (Fiorillo IV, 159).
- 4) zu Meiningen, herzogl. Bibliothek.
- 5) zu Wolfenbüttel, Bibliothek.
- 6) zu Wien, Hofbibliothek (*43. W. 46).

Besprochen: Literar. Blätt. II, 296. Nr. 13. — Oberd.
 Literat. Zeit. 1809, Sp. 492. — Fiorillo IV, 159. —
 Dibdin Decam. I, 42. — Douce (1833) S. 129—130, VII.

**E. in Zürich-Hamburg-Leipzig (60 Kupfer von Rudolf
 und Konrad Meyer) ⁴⁾:**

1) Auf dem Titel ein Rundtanz von 15 Todten, voran 3 Spielende:
 mit gestochenen Worten „Todten-Tanz zu finden bey Paulus Furst Kunst-
 händlern.“ Unten „G(eorg) Stra(uch) in(venit). A. Khol fecit.“ —
 Georg Strauch starb zu Nürnberg 1675.

2) Auf dem Titel steht W. W. inv. W. W. excud. Jo. Koch del. And.
 Trost sculps. Wagenpurgi in Carniolia.

3) Nach einer Cölner Ausgabe von A. Bey den Kindergruppen
 immer 1 Tod zugefügt.

4) Die Kupfer Cardinal, Aebtissinn, Richter, Alt Weib tragen die
 Zahl 1637 (nicht erst seit 1757, wie Douce S. 150 meint): diese von
 Rudolf Meyer. Andere haben RM: In. CM. fecit., andere RM. in.

a) in Zürich:

- 1) 1650: Rudolf Meyers: | Todten-Dank. | Ergänzet und herausgegeben | Durch | Conrad Meyern | Malern in | Zürich. | In Jahr | 1650 || ¹⁾ — Sterbenspiegel | das ist | sonnenklare Vorstellung | menschlicher Nichtigkeit | durch alle Ständ' und | Geschlechter: | ²⁾ vermittelest 60. dienstlicher Kupferblätter, lehrreicher | Überschriften, und bewoglicher zu vier stimmen aufgesetzter | Todtengesängen || ³⁾ Vor diesem angefangen | Durch Rudolffen Meyern S. von Zürich etc. || Seß aber zu erwekung nothwendiger Todsbetrachtung, Ver- | achtung irdischer Eitelkeit; und beliebung seliger Ewigkeit, | zu end gebracht, und verlegt: | Durch | Conrad Meyern, Maalern in Zürich, | und daselbst bey ihme zu finden. || Getruet zu Zürich | Bey Johann Jacob Bodmer. | MDCL || 166 S. 4.

Vorhanden:

- 1) zu Stuttgart, Oeffentliche Bibliothek.
- 2) zu Berlin, v. Nagler.
- 3) zu Wien, Antiquar Kuppitsch.
- 4) zu München, Kupferstichkabinet (ein ziemlich vollständiges Exemplar, zum Aufkleben bestimmt; und 1 Blatt eines zweiten).
- 5) zu Frankfurt a. M., Buchhändler Reinherz sel.
- 6) zu Meiningen, Bibliothek.
- 7) zu Wolfenbüttel, Bibliothek.
- 8) zu Basel, Wilh. Haas sel.
- 9) besass Morel de Vindé, 1823 verkauft um 27 fr. (Peignot S. 67).

Besprochen: von Fiorillo IV, 141. h. nach v. Murr Journal XVI, 20. — Koch Compend. I, 231. — Ebert Nr. 23014. — Neubronner XXVI Verzeichniss (Ulm, Mai 1835) S. 10, Nr. 7066½ (5 fl. 30 x.) — Dibdin Dec. I, 42. — Peignot S. 67. — Douce (1833) S. 148. 149. — Vgl. Weigel Catalog von Veith in Schaffhausen 1835, S. 115. Nr. 72 (55 Bl.).

(Mönch), andere C. M. f. oder CM inv. et fecit. oder RM. in. CM fecit 1637 (Arzt, Sterndeuter, Landstreicher). Der Schaffner (Bl 24) hat 1650. Der Zeitzwischenraum kam daher, dass Rudolf Meyer, 1605 zu Zürich geboren, daselbst 1638 (1 Jahr nach dem Stiche von 26 Bl. durch ihn) starb. Sein Bruder Conrad stach 35 dazu. Dieser 1618 in Zürich geboren, starb 1689. In der Vorrede (vom 15. Aug. 1650 ist die Widmung Conrad's) sagt er selber, dass sein „lieber Bruder sel. dieses Werkes Urheber seyn: als welcher vor etlichen Jahren, fast den halben Theil der Todtenrisen erfunden und in Stellung gesetzt, nicht aber selbige auf seine Kosten, in Kupfer zu bringen gebraucht hat“ etc.

1) Kupfertitel. Das Folgende Drucktitel. Auf dem Kupfertitel bläst ein Engel die Posaune mit einem Spruch aus der Offenbarung Johannis. Tod und Teufel halten den Titel. Im Hintergrunde jüngstes Gericht.

2) Diese Worte aus den Cölner-Frankfurter Ausgaben.

3) Der Anhang enthält die Noten und Psalmen.

2) 1657 ¹⁾: Sterbenspiegel u. durch Bodmer neu aufgelegt. Zürich. 4.

Besprochen: Oberdeutsche Literat. Zeit. 1809, Sp. 492. — Douce (1833) S. 150.

b) in Hamburg:

3) 1759: Die | menschliche Sterblichkeit | unter dem Titel | Todten-Tanz, | in LXI. Originalkupfern, von Rudolf und Conrad Meyern, | berühmten Kunstmählern in Zürich, | abermal herausgegeben; || nebst neuen, dazu dienenden, moralischen | Versen und Ueberschriften. || Hamburg und Leipzig | 1759 || 4. (1 thlr. 8 gr.) ²⁾

c) in Augsburg: 57 Kehrstiche von Meyer's Zeichnungen ³⁾.

4) 1704: Erbaulicher | Sterb-Spiegel, | Daß ist: | Sonnenflahre Vorstellung | Menschlicher Nichtigkeit, | Durch alle Stände und Geschlechter: | Vermitteltst schöner Kupffern, Lehr-reicher Bey-Schriften, | und Hertzbeweglich angehängter | Todten-Lieder. ⁴⁾ || Ehmals heraus gegeben | Durch | Rudolph und Conrad Meyern, | Mählern in Zürich. | An- jezo aber mit Lateinischen Unter-Schriften der Kupffer vermehret | und außgezieret, von dem Welt-berühmten | Poëten | Augustino Calimiro Redelio, ⁵⁾ Belg. Mech. | Sac. Cæs. Majest. L. P. || Augsburg, | Zu finden bey Johan Philipp Steudner. | Drucks | Abraham Guggen, 1704. || 4. 57 Kupfer und Titelblatt.

Nach der „Einleitung: Zum Todten-Tanz“ (S. 1—4) folgt ein Kupfertitel: Ein Engel stöszt in die Posaune, an welcher der Fahnenspruch „Beati Mortui qui in Domino moriuntur Apoc. 14. v. 13“; der Tod mit Sense und Sanduhr hält ein Tuch, auf dem geschrieben steht TRIPUDIUM | ⁶⁾ MORTIS | per |

1) 1651?

2) Der alte Kupfertitel von 1650 daneben.

3) Die hier in noch spätere Trachten der Zeit gekleidet sind. Auf dem Schaffner fehlt die frühere Jahreszahl. Nr. 34 (Soldat) ist gleich Nr. 36 (Landstreicher) mit anderer (gedruckter) Ueberschrift und gleicher (gestochener) Unterschrift Latro. — Die die Stände (Geistl. — Weltl.) absondernden Blätter der Meyerischen Ausgabe fehlen bey Redelius.

4) Dieser „Anhang beß Todten-Tanzes, In acht erbaulichen Sterb-Gesängen“ von S. 111—139.

5) Er übersetzte die (gestochenen) deutschen Reim-Unterschriften bey Meyer in's Lateinische. Der gedruckte deutsche Text des Buches blieb der bey Meyer vorgefundene. Kr gab auch Apophthegmata heraus.

6) Ursprünglich stand TRIBUDIUM, doch ist das B zum P geschabt. Fälschlich steht deshalb Tribudium in Fr. Brulliot Catalogue raisonné des estampes du Cabinet de feu M. le Baron d'Arctin. München, 1827. Th. II, S. 314. Nr. 3739.

VICTORIAM | super | CARNEM | UNIVERSÆ | OR-
BIS | terrae erectum. | Ab | A. C. Redelio | S. C. M.
L. P. ||

Vorhanden:

- 1) zu *München*, Kupferstichkabinet (52 Kupf.).
- 2) zu *München*, *H. F. Massmann* (aus der Aretin'schen Sammlung erstanden). Es fehlt Nr. 20 (Arzt), 34 (Soldat), 51 (Das wahre und falsche Christenthum).

Besprochen: von *Douce* (1833) S. 151. (Ihm fehlen Pabst und alle Geistliche, daher er nur 52 Bl. ansetzt.)

§. in **Linz-Passau-Wien** (50 und 52 Kupfer von *Michael Rentz*):

- 1): ohne andern Titel und Drucktext: 50 Bl., davon Bl. 1. „Die erwogen Eilelkeit | aller menschlichen Dinge. || fol.

Vorhanden: 1) zu *Basel*, bei *Wilh. Haas* sel.

- 2) 1753: Geistliche | Todts-Gedanken | Bey allerhand | Gemählden und Schildereyen | In | Vorbildung | Unterschiedlichen Geschlechts, Alters, Standes, | Und Würdens- | Versohnen sich des Todes zu erinnern, | Aus dessen Lehr | Die Tugend zu üben, | Und | Die Sünd zu meyden. || Erstlich in Kupffer entworffen, | ic. || **PASSAU**, Gedruckt bey *Friderich Gabriel Mangold*. 1753. | Linz, Verlegt, *Frank Anton Ziger*, Bürgerl. Buchhandlern allda. || fol. 52 Kupferstiche mit vierzeiligen Reimen.

Vorhanden:

- 1) zu *Frankfurt a. M.*, *Dr. Kloss* (England?)
- 2) zu *München*, Kupferstichcabinet.

Besprochen: von *Douce* (1833) S. 152. 153; der auch eine weitere Auflage von **1759. Hamburg** fol. anführt.

- 3) 1767: Der | sogenannte | Todtentanz. ||

Kehrseite: Qui fuerant, non sunt: | Sic ibimus, ibitis, ibunt. || Die da gewesen sind, | Die sind nun nicht mehr hie: | So tanzen und so gehn, | Der, Jener, Wir, und Sie. ||

Bl. 2: Der sogenannte | Sinn- Lehr- und Geistvolle vor vielen Jahren | auf Befehl, Anordnung und Unkosten | *Sr. Hoh. Reichs-Gräfl. Excell. | Francisci Antonii* | Grafen von *Sporck*. | Tit. pl. | durch | die kunstreiche Hand des *Michaëlis Rentz* gestochene, | und weit und breit bekannte, auch in dem, von obgedacht. *Sr. Hoch. | Reichs-Gräfl. Excell.* erbauten, und unter der Objorg *F. F. Mife- | ricordiæ*, für 100. arme Männer

fundirten Hospital in Kuckus-Baad in Böhmen, | vor
Zeiten künstlich an denen Wänden, in dem untern Gang
gemalen gewesen | und zur nützlichen Betrachtung des
Todes vorgestellte | **Todentanz**: | anjeko | Mit einigen
einfältig, doch gut gemeyneten Reimen und Versen ver-
sehen | Durch | F. Patricium Wasserburger | Ord. S.
Joan. de Deo Professum. || cum permisso Superiorum ||
WJEN, | gedruckt bey Johann Thomas Eblen von
Trattnern, | k. k. Hofbuchdruckern und Buchhändlern. |
M DCCLXVII. || fol. (2 thlr.) 52 Kupferstiche. ¹⁾

Vorhanden:

- 1) zu *Straubingen*, bey'm Cooperator senior *Carl v. Prentner*.
- 2) zu *Wien*, Antiquar *Kuppitsch*.

Besprochen: *Iselin* VI, 542. — *Fr. Heerdugen* (LXXVII.
Verzeichniss gebundener Bücher. Fürth, 1832. S. 3.
Nr. 23. 8 fl. 6 x.).

- 4) 1777: Die erwogene | Eitelkeit | aller | Menschlichen
Dinge, | in | zwey und fünfzig Kupfern vorgestellt, | ge-
zeichnet und gestochen | von | dem berühmten Meister | M.
Rntz. | WJEN, | zu finden bey Theresia Grenerin, und
Compagnie, | 1777. || fol. ²⁾.

Vorhanden:

- 1) zu *Frankfurt a. M.*, Dr. *Kloss*.
- 5) **Todentanz** von M. Rntz: **53** Kupferst. mit
deutschen Versen „Prostat Mierö-*Pragae* in gradib. arcis
apud P. Hilliger Minua ac Picto. Artisq. chalcogra. ac
Propotam. | fol.
So *Weigel* Catalog VI, 38. Nr. 6894. (1 thlr. 16 gr.)

6. in **Amsterdam-Nürnberg**: von *Salomon van Rusting*:
(30 Kupferstiche. 8.) ³⁾

- 1) (1707): *Schouwtonel* des Dodts met platen. Amster-
dam, o. J.

1) Bl. 1. wie bey 2. 4: „Die erwogene Eitelkeit aller menschlichen
Dinge“ (M. Rntz Inven: et Sculp: direxit).

2) Also wie die erste Ausgabe. — Zeile 2 roth gedruckt. Unter
dem Titelpuffer steht M. Rntz Inven: et Sculp: di rexit.

3) *Rusting* wurde um 1650 geboren, und war Arzt. Der Titel
zeigt oben den Tod gekrönt auf einem Throne, zu jeder Seite ein trom-
petender Tod. Unten Tanz von 7 Todten um ein gekröntes Skelett. —
Von den 36 Stichen sind geändert 1. der König, 2. der Astrolog, 3. der
Soldat, 4. der Mönch, 5. der Alte Mann, 6. der Krämer. Die übrigen
nach *Lyoner* Ausgaben.

Besprochen: Oberdeutsche Literat. Zeit. 1809, Sp. 493. — Fiorillo IV, 170. — Douce (1833) S. 131.

- 2) 1726: Het|SCHOUW-TONEEL|DES|**DOODS**;
 Waar op na't leeven vertoout wort | DE DOOD op den
 THROON | Des AARD-BODEMS: | HEERSCHENDE |
 Over alle STAATEN en VOLKEREN. | verclert met dartig
 Zinnebeelden. | DOOR SALOMON VAN RUSTING, |
 Med. Doct. | TWEDE DRUK. | t Amsterdam, by Nicolaas
 ten Hoorn etc. | 1726. 8.

Vorhanden: 1) zu Berlin, v. Nagler.

Besprochen: von Fiorillo IV, 170.

- 3) 1736: Schau-Platz des Todes, | oder **Todten-**
Tanz | in Kupffern und Versen | vorgestellt: | Ehemals
 von | SAL. van RUSTING, | Med. Doct. | in Nieder-
 Teutscher Sprache; | nun aber in Hoch-Teutscher, | mit
 nöthigen Anmerkungen, | herausgegeben | von Johann
 Georg Meintel, | Hochfürstl. Brandenburg-Dnolsbachi-
 schen Pfarrer zu Petersaurach. || Nürnberg, | bey Peter
 Conrad Monath, 1736. || 8. 30 Kupfer, aber Nachstich,
 mit immer mehr erneuerten Trachten ¹⁾).

Vorhanden:

- 1) zu München, Hofbibliothek (Im. mort. 30. 8.).
- 2) zu Berlin, v. Nagler.
- 3) zu Wien, Hofbibliothek (73. K. 74).
- 4) zu Wien, Antiquar Kuppitsch.
- 5) zu Dresden, Bibliothek (Falkenstein S. 788).
- 6) zu Frankfurt a. M., Dr. Kloss.
- 7) zu Basel, W. Haas (aus v. Mechel's Nachlasse).

Besprochen: Literar. Blätt. V, 356. Nr. 4. — Oberdeutsch.
 Literat. Zeit. 1809, Sp. 494. — Fiorillo IV, 170. —
 Dibdin Decam. I, 42. — Peignot S. 68 („Ruszing“) —
 Georgi Suppl. I, 369.

- 4) 1741: Het|SCHOUW-TONEEL|Des|**DOODS**;
 Waar op na't leeven vertoout word | De DOOD op den
 THROON | Des AARD-BODEMS: | HEERSCHENDE |
 Over alle STAATEN en VOLKEREN. | Verciert met dar-
 tig Zinnebeelden. | DOOR | SALOMON VAN RUSTING, |
 Med. Doct. | VIERDE DRUK. | ²⁾ DAMSTERDAM, | by
 JOHANNES ROTTERDAM, Bæk- | verkoper in de Hartesfraat.
 1741. || 8.

Vorhanden: 1) zu Berlin, v. Nagler.

- 1) Vgl. Meyer-Redelius etc. Holbeinisch blieben wesentlich 18. 19.
 20. 21. 23. 27, ziemlich 1. 9. 22. 26. 17.
- 2) Also liegt ein dritter niederländischer Druck noch dazwischen.

5. in London:

a) von *Wenzesl. Hollar* (aus Prag): 30 Kupferstiche. 8.

1) (1647): *The Dance of Death*, engraved by W. Hollar. 4. ¹⁾

Vorhanden:

1) zu *London*, im Brittischen Museum.

2) zu *Paris*, besass *Renouard*.

3) zu *Frankfurt a. M.*, *Städel'sches Institut* (30 Kupfer ohne Text in Holzschnittrahmen).

4) zu *Leipzig*, *Weigel* (Catalog I, 61. N. 928. mit Bezug auf *Vertue* 12–41) ohne *Diepenbecke's* Elnfassungen.

Besprochen: *Füessli* II, 559. — *Ebert* Nr. 9925. — *Fiorillo* IV, 158. 160. — *Douce* (1833) S. 125, V.

2) 1651: *Mortalium nobilitas* ²⁾ iconibus ab *Holbenio* delineatis et a W. Hollar exculptis expressa. Abraham a *Diepenbecke*. ³⁾ 1651. 8.

Besprochen: von *Fiorillo* IV, 158. — *Dibdin*, *Decam.* I, 42. — *Douce* (1833) S. 125. 126. — *Peignot* S. 63 (nur diese Ausgabe kennend). — *Ebert* Nr. 9925. — *Brunet* II, 203. — *George Vertue* Catalog von *Holbein's* Werken (London, 1799. 4.).

3) 1682: *The Dance of Death* etc.

Besprochen: von *Fiorillo* IV, 158. 147. — *Monthly Magazine* (1804) XVIII, 2, 330; (1805) XX, 2, 427.

1) Vorn *Holbein's* Bildniss (III Æ 45. AD 1543) Vera Effigies Johannis Holbeinij Basileensis Pictoris & delineatoris rarissimi ipse Holbeinius pinxit — Wenceslaus Hollar aqua forti aeri inculsit ex Collect. Arundel 1647; dann S. 2. *Hollar's* Bild (von *Barlow*) Aëtatis 40. 1647. Dann die Kupfer 1) des Todes Wappen „*Mortalium nobilitas* memorare novissima et in aeternum non peccabis Eccles. 7.“; Schluss *Hollar's* Bild „Wencislaus Hollar Obt Lond. 1677. aetat. 76. — *Hollar* fertigte 1. 5. 6. 8. 9. 13. 14. 23. 27. 28 nach den *Lyoner* Holzschnitten (mit kleinen Aenderungen in 6. 9. 13. 23) und alle umgekehrt (ausser 5). Die übrigen alle sind nach *Cölner* Schnitten von *A.* (1555) mit Aenderungen. *Douce* (1833) S. 129 führt an, dass *Hollar* noch andere Blätter fertigte (vielleicht um die *Cölner* Blätter auszumerzen), wurde aber nicht fertig. Vorhanden sind von diesen Pabst (4), *Reicher Mann*, *Bettler* (24), *Ackersmann*, *Räuber*.

2) Siehe die vorige Anmerk.

3) D. h. mit *Diepenbecke's* Randeinfassungen, von denen einige die Inschrift tragen Ab. *Diepenbecke* inv. W. Hollar fecit, andere dazu die Zahl 1651. Die Königin trägt das Zeichen *W*, 3 andere *W*. (*Douce* S. 125, V.). *Hollar* fertigte das Ganze vielleicht zu *Antwerpen*, wo er *Diepenbecke* fand, einen Schüler von *Rubens*, der bekanntlich *Holbein's* Todtentanz so sehr bewunderte (*Douce* S. 127).

- 4) (1789): THE | DANCE | OF | DEATH; | PAINTED | BY | H. HOLBEIN, | AND | ENGRAVED | BY | W. HOLLAR. || (o. J.) 38 S. Einleit. Hinten The Daunce of Machabree englisch.

Besprochen: von Fiorillo IV, 159 nach N. Literar. Anzeiger 1806, S. 348. — Ebert I, 800.

- 5) 1790: *Le Triomphe* | de | *La Mort* | Gravé D'apres les desseins | de | Holbein. | par | W. Hollar. | Explication des Sujets du triomphe de la Mort de J. H. | kl. 8.

Vorhanden:

- 1) zu Basel, Wilh. Haas (aus Mechel's Besitze).
- 2) besass Méon, 1803 verkauft um 11 liv. 19 s.
- 3) besass Lamy, 1807 verkauft um 20 fr. 05 c.
- 4) besass Morel de Vindé, 1823 verkauft um 20 fr.
- 5) besass Mac Carthy, 1817 verkauft um 210 fr. u. s. w.

Besprochen: Oberdeutsche Literat. Zeit. 1809, Sp. 496. — Peignot S. 63. 54 (?) aus Catalogue des Dessins et Estampes du cabinet de Basan père (Paris, 1779. 8.) Nr. 854 und Jaubert Manuel de l'amateur d'estampes. (Paris, 1821. 8.) II, 130.

- 6) 1794: *The Dance of Death* painted by H. Holbein and engraved by W. Hollar. to whids is added The Daunce of Machabree: Wherein is lively expressed and shewed The State of Manne And how he is called at uncertayne tymes by death. Made by Dan John Lydgate Monke of S. Edmunds Bury. ¹⁾

Vorhanden: 1) zu Wien, Hofbibliothek (24. y. 31 *).

Besprochen: von Fiorillo IV, 155. 160. — Dibdin, Decam. I, 43. — Ebert Nr. 9916. — Brunet II, 203 (mit franz. Titel!). — Archenholz, Annalen der brittisch. Gesch. (1793) II, 356.

- 7) 1796: A Historical dissertation upon the ancient emblematical Paintings of the Dance of death, with 30 beatiful plates etched by W. Hollar, after drawings by Holbein and three engravings of portraits etc.; also the dance of Macaber by Lydgate, at is was represented in St. Pauls before the fire of London. London, 1796. 8.

Besprochen: von Fiorillo II, 401.

1) Diese Ausgabe (die erste mit Francis Douce's Abhandlung über die Todtentänze vorn, worüber v. Rumohr im Kunstblatt 1823, Nr. 11) wurde besorgt durch James Edwards, und war Wiederabdruck der aufgefrischten Kupferplatten (Douce 1833, S. 128).

- 8) (1804) **THE | DANCE | OF | DEATH; |**
PAINTED | BY | H. HOLBEIN, | AND | ENGRAVED |
BY | W. HOLLAR. || 8. 1)

Vorhanden:

- 1) zu *München*, Hofbibliothek (*Im. mort.* 28. 8.).
- 2) zu *Basel*, *W. Haas* (aus *Mechel's* Nachlass).
- 3) zu *Schaffhausen*, Kaufm. *Keller* zum Engel.
- 4) zu *Zürich*, Bibliothek (K, k. 119).
- 5) zu *Dresden*, Bibliothek.

9) 1814: *The Dance of Death.* (30 Kupfer.) — Ob statt 1804?

10) 1816: *The Dance of Death.* London, by Coxhead, on Holywell Street, Strand. 8. (33 Platten.) Wörtlich nach der Ausgabe von 1794. Im Anhang ein kurzes Leben Holbeins.

Besprochen: von *Douce* (1833) S. 128.

b) von *David Druchar* (46 Kupferstiche):

- 1) 1788: *The Dances of Death* through the various stages of human life, wherein the capriciousness of that tyrant is exhibited in forty-six copperplates, done from the original designs, which were cut in wood and afterwards painted by John Holbein in the town house at Basle, to which is prefixed descriptions of each plate in French and English, with the scripture text from which the designs were taken. Edinburg, 1788.

Vorn *Druchar's* Bild im Ringe, dann Adam und Eva mit der verbotenen Frucht. Oben 3 Parzen neben 2 Säulen. Auf der andern Seite *Mechel's* Kupfertitel (von 1780), mit *Druchar's* Namen. Nach dem Drucktitel Holbeins Bild.

30 Bilder wie bey *Hollar*, mit Umrandungen, die besonders gestochen sind (nach *Diepenbeck*, 1. von *Druchar*). Der Rest nach Cölner Ausgaben (von *A*) mit Aenderungen in 18. 39. 43. Zu den Kupfern

1) Kupferstich-Titel, vorher Hollars Bildniß (*Ætatis* 40. 1647) von *Barlow*; nach jenem Titel Holbeins Bild (HANS HOLBEIN PAINTER). Darnach Abhandlung (von *Fr. Douce*) On the Dance of Death (38 S.), dann Descriptions of the Cuts in Hollar's Dance of Death (bis S. 71). Darnach S. 75. The Dance of Macaber (Einleitung bis S. 81), dann der Tanzzug (Pabst, Kaiser, König u. s. w.) in Kupfer, endlich mit englischem Texte *THE | Daunce of Macabree: | Wherein | is lively expressed and shewed | THE STAAIE of MANNK, | And how he is called at uncertayne tymes by DEATH, | and when he thinketh least thereon: || Made by DAN JOHN LYDGATE | Monte of S. Edmunds Bury. ||*

Mechel's Text und englische Uebersetzung. Am Schluss die Dolchseide nach Mechel.

Besprochen: von *Douce* (1833) S. 135, XII.

- 2) 1803: THE | DANCES | OF DEATH. | through | The Various stages of | human life: etc. | by John Holbein, | ETCHED BY D. DEUCHAR F. A. S. | London, by Gossnell. 1803. 4. (1 Pf. 1 Sch.) ¹⁾

(46 Kupfer, nach *Hollar* und Cölner Ausgaben; der französische Text aus *Mechel*. Hinten zu den Wappen des Todes die Platte *Hollars* mit H. Dann die Dolchseide.)

Vorhanden: 1) zu *Berlin*, v. *Nagler*.

Besprochen: von *Ebert* Nr. 9916 (als *Hollar*?).

- 3) 1803: LE TRIOMPHE | DE LA MORT | Gravé d'après les Dessins originaux de | JEAN HOLBEIN | par | DAVID DEUCHAR | 17 86 || Mors Sceptrā ligonibus aequat || ²⁾

- 4) 1813: wiederholt?

c) von *Nienhoff Piccard*:

- 1) (1720) *Imagines Mortis or the Dead Dance of Hans Holbeyn, painted of King Henry the VIII.*

Kupfertitel mit Rand; 19 Blätter mit arab. Ziffern. ³⁾

Besprochen: von *Douce* (1833) S. 130, IX.

3. in *Basel*, von *Christian Mechel*:

- 1) 1780: *Le Triomphe de la Mort* (als Th. I. der *Oeuvres*⁴⁾ de J. Holbein). Basel. fol. (47 Kupferstiche.)

3. in *Leipzig*, von *Frenzel* in *Dresden* (48 Bl.):

- 1) 1831: *Der Todtentanz* von Ludwig Bechstein. Leipzig, 8o. 8.

2. in?

1) Dieser Titel nach der *Edinburger* Ausgabe 1788.

2) Kupferstichtitel (zwischen zweyen Obeliskensäulen oben die drey Parzen, unten ein Kopfbild). — Also ganz nach *Eberhard Kieser* (1617 u. s. w. Vgl. *De Doodt vermaskert*. Antwerpen, 1654)! — Die 46 Kupferstiche sondern Geistliche und Weltliche Reihe; Nr. 23. die Neuvermählten, Nr. 46. Gericht.

3) 1) Sterblichkeit (Emblem of mortality), 2) Versuchung (mit den Worten All that eer had breath Most dance after Death, mit dem Jahr 1720), 3) Austreibung, 4) Adamgräbt, 5) Todtenconcert, 6) Kind u. s. w.

4) Ueber die hier verzerrt wiedergegebenen Urzeichnungen *Holbeins* (die nach *Rumohr-Weigel* S. 98 nicht in *Petersburg* sein sollen) s. Dr. O. K. *Nagler's Künstlerlexikon* Band VIII (1839), S. 108.

Einen Nachstich des Holbeinischen Krämers mit französischem Texte führt *Douce* (1833) S. 124, IV. auf. Wir übergehen hier auch *C(ornelius) B(us) Mönch* nach Holbein (verkehrt) und *Aldegrever's* Nachstiche.

4.

Völlige Nachahmungen späterer Zeit.

a) in Kupferstich:

2. Von *J. R. Schellenberg*¹⁾ (24 Kupfer):

- 1) 1785²⁾: Freund | Hein's³⁾ Erscheinungen | in Holbeins Manier | von J. R. Schellenberg. Winterthur | bey Heinrich Steiner | 1785. | gr. 8. 25 Kupfer. (2 thlr. 6 gr.)

Vorhanden: 1) zu *Wien*, Hofbibliothek (*31. E. 12).

Besprochen: Oberdeutsche Literat. Zeit. 1809, Sp. 494. — *v. Murr Journal* XVI, 20. — *N. Literar. Anzeiger* 1806, S. 237. — *Ersch Literatur der schönen Künste* (1814) Nr. 242 d. — *Dibdin Decam.* I, 43. — *Fiorillo* IV, 171. — *Weigel Catalog* I, 28. Nr. 387.

- 2) 1803: Freund Hein's Erscheinungen in Holbeins Manier, von J. E. Musäus. Neue Aufl. Mannheim (Wien). 158 S. 8. (mit einem Titelkupfer von *J. Mansfeld*).

Vorhanden: 1) zu *Wien*, Hofbibliothek.

Besprochen: *Teutscher Merkur* 1785, März. — *v. Murr Journal* XVI, 20. — *N. Literar. Anzeiger* 1806, S. 287. — *Oberdeutsche Literat. Zeit.* 1809, Sp. 496. — *Fiorillo* IV, 172. — *Weigel Catalog* I, 28. Nr. 388.

B. von *Chodowiecky* (12 Kupferstiche):

- 1) 1792: Taschenbuch | zum | Nutzen und Vergnügen fürs Jahr 1792. || Mit Kupfern von Chodowiecky. Lauenburg, bey Joh. Georg Berenberg. 16.

Vorhanden: 1) zu *Basel*, *W. Haas* u. s. w.

Besprochen: *Literar. Blätt.* V, 359. 360. — *N. Literar. Anzeiger* 1806, Sp. 238. — *Oberdeutsche Literat. Zeit.*

1) Der den 1780 von *Christian Mechel* herausgegebenen *Le Triomphe de la Mort* (als Th. I. der *Oeuvres de J. Holbein*) gestochen hatte.

2) Fälschlich 1735 in der *Oberdeutschen Literat.-Zeit.* 1809. Sp. 494, nach *v. Murr Journal* XVI, 20 und *N. Literar. Anzeiger* 1806, S. 237.

3) „Freund Heinz“ bey *Peignot* S. 68. — *Freund Hein* — bekanntlich *Matth. Claudius Freund*. — Siehe weiter unten *Freund Hein* von *Schwind* und *Düller*.

1809, Sp. 496. — *Fiorillo* IV, 171. — *Meusel Museum f. Künstler* (Mannheim 1792. 8.) XVI, 201. — *Catalogue des Estampes gravées par D. Chodowiecki* (1796. 8.) S. 37. Nr. 663. — *Douce* (1833) S. 153, VII.

b) in Holzschnitten:

©. von *Moritz v. Schwind*:

- 1) 1833: *Freund Hein. Grotesken und Phantasmagorien* von E. Duller. Mit Holzschnitten nach Moritz v. Schwind. 2 Theile. Stuttg. 1833. fl. 8. (1 thlr. 18 gr.)

Immer mehr Zerrbild-Nachahmungen.

©. von *G. M. Woodward*:

- 1) 1800: *The Dance of Death* modernised. Published July 13. 1800. Berners Street, Oxford Street.

Besprochen: von *Douce* (1833) S. 166. 167.

©. von *Thomas Rowlandson* in *London* (73 gemalte Kupferstiche):

- 1) 1815. 16: *The English Dance of Death* | From the Designs of | Thomas Rowlandson | With | Metrical Illustrations | By The Author | OF | „Doctor Syntax“ || *London*, Printed By J. Diggins, St. Ann's Lane; | Published at R. Ackermann etc. | 1815. 16. 2 Theile. 295 u. VII S. und 299 S. gr. 8. (3 Ls. 3 Sh.)

Vorhanden:

- 1) zu *Frankfurt a. M.*, Oberlehrer *Ackermann*.

Besprochen: von *Douce* (1833) S. 156, X.

§. von *Adrian van Venne?* (24 Kupferstiche):

- 1) 1826: *Death's Doings*, consisting of numerous original compositions in prose and verse, the friendly contributions of various writers, principally intended as illustrations of 24 plates designed and etched by *R. Dagley*, author of „Select gems from the Antique“ etc. *London*, 1826. 8.

- 2) 1827: *Death's Doing* etc. 2te Aufl. mit Titelblatt von *Adrian van Venne*.

Besprochen: von *Douce* (1833) S. 157, XI.

©. von *van Assen* (18 Kupferstiche):

- 1) 18..: *The British Dance of Death*, exemplified by a series of engravings from drawings by *Van Assen*,

a l l e r

HOLBEIN

[illegible]

*) H(olzschnitt). — K(upferstich). — St(eindruck).

with explanatory and moral essays. Printed by and for George Smeeton, Royal Arcade, Pall Mall. (o. J.) 8. ¹⁾

§. von *John Nixon Colewring* (Kupferstiche):

- 1) Tobtentanz für ladies' favs. Herausgegeben von *Fores of Piccadilly* (der die Kupferplatten besitzt).

Besprochen: von *Douce* (1833) S. 159.

§. von *Richard Newton*:

- 1) 1796: Dances of Death. By Wm. Holland. N. 50, Oxford Street. (23 Kupferstiche).

Besprochen: von *Douce* (1833) S. 165. 166.

- 2) *Bonaparte's Dance of Death*. Invented, drawn and etched by Richard Newton.

Besprochen: von *Douce* (1833) S. 167.

§. von? (9 Steindrücke).

- 1) 1830: *Voyage pour l'Eternité*, service général des omnibus accélérés, départ à toute heure et de tous les pions du globe. Par *J. Grandville*. quer 4.

Besprochen: von *Douce* (1833) S. 158.

1) Die Zeichnungen sauber gestochen nach den Zeichnungen, die *van Assen's* Freunde gehörten. — Das Titelblatt von *G. Cruikshank*. Die kurze Vorrede sagt, dass das Werk unternommen sey nach the celebrated designs of Holbein (Lyoner Ausgaben); doch ist nicht die geringste Aehnlichkeit mehr übrig.

II. Holbein's Bilder des Alten Testamentes.

A. Die ächten Holzschnitte.

1.

Abdrücke auf einer Seite.

- 1) 1530 ¹⁾: Diese beginnen mit einem Blatte, worauf *Adam* und *Eva* im Paradieseswalde unter dem Lebensbaume stehen, neben welchem sich der Schlangenvurm mit weiblichem Kopfe grade emporrichtet. Dieser Holzschnitt ist gleich gross (d. h. breiter als hoch) mit den übrigen Holzschnitten (2 Z. 3 L. hoch, 3 Z. 3 L. breit). Gleich darauf folgt die Sündflut oder der Kasten Noah, welche in den beiderseitigen Abdrücken erst nach den vier ersten Blättern des Todtentanzes folgt, die höher und schmaler sind und wofür jenes erste Blatt dann fortfällt.

Vorhanden:

- 1) zu *Basel*, Universitätsbibliothek (in der Mappe II. Holbeins, Nicl. Manuels und Hans Rudolf Manuels²⁾); aus dem Museum Faesch.): 93 Holzschnitte ³⁾:

Diese Reihenfolge beginnt zwar mit Bl. 1—4 des Todtentanzes, doch hat Bl. 1. desselben schon den senkrechten Riss oder Sprung grade durch und die Ausbrüche rechts unten (s. oben S. 12) und alle vier Blätter sind Doppeldrucke, also aus einer solchen späteren Ausgabe hier vorn eingefügt (wie in derselben Mappe auf Bl. 18—12 in den einseitigen Todtentanz auch zehn solcher Doppelblätter, welche mangelten, eingeschaltet wurden) und hienach folgt die eigent-

1) Wegen dieses Jahres s. oben S. 7.

2) In derselben die Todtentanz-Abdrücke auf Einer Seite.

3) Nr. 3. auf Bl. 7. der Mappe (sitzender König, stehender Ritter) ist nochmals auf breitrandigem Papier, einseitig gedruckt, auf Bl. 28. derselben Mappe.

liche alttestamentliche Reihe mit dem oben geschilderten Blatt der Versuchung.¹⁾

- 2) zu *Berlin*, v. *Rumohr*: mehrere Blätter (R.-Weigel S. 102).
3) besass Graf *Rigal*: 3 Blatt.

2.

Besondere Ausgaben (Lyon).

α. Die Holzschnitte für sich, mit französischen Vierreimen von *Gilles Corrozet*²⁾ (mit den 4 ersten Blättern des Todtentanzes vor der Arche N.).

- 1) 1538: ***Historiarum*³⁾ *ueteris*** | INSTRUMENTI⁴⁾
ICO | nes ad niumm expressa. || *Vnà cum breui, sed quoad fieri potuit, dilucida | earundem expositione.* || (Trechseis Wappen) || LVGDVNI, | SVB SCVTO COLONI-
ENSI. | M.D.XXXVIII. || 4. (88 und 4 Holzschn.)

Schluss (im Holzrand): EXCVDEBANT LVGDV | NI
MELCHIOR ET GASPAR TRECHSEL⁵⁾ | FRATRES.
1538. ||

Vorhanden:

- 1) zu *Basel*, Bibliothek (K. III, II: ohne Titel, doch mit dem Schlusse).
2) zu *München*, Hofbibliothek (*Germ. g.* 90. 4.).
3) zu *Dresden*, Bibliothek (Kunstblatt 1825, S. 23).
4) zu *Berlin*, v. *Rumohr* (*Rumohr-Weigel* S. 58, 60).
5) zu *Leipzig*, R. *Weigel* (Ebendas. S. 60).

Besprochen: v. *Mander* Schilderboek (1604) S. 223. — *Brunet* II, 203. — *Ebert* Nr. 10451. — *Heyner* S. 339 (doch die Ausgaben 1538. 1539 irrig für dieselbe haltend). — *Fiorillo* II, 398. c. IV, 145. — v. *Rumohr*

1) Diess zur näheren Begränzung für das bey *Rumohr-Weigel* S. 101—102 Gesagte.

2) Siehe oben S. 12.

3) *Douce* in den Nachschnitten 1830 (bey *Pickering*) sagt richtig Instrumenti, aber 3mal falsch Historia. *Ebert* Nr. 10451 hat fälschlich Testamenti. *Rumohr* (1833) S. 57 gibt den Titel ungenau.

4) Man sieht auch hier *Erasmus* dahinter, dessen Ausgabe des N. T. Basel 1516 auch *Novum Instrumentum* gibt (dagegen 1519 *Novum testamentum* u. s. f. 1522. 1527. 1535 etc.). In *Nicol. Borbonii TABELLAR | elementariae, | pveris ingenuis | pernecessariae, | ... LVGDVNI, | SvB Scvto Coloniensi, | Apud Joannem & Franciscum | Frellaeos Fratres, M.D.XXXIX.* | 8. heisst es S. 26: Summa Utrius- | que instrumenti: hoc est veteris ac noui Testamenti. ||

5) *Frenzel* in *Dresden* (Kunstbl. 1825, S. 23) las oder druckte falsch *Tenchsel*, wie die Bibliothèque universelle (XVI, 17) *Trechsel*.

(Kunstbl. 1823, S. 126, wo er selbst die Ausgabe von 1539 noch gar nicht kannte, obschon sie schon 1548 *Konrad Gesner* Pandectae, Bl. 261 auführte). — *Rumohr-Weigel* S. 58. 102, 2. — *Weigel* Catalog II, S. 38. Nr. 1865. (24 thlr.) — *Zani* Enciclopedia metod. II, 1, 306. — *Douce* (1830. Pickering Icones) S. 6. — *Dibdin* Decam. I, 174.

- 2) 1539: Historiarum Veteris | TESTAMENTI ¹⁾ | *ICONES* | ad unum ex- | pressæ. || *Vnà cum breui, sed quod fieri potuit, dilucida, earundem & Latina et Gallica expositione.* || (Holzschnitt) || LVGDVNI, | SVB SCVTO COLONIENSI. | M.D.XXXIX. || 4. (90 und 4 Holzschnitte auf 47 Blatt.) ²⁾

Schluss: LVGDVNI, | Melchior & Gaspar | Trechfel
fratres | EXCVDEBANT. || (Trechsels Schild, grösser).

Vorhanden:

- 1) zu *München*, Hofbibliothek (2mal: *B. Hist.* 47 und 48. 4.).
- 2) zu *Schaffhausen*, Kaufmann *Keller* zum grossen Engel (als Beyband zu s. Todtentanze von 1538, aus *Conrad Meyer's* Nachlassenschaft; kostete mit jenem 27 fl.).
- 3) zu *Wien*, Hofbibliothek (XVIII, X, 18, am Todtentanz von 1538).
- 4) besass Graf *Rigal* (verkauft um 20 fr. 5 c. — Catalogue raisonné des Estampes du cabinet de M. Le Comte Rigal par F. L. Regnault Delalande, [peintre et graveur. Paris, chez l'auteur 1817. 8. S. 174. Nr. 384).

Besprochen: von *Konrad Gesner* Pandectae (1548) Bl. 261. — *Zani* Enciclop. II, 1, 307 (unter Holbein). — *Papillon* I, 166. 167. — Biographie universelle (unter Trechsel). — *Brunet* II, 203. — *Ebert* Nr. 10451. — *Rumohr* (Kunstbl. 1823, S. 126). — *Rumohr-Weigel* S. 102, 3. (S. 58 kaum gekannt). — *Heyner* S. 338. — *Douce* zu Icones bey Pickering 1830. S. 6.

1) Sic.

2) In der Ausgabe 1539 waren Esther und Hiob 1. vermengt und Deuter. I. statt Deut. IV. verdruckt; aber 1539 diess geändert. In diese Ausgabe sind eingefügt 2 Reg. 12 und Jesai I. (wenigstens fehlen diese im *Müncheuer* Abdrucke von 1538, und vgl. unten B. II, 8, 1.) und umgetauscht die Bilder für 1 Paralip. 16. und 2 Paralip. 1. — Im *Wiener* Abdruck ist Alles wie 1538; dasselbe scheint *Rumohr-Weigel* S. 102.

- 3) 1543: **Historiarum Veteris Testamenti** icones | ad viuum expressae. | *Vnà cum breui, sed quoad fieri potuit, dilucida* | earundem & Latina & Gallica expositione. || (Frellon's Wappen im Kreisrande) || **Lugduni**, | Sub scuto **COLONIENSI**, apud Joannem | & Franciscum Frellonios ¹⁾, fratres. | M. D. XLIII. || 4. (90 und 4 Holzschnitte.)

Schluss: Lugduni, | Sub scuto Coloniensi | apud Jo. & Franc. | Frellonios, fratres. | 1543. ||

Vorhanden:

- 1) zu Basel, Bibliothek (K. III, 10).
- 2) zu Winterthur, Heyner sel. (H. Holbein, S. 340, 1).
- 3) zu München, Hofbibliothek (B. Hist. 49. 4.).

Besprochen: von Papillon I, 168. — Füssli II, 560. — Fehlt Ebert Nr. 10451. — Heyner S. 340, 1. — Douce zu Icones bey Pickering (1830) S. 6. — Rumohr-Weigel S. 58 u. 102, 5. (doch falsch Historia V. T.).

- 4) 1543: Retratos o Tablas de las Historias del Testamento viejo, hechas y dis buxadas por un may primo y fofil artifice. Lion de Francia, 1543. 4.

Schluss: Lugduni sub scuto Coloniensi apud Jo. et Franc. Frellonios fratres. 1543.

Vorhanden:

- 1) zu München, Bibliothek des Hrn. Grafen Mejani.

Besprochen: Zani Enciclop. S. 309. 310. — Rumohr-Weigel S. 102, 4. (wo vermuthet wird, dass das Schlussblatt zur vorhergehenden lateinischen Ausgabe gehöre).

- 5) 1547: **ICONES | HISTORIA- | RVM VETERIS | TESTAMENTI**, || * ||, Ad viuum expressae, extremaque diligentia emendatiores | factae, Gallicis in expositione homöoteleutis, | ac versuum ordinibus (qui prius | turbati ac impares) suo numero restitutis. || * || (Frellon's Wappenschild.) || **LVGDVNI**, | Apud Joannem Frellonium, | 1547. || 4. (94 Holzschnitte.)

Schluss: **LVGDVNI**, | Excudebat Joannes | Frellonius, | 1547. || ²⁾

1) Der Todtentanz erschien bey ihnen schon 1542.

2) Des Franciscus Frellonius Vorrede (Clarissimo Lectori S. „En tibi Cl. I.“) blieb. Dann folgt Nicolai Borbonii Vando- | perani Poetae,

Vorhanden:

- 1) zu *Basel*, *Peter Vischer* (2 mal).
- 2) zu *Winterthur*, *Heyner* sel. (H. Holbein S. 340, 1).
- 3) zu *Göttingen*, Bibliothek (*Fiorillo* IV, 145. II, 398. c.).
- 4) zu *Wien*, Hofbibliothek (IV. F. 42. und VII. H. II).
- 5) zu *Wien*, Antiquar *Kuppitsch*.
- 6) zu *Berlin*, v. *Nagler*.
- 7) zu *Berlin*, v. *Sotzmann*.

Besprochen: von v. *Rumohr* Kunstblatt 1523, S. 126. — *Rumohr-Weigel* S. 58. 102, 6. — *Weigel* Catalog I, Nr. 324. — *Heyner* S. 340. — *Massmann* in *Aufsess* Anzeiger für Kunde des D. MA. 1833. S. 305. — *Douce* (Icones 1830) S. 7.

- 6) 1549: Retratos o Tablas de las Historias de l Testamento viejo, hechas y dis buxadas por un may primo y fotal artifice. *Lion* di Francia. 1549. 4. (94 Holzschnitte.) ¹⁾

Besprochen: von *Douce* zu *Pickering's* Icones V. T. S. 7. — *Rumohr-Weigel* S. 103, 7.

- 7) 1549: The Images of the Old Testament, lately expressed, set forthe in Ynglish and Frenche, with a playn and brief exposition. Printed at Lyons by Johan Frellon, the yere of our Lord God 1549. 4. (94 Blätter.)

Besprochen: von *Douce* Icones (1830) S. 7. — *Gentleman's Magazine* Bd. 86, 1, S. 30. — *Lowndes* Bibliographers Manual I, 189. — *Rumohr-Weigel* S. 103. — *Weigel* Catalog II, Nr. 1866. — *Ebert* Nr. 10451. — *Dibdin* Decam. I, 174.

Lingonenfis | Ad Lectorem Carmen | NVPER in Elyfio cum forte erraret Apelles | etc., nebst griechischem Distichon. Hiernach *Gilles Corrozet* | Aux Lecteurs. | En regardant cette tapisserie (mit dem Schluss: plus que moins. || Hierauf die Bilder (Bl. 1. senkrecht durchbrochen). Schlussblatt: L'auteur. | QVand nous aurez contemplé ces Images (8 Zeilen) Plus que moins. Auf der Kehrseite im Kyrund die vier Evangelisten (Holzschnitt). Dann auf besonderem Schlussblatte obiger Schluss: LVGDVNI, | Excudebat Joannes | Frellonius | 1547. ||

1) Die spanischen Ausgaben und Titel besorgte wohl *Servato*, der 1535 schon auf Hugo's a Porta Kosten bey Trechsel's den Ptolemäus besorgte. — Die englische Ausgabe, vielleicht durch *Nicolaus Borbonius* (auf Thomas Morus Veranlassung besorgt?) war durch Holbein's Aufenthalt, Stellung und Ansehn in England herbeygeführt worden.

B. In Bibelausgaben¹⁾:

- 8) 1538: BIBLIA²⁾ | Vtriusque Testamenti iuxta | VVL-
GATAM TRANSLA- | tionem, & eam quàm haberi po-
tuit, | emendatissimam: additis ve- | rum præcipuis in |
locis iconibus etc. || (Trechsels Holzschnitt) || Lugduni |
Apud HVGONEM à porta || M. D. XXXVIII. || fol. ³⁾

Schluss (auf Bl. 569)⁴⁾: EXCVDEBANT LVGDV- | NI
MELCHIOR ET | GASPAR TRECHSEL | FRATRES.
1538. || (Trechsels Schild auf der Kehrseite nochmals).

Vorhanden:

1) zu *Basel*, *Peter Vischer* (seit 1824).

Besprochen: kennt *Douce* (*Icones*, 1830) S. 7. nicht. —
Auch *Rumohr-Weigel* S. 103 nicht.

- 9) 1544: BIBLIA | Sacrofancta Testamenti Veteris & No- | ui,
iuxta vulgatam quam dicunt æditionem⁵⁾, à mendis
qui- | BVS INNVMERIS SCATEBAT etc. || Lugduni, |
Apud Hugonem & hæredes Aemonis à Porta | 1544 ||
fol. ⁶⁾

Schluss: **Lugduni**, | excudebant Joannes & | Fran-
ciscus Frello- | nil, fratres | 1544. ||

Vorhanden:

1) zu *München*, Hofbibliothek (*B. Lat.* 76. fol.).

1) Hier erscheint das unter A. 1. geschilderte Blatt (der Versu-
chung), aber erst nach Bl. 1. des Todtentanzes (Schöpfung) und Bl. 2.
3. 4. fehlen. Nach jenen die Arche Noah.

2) Diess Wort in Holzrahmen.

3) 1546. noch gibt Hugo a Porta eine viel schlechter gedruckte,
mit viel schlechteren Holzschnitten versehene Biblia | Concordantie etc.,
gedruckt durch Joh. Crespin, bey dem schon 1529 eine lateinische Bibel
erschien. Jene Ausgabe ist wahrscheinlich gleich mit der 1536. 1541
erschiedenen Bibel: Biblia Bibliorum opus sacrofanctum vulgatis quidem
characteribus etc. Lugduni Anno a partu virginis 1536. fol.

4) In Holzrahmen, wie 1538 (A. II. 2. 1.) und Todtentanz 1538.

5) Sic.

6) Nach dem Holzschnitt der Schöpfung (aus dem Todtentanze) und
der Versuchung folgt von andrem Zeichner und Schneider Cain und
Abel, danach wird Holbein's Arche Noä, darauf wieder fremdartig
Noah trinken, dann Holbein's Thurmbau u. s. w. gemischt.

B. Nachschnitte (in Holz).

I. In Bibelwerken:

1. Ohne die 4 ersten Holzschnitte des Todtentanzes, dagegen die Versuchung (A. I. oben).

A. zu Zürich, bey Christoph Froschauer:

- 1) 1531: Die ganze Bibel | der ursprüngliche Hebraischen | und Griechischen waarheyt | nach, auff's aller treuesten | cheft verteutschet. || Getruet zu Zürich bey Christoffel | Froschauer im Jar als man zalt | M.D.XXXI. || gr. Fol.¹⁾
(Mit der Versuchung A. I. Die meisten Nachschnitte grade, z. B. Bl. 3b. 5b. 8a. 10a. 19b. 21a. 25b. 27b. 28b. u. s. w.; elnige Kehrschnitte z. B. Bl. 29a. 35b. 36b. 39b. 49b. u. s. w.)

Vorhanden:

- 1) zu München, Hofbibliothek (B. Germ. Prot. 4. fol.).
2) zu Zürich, Bibliothek (Bibl. 106).

Wiederholentlich in den Jahren

- 2) 1533. gr. fol.
3) 1536. gr. fol. zu München, Hofbibliothek (Eibl. Germ. Prot. 5. fol.).
4) 1540. gr. fol. zu Zürich, Bibliothek (Gall. VIII, 32).
5) 1545. gr. fol. zu München, Hofbibliothek (Bibl. Prot. 8. und 8a. fol.).
zu Zürich, Bibliothek (Gall. VIII, 15).
6) 1551. gr. fol. zu München, Hofbibliothek (Bibl. Germ. Prot. 9. fol.).
7) 1556. gr. fol. zu Schaffhausen, Bibliothek.
8) 1560. gr. fol. zu Zürich, Bibliothek (Bibl. 52).
9) 1565. gr. fol. zu Zürich, Bibliothek (Bibl. 137).
10) 1579. gr. fol. zu Burgdorf in der Schweiz, Bibliothek (Bibliorum Codex sacer. 4., nur die Bilder des Exodus).
11) 1638. gr. fol. u. s. w.²⁾

1) Die Ausgaben von 1530 sind a) in 8. (Die ganze Bibel, der Hebraischen und Griechischen waarheyt nach, uff das aller treulichst verteutschet. Anno M.D.XXX.) — b) in 12. (Das Alt | Testament zu | teütsch, b' ursprünglichen Hebreischen waarheyt nach. || Zürich bey Christoff Froschauer.) 4 Thle. 1530. (1529.)

2) Der spätere Wiederdruck 1772 bey Salomon Gessner hat die Holzschnitte, die inzwischen wohl vernichtet seyn mochten, nicht mehr. — Eben so fehlen die Holzschnitte in den früheren Froschauer'schen Bibeln: a) deutsch: 1525. fol. (Zürich, Biblioth. Bibl. 150. 151.), 1538. 4. (Ebd. Bibl. 275.), 1542. 4. (Ebd. Bibl. 217.), 1548. 4. (Ebd. Bibl. 210.), 1557. gr. 8. (Bibl. 289.), 1570. 8. (Gall. VIII, 149.). b) la-

II. Mit den 4 Todtentanzbildern vorn (nach A. II, X.):

A. zu Antwerpen:

a) bey Jacob von Liesvelt:

1) 1535¹⁾: Den Bibel met | grooter neersticheyt gecorri | geert ic.

Schluss: Gheprent Thantwerpen op die Camer poort | brugghen in den Schilt van Arfons | By my | Jacob va | Liesvelt. Int Jaar ons HE. | REN. M. CCCC. ende | rrrv. | Den xviii. dach van | April. || (Altes und Neues Testament.)²⁾

Vorhanden:

1) zu München, Hofbibliothek (B. rel. 12. fol.).

2) zu Basel, Bibliothek.

b) bey Johann Steelsius:

2) 1540: *HISTORIARVM | veteris instrumenti³⁾ Ico-
nes ad | vini expressae, una cum bre- | ui, sed quod
feri potuit, di- | lucida earundem expositione || YMA-
GINES DE- | las historias del viejo testa- | mento al
vino exprimidas & | representadas, juntamēte con | una
breue declaracione dellas | quanto pudo ser. || ANT-
VERPIAE | apud Joan. Steelsius | M D. XL || 4.)*

Kehrseite: *El Impressor al Christiano | lector dize
S. | En esta presente obra u. s. w.* (Üebersetzung
von Frellon's Vorrede.)

teinisch: 1539. 4. (Bibl. 225.), 1543. gr. fol. (Bibl. 135., Gall. VIII, 21.), 1544. 4. (Bibl. 209. 281.), 1550. 4. (Bibl. 206.), 1564. fol. (Bibl. 197.), 1535. 4. lateinisch und deutsch (Bibl. 227. 228. 280.); c) mit 1 Holzschnitt, der (nicht holbeinisch) auch in den holbeinischen Ausgaben vorn beginnt (Schöpfung), 1534. 4. deutsch (Gall. VIII, 78.), 1589. kl. fol. (Gall. VIII, 75.); d) von der holbeinischen Arche an, aber kleiner: 1565 deutsch (Bibl. 137.). Die Züricher Bibliothek besitzt von 69 Froschauerischen Bibelausgaben 38 (von 1524–1589). Froschauer druckte auch englisch The holy Bible 1550. 4. (Bibl. 192. 293).

1) Diess Jahr wird Mitbeweis für das Vorhandenseyn der holbeinischen Todtentanz-Abdrücke vor 1538, die wir oben schon auf 1530 brachten.

2) Vgl. Genes. 9. 11. 46. 18. Exod. 16. Levit. 10. Bald gerade, bald umgekehrt; gemischt mit grösseren anderen Holzschnitten. — In der Biblia 1534. Antverpiae Excudebat Martinus Caesar (fol.) sind keine Holzschnitte.

3) Also nach der Ausgabe von 1538.

4) Der Titel hat eine Holzschnittumrandung: oben Antheilung des Manna, links: Moses empfängt die Gesetztafeln, rechts: Moses zerbricht dieselben, unten: Anbetung der Schlange und des Kalbes.

Bl. 2a. die Blätter Genesis I und II, unausgebrochen rechts. Die Nachschnitte haben gleichfalls Deuter I statt IV, Ruth I statt II, Daniel III statt IIII gedruckt, 2 Könige XII und Isaias I fehlt, Judith X und XIII sind umgestellt, vor Esther und Hiob.

Ueber den Holzschnitten der Text oben lateinisch, unten spanisch (Prosa).

Schluss: Holzschnitt: links Vögel, rechts ein Planiglob, darunter eine Tafel mit 2 Tauben, dazwischen ein Scepter und dadurch getrennt der Name *STEEL* | *SIVS*; unten eine Tafel mit den Worten *Concordia, res | parue crescunt.* ||

Vorhanden: 1) in der k. k. Bibliothek zu *Wien* (XXXI. H. 23).

3) 1541: *BIBLIA* | *ICONIBVS* artificiosissimis, quæ Lectorum memoriae | consulatur, tanquā em- | blematis quibusdam exornata. || *Additæ sunt etc.* || (Holzschnitt: das Blatt Moses vor dem Volke, von Holbein) || *ANVERPAE* Ex officina | Joannis *Steellii*, Anno à *CHRISTO* | *M.D.XLI.* || fol. 1.)

Vorhanden:

1) zu *München*, Hofbibliothek (*B. lat.* 67. fol.).

4) 1561: *BIBLIA* | *AD VETVSTISSIMA EXEMPLARIA* NVNC RECENS | CASTIGATA etc. Antverpae apud | Johannem Stelsium, Sub Scuto Burgavii | Anno *M.D.LXI.* || fol. 2)

B. zu Paris:

a) bey *Peter Regneault* (Kehrschnitte und etwas geändert):

1) 1544: *Historiarū Veteris Testamenti Icones ad viuum expressæ* ³⁾ Paris. apud Petrum Regneault, sub tribus coronis Coloniae, via ad diuum Jacobum, 1544.

Besprochen: von *Douce* (1830, *Icones*) S. 7.

b) bey *Carola Guillard* und *Gulielm. Desboys*:

2) 1552: *BIBLJA* | *Sacra iuxta vulgatā quam* | *DICVNT*

1) Die 4 Todtentanzbilder — Arche — Babel etc. Also nach A, II, X. 1. 2.

2) In der Ausgabe 1570. fol. (*Biblia ad vetustissima exemplaria nunc recens castigata*) bey Joh. Stelsii Wittwe und Erben sind die Holzschnitte von V und dem Formschneider S. HF. aufgenommen.

3) Also ganz nach der Lyoner Ausgabe 1544 (1539).

EDITIONEM A MENDIS QVI- | bus innumeris | partim
scribarum incuria, partim sciolorum audacia sca- | tebat,
summa cura parique fide repurgata, atque ad priscorum
etc. | Secunda Editio ¹⁾ || PARISHS | *Prostant apud Ca-*
rolam Guillard, & Gulielmum Desboys, | sub sole aureo,
via ad diuum Jacobum. || 1552 || kl. fol. ²⁾

Vorhanden:

1) zu München, Hofbibliothek (B. lat. 52).

Besprochen: von Masch §. CXXXXVII. Nr. 3.

G. zu Frankfurt a. M. (bey Hermann Gölfferich):
von Hans Brohamer (H):

1) 1551: Biblische Historien Künstlich Förgemalet zu
Frankfurt bey Hermann Gölfferich, ³⁾ 1551. 8.

Besprochen: von Rost, Manuel oder Handbuch I, 189.

2) 1552: BIBLIA | VETERIS TE- | STAMENTI ET HI-
STO- | riae, Artificiosis pictu- | ris effigiata. || Biblische
Histo- | rien, Künstlich | Förgemalet. || FRANC. Apud Her-
mannum | Gölffericum. | Anno M.D.LII. || ⁴⁾ 8.

Schluss: Gedruckt zu | Frankfurt, durch | Hermann | Gölff-
fer | richen. ||

1) Mit derselben Bezeichnung Secunda editio, aber ohne die
Holzschnitte, schon 1549: BIBLIA | Sacra iuxta vulgatam quam dicunt
editionem, a mendis qvibus in- | numeris partim scribarum iniuria, par-
tim sciolorum audacia sca- | tebat etc. || Secunda editio. || Parisiis apud
Carolam Guillard, sub sole aureo & Gulielmum | Desboys, in cruce alba,
via ad diuum Jacobum | 1548. || fol. (München, Hofbibliothek B. Cat.
83. fol.). — Schon die Lyoner Ausgabe von 1544 hatte denselben
Titel (a mendis, quibus innumeris... scatebat), ebenso eine Lyoner
Ausgabe von 1548 mit schlechten andern Holzschnitten BIBLIA | Sacro-
sancta T. V. & | No- | ui, iuxta vulgatam quam dicunt editionem a
mendis | QVIBVS Innumeris scatebat.... || Venundantur | Lugduni apud
Jacobum Giuntam. 1548. fol. (München, Hofbibliothek B. lat. 81).
Aber wie schon 1544 (Lyon) aeditionem, so auch schon 1541 zu Pa-
ris bey Colinaeus.

2) Die Holzschnitte nach der Lyoner Ausgabe 1538: 1544 (A, II.
B, 5. 6.). Die 4 Todtentanzblätter gerade, nur 2 Könige I. (S. 270.)
umgekehrt, und Daniel IV. (S. 850.) fehlt, wie in der Bibel 1538.
Einige Bl. schmaler, wenige geändert (Levit. XIX, 8. 105. — Num. I,
S. 115.). Die Schattenstriche kürzer, bequemer; an sich gut geschnit-
ten. — Die Bilder zum N. B. ganz anderer Zeichnung, aber in glei-
cher Höhe und nur wenig schmaler als die 4 Todtentanzbilder.

3) Bey dem auch 1553 Caspar Scheyt's Uebersetzung des Dede-
kindischen „Grobianus | Von groben sitten, vnd vn- | höflichen geber-
ben,“ 8. erschien.

4) Zeile 1. 6. 7. 8. 11. roth gedruckt. — Die Holzschnitte:
1) Holbein's Schöpfung aus dem Todtentanz; 2) Holbein's Versuchung
vom Todtentanz; 3) Cain; 4) Arche Noah, Holb.; 5) Babel, Holb. —
Also nach A. II. B, 6.

Vorhanden:

1) zu *München*, Hofbibliothek (B. Hist. 36. 8.).

3) 1553: BIBLIA | *VETERIS TE-* | STAMENTI ET HISTO- | *riae, Artificiosis pictu-* | ris effigiata. || Biblische Histo- | rien, Künstlich | Förgemalet. || FRANC. *Apud Hermannum* | *Gulffericum.* | Anno M. D. LII. || ¹⁾ 8.

Vorhanden:

1) zu *München*, Hofbibliothek (B. Hist. 37. 6.).2) zu *Meiningen*, L. Bechstein.

4) 1554: BIBLIA | *VETERIS TE-* | STAMENTI ET HISTO- | *riae, Artificiosis pictu-* | ris effigiata. || Biblische Histo- | rien, Künstlich | Förgemalet. || FRANC. *Apud Hermannum* | *Gulffericum.* | Anno M. D. LIII. | 8.

Vorhanden: 1) zu *Basel*, Bibliothek. ²⁾D. zu *Löwen*:

1) 1550: *La sainte* | *Bible.* | Nouvellement translattée de Latin | en Francois, selon l'édition Latine, dernière- ment | imprimée à Louvain etc. || A Louvain, Par Bartholomy de Graue: Anthoine Marie Bergagne: & Jehan de Waen. M. D. L. fol. ³⁾

E. zu *Basel*, bey *Nicolaus Bryllinger*:

1) 1552: Bibell | Das ist, alle Bü- | cher allts vñ nūrs Testaments, || c. || Basileae anno Christo servatore 1552. || fol. ⁴⁾

Vorhanden: 1) zu *Basel*, Bibliothek.

1) Der Titel somit ganz gleich mit 1552, nur alle Zeilen schwarz gedruckt.

2) Daran NOVI TES | TAMENTI IESV CHRI | STI HISTORIA EFFIGIATA VNA | cum alijs quibusdam Ico- | nibus. || Das New Testa- ment, vñ | Histori Christi, furgebildet. || FRANC. *Apud Herm. Gulffericum* || Darnach APOCALY- | Psis S. Joannis || Die Offenbarung | S. Jo- hannis. | Francofurti. | Excudebat Her- | manus Gulffericus. | 1553. || 8.

3) Holbein's Arche etc., gemischt mit andern Holzschnitten.

4) Ohne die 4 Todtentanzbilder (3a. Arche — 5b. Thurm zu Babel etc.) etwas kleiner, rechts Buchstaben angeschnitten. In den lateinischen Ausgaben bey Nic. Bryling. (*Biblia Sacrosancta ad hebrae. veritatem* etc.) 1551. 1557. fehlen die Holzschnitte.

II. In besonderen Abdrücken (mit den vier Todtentanzbildern):

I. Ohne besonderen Text:

A. zu Antwerpen, bey Joh. Steelsius:

- 1) 1540: HISTORIARVM | veteris instrumenti ¹⁾ Icones ad | vini expressae, una cum breui, sed quoad fieri potuit, di- | lucida earundem expositione | YMAGINES DE- | las historias del viejo testa- | mento al vino exprimidas & | representadas juntamēte con | una breue declaracion dellas quanto pudo fer. || ANTVERPIAE | apud Joan. Steelium | M.D.XL. || 4. ²⁾

Kehrseite: El Impresor al Christiano | lector dize S. | En esta presente obra etc. ³⁾

Schlussblatt: Holzschnitt: links Vögel, rechts Planiglob; darunter eine Tafel mit 2 Tauben, dazwischen ein Scepter mit getrenntem Namen STEEL SIVS; und darunter nochmals in einer Tafel Concordia, res | parue, crescunt. ||

Vorhanden: 1) zu *Wien*, Hofbibliothek (XXXI. II. 22).

B. zu London, von John und Mary Byfield:

- 1) 1830: ICONES VETERIS TESTAMENTI, | ILLUSTRATIONS OF THE OLD | TESTAMENT, ENGRAVED ON WOOD, FROM | DESIGNS BY JHANS HOLBEIN. || (Holzschnitt, Delfin mit Anker: Aldi Discip. Anglus) || LONDON: | WILLIAM PICKERING. | 1830. || 8.

Mit Einleitung von *Francis Douce*. Sehr schöne Holzschnitte (die 4 Todtentanzbilder bleiben weg).

2. Zu den besonders gedruckten Vierreimen von Gilles Corrozet:

A. zu Lyon:

- 1) 1553. 1554: Quadrins historiques d'Exode-Quadrins historiques de la Bible (Genese). Lyon, 1553. 8. Dazu Les figures du nouveau Testament.

1) Also nach der Lyoner Ausgabe 1538, nicht 1539. — Dieselben Fehler wie 1538: Deuter I. (statt IV.); 2 Könige XII. und Jesaias I. fehlt; Judith X. und XIII. gehen vor Esther und Hiob. Statt Daniel III. steht III.

2) Der Titel eingefasst in geschlossenen Holzschnitt: oben Manna — links Gesetztafeln — rechts Gesetztafeln zerbrochen — unten Anbetung der Schlange und des Kalbes.

3) Das ist Franz Frellon's Vorrede. — Darnach folgt Holzschnitt Genes. I. et II. (Schöpfung): oben lateinischer, unten spanischer Text.

Als schöne Holzschnittbibel des *Sal. Bernard* (le Petit Bernard) aufgeführt in *R. Weigel's Catalog* (1833) I, 24. Nr. 326. (6 thlr.)

- 2) 1553: *Quadernos Ystóricos de la Biblia*. Lyon, 1553. 8.
Vorhanden: 1) zu *München*, Hofbibliothek (*B. Hist.* 202 m).

B. zu *Paris*, bey *Jean Foucher*:

- 3) 1558: **QVADRAINS** | HISTORIQUES | DE
LA BIBLE. | *Tant du uieil que du nouveau* | Testa-
ment. || (Holzschn.) || A PARIS | par Jean Foucher, Li-
braire Juré, Demou- | rant A Lescu de Florence, Rue
S. Jacques, | 1558. || 16. 1)


Vorhanden: 1) zu *München*, Hofbibliothek (*B. Hist.* 202 n).

C. zu *Genf*, bey *de Tournes*:

- 4) 1681: *Icones historiae veteris et novi Testamenti*. Ge-
nevae, de Tournes 1681. 8.

Besprochen: in *R. Weigel's Catalog* I, Nr. 327. (als
dieselben Holzschnitte des Petit Bernard, welche oben
1553, Lyon bezeichnet sind.

1) Die bestimmten Vierreime Corrozet's, mit Nachschnitten der
4 Todtentanzbilder Holbeins — dann Cain u. s. w., Arche. — Daran
das N. Testament (1558).

 Hierzu die **Tabelle**: *Ausgaben der Holbeinischen Bilder
des Alten Bundes*.

undes.

		1		
Zahl.	Druck- jahr.	Genf.	Basel.	London.
	1530.			
1.	1531. ..			
2.	?1533. ..			
3.	1535. ..			
4.	1536. ..			
5.	1538. ..			
6.	1538. ..			
7.	1539. ..			
8.	1540. ..			
9.	1540. ..			
10.	1541. ..			
11.	1543. ..			
12.	1544. ..			
13.	1544. ..			
14.	1545. ..			
15.	1547. ..			
16.	1549. ..			
17.	1549. ..			
18.	1550. ..			
19.	1551. ..			
20.	1551. ..			
21.	1552. ..			
22.	1552. ....	.....	Nicol. Brylling.	
23.	1552. ..			
24.	1553. ..			
25.	1553. ..			
26.	1553. ..			
27.	1554. ..			
28.	1556. ..			
29.	1558. ..			
30.	1560. ..			
31.	1561. ..			
32.	1565. ..			
33.	1579. ..			
34.	1638. ..			
35.	1681.	de Tournes		
36.	1830. ....	.....	.....	Pickering.

III.

Der Gross-Baseler Todtentanz.

1.

A. durch *Johann Jacob Merian*:¹⁾

a) zu **Basel**:

- 1) 1621, a: Todten Tanz | Wie derselbe | in der Weitberühmbten Statt Basel als ein Spiegel | Menschlicher Beschaffenheit ganz | Künstlich mit Lebendigen Farben | Gemahlet, nicht ohne nutzliche Verwunderung zu sehen ist. || Getruckt zu Basel, | bey Johann Schröter | 1621. || 4.²⁾

Vorhanden: 1) zu *Basel*, Bibliothek (K. V. I, als Beyband).

- 2) 1621, b: Todten-Tanz | Wie derselbe | in der Weitberühmbten | Statt Basel als ein Spiegel | Menschlicher beschaffenheit ganz | Künstlich mit Lebendigen Farben | Gemahlet, nicht ohne nutzliche Verwunderung zu sehen ist. || Getruckt zu Basel, in verlegung | Matthæus Mieg | 1621. || 4.³⁾ (50 Bl. mit 42 Kupf. u. 1 Titelblatt.)

Vorhanden:

- 1) zu *Basel*, Bibliothek.
2) zu *Frankfurt a. M.*, Stadtbibliothek (*phil. K. IV. 25a*).
3) zu *Frankfurt a. M.*, Buchhändler *Reinherz*, sel.
3) 1625: Todtentanz | Wie derselbe | in der weitberühmten Stadt Basel als ein Spiegel | Menschlicher Beschaffenheit ganz | Künstlich mit lebendigen Farben | Gemahlet nicht

1) Vgl. die Mischausgaben (des Holbeinischen Todtentanzes) von *Huldreich Frölich* (1588...) und *Mechel* (von 1715 an); *Mechel* druckte sogar denselben Titel nach!

2) Auf dem Titel reiten 2 Tödt und fechten. Der Titel noch ganz schwarz gedruckt. — Die Vorrede vom 28. Octob. 1621 („Johann Jacob Merian, Burger zu Basel, Kupferstecher“), die Kupfer „M. Merian fec.“, die Blätter auf einer Seite gedruckt; die Schlussrede von J. Grasser.

3) Zeile 2. 3. 10. 12. roth gedruckt. Der ganze Titel eingesetzt in einen in Kupfer gestochenen Rahmen. Die Widmung von *Matthæus Mieg* an Vier Baseler vom 28. October 1621. (wie oben), die Vorrede „An den Christenlichen Leser“ von J. Grasser. Alle Kupfer auf der Stirnseite.

ohne nutzliche Verwunderung zu sehen ist. || Gedruckt zu Basel, in Verlegung | Matthæus Mieg. | 1625. || 4. (42 Kupf.)

Vorhanden: 1) zu *Stuttgart*, öffentliche Bibliothek.

2) 1646: „Baseler Todtentanz, mit Merianischen Kupfern. 4. Frankf. 646.“

In Catalogen. Ob die folgende Ausgabe?

b) zu *Frankfurt a. M.* (durch *Matthæus Merian* den Älteren):

4) 1649: *Todten-Tanz*, | Wie derselbe in der löblichen und weit berühmten | Stadt Basel, | Als ein Spiegel Menschlicher | Beschaffenheit, ganz künstlich gemahlet zu sehen ist. | Mit beygefügt, auß H. Schrift und | Denen alten Kirchenlehrern gezogenen Erinnerungen, vom Todt, | Auferstehung, | Jüngstem | Gericht, Verdamnuß der Gottlosen, | und dem ewigen Leben. || Nach dem Original in Kupffer gebracht | und herausgegeben durch | *Matthæum Merian* den Älteren. || *Frankfurt a. M.* || 4. 1)

42 Kupfer, neu überstochen von *M. Merian* 2), mit 42 deutschen Versen (Anrede und Antwort) oben und unten. — Hinten Adam und Eva, zuletzt ein Totenkopf mit aufgeschlagener Bibel, darauf eine Sanduhr, rechts eine Kerze, links eine Blume. Oben *Memento mori*, unten *Finis coronat opus*.

Vorhanden:

1) zu *Basel*, *W. Haas* sel.

2) zu *Stuttgart*, öffentliche Bibliothek.

3) zu *Dresden*, Bibliothek (*Falkenstein*, S. 807).

4) zu *Berlin*, v. *Nagler*.

Besprochen: *Fabricii Bibl. med. et inf. lat.* (Hamb. 1736) V, 3. — *Oberdeutsche Literatur-Zeit.* 1809, Sp. 492. — *Fiorillo* IV, 161. — *Brunet* I, 475. — *Peignot* S. 71. — *Dibdin* Dec. I, 42. — *Ebert* Nr. 13573. — *Georgi* IV, 222. — *Hilscher* S. 19. — *Haller* Bibliothek der Schweizer Geschichte IV, 391. Nr. 760.

1) Nach *Haller's* Bibliothek der Schweizer Geschichte IV. „bey Joh. B. Andrä und H. Hort. (44 Kpf. 198 S.).“ Doch kann die Firma und die Ausgabe von 1725 gelten.

2) Er sagt, dass ihn bewogen habe „die Liebe seines irdischen Vaterlandes, obgedachter löblicher Stadt Basel, darinnen ich geboren bin, deren zum Ehrengedächtniss auch vor nunmehr 33 Jahren [also 1616, bey der öffentlichen Ausbesserung des Baseler Todtentanzes] dieses Gemälde des Todtentanzes nach dem Original abgezeichnet und zu Kupfer gebracht, auch obschon vor diesem solche Kupfer andre in Basel gehabt [Mieg?], selbige Platten wieder an mich erhandelt, aufs neue überstochen und in gegenwärtiger Form fertigert lassen.“

?) 1669: nach *Georgi* IV, 223: wohl verdruckt statt 1696.

?) 1659: Ob auch 1659 (bey *Fiorillo* IV, 161) Druckfehler statt 1698? *Peignot* S. 72 liess diese A. fort:

La Dance des Morts, telle qu'on la voit depeinte dans la celebre ville de Basle, qui represente la fragilité de la vie humaine, enrichie de tailles douces faites d'après l'original de la peinture, et traduit de l'Allemand en Francois, par P. Vien, Berlin, par les soins des heritiers du feu Mr. Matth. Merian. || kl. 4. (mit den Kupfern von 1649).

5) 1696: Todten-Tanz, | Wie derselbe in der löblichen | und weitberühmten Stadt Basel, | Als ein Spiegel Menschlicher | Beschaffenheit, ganz künstlich | gemahlet und zu sehen ist ic. Durch MATTH. Merians sel. Erben. | Frankfurt, Im Jahr M DC XCVI. || 4. (42 Kupfer, mit einer Schlussrede: „der Pfau stolzisiert“; Vorrede von M. Merian d. Eltern 1649).

Vorhanden:

- 1) zu *Basel*, *Peter Vischer*, 2mal.
- 2) zu *Wolfenbüttel*, Bibliothek.
- 3) zu *Frankfurt a. M.*, Dr. *Kloss* (vom sel. Buchhändler *Reinherz*).
- 4) zu *München*, Kupferstich-Cabinet.

Besprochen: von *Panzer* in *Literar. Blätt.* II, 14. Sp. 296. — *Panzer* *Biblioth.* III, 270. No. 15951. — *Fiorillo* IV, 162. — *Dibdin* *Decam.* I, 42. — *Peignot* S. 72 (nach *Fabricius*; mit Druckort *Wurde*, auch bey der Ausgabe 1721, wohl aus *Frankfurt* verwelscht).

6) 1698: *La Dance | Des Morts* | Telle Qu'on La Voit Depeinte | dans la celebre ville de Basle | qui represente la fragilité | de la vie humaine, | comme dans un miroir. | Enrichie de Tailles-douces, faites apres l'original de | la Peinture, Et Traduite de l'Allemand en Francois par les soins des Héritiers de feu Monsieur Matthieu Merian. | Imprimé a *Berlin* aux depens des Heritiers de l'Auteur. | M. DC. XCVIII. || 4.

Vorhanden:

- 1) zu *München*, Baron *Fischheim*.
- 2) zu *Dresden*, Bibliothek, angebunden an Ausgabe 1649.

Besprochen: von *Hüsgen* *Artist. Magazin* S. 175. — *Keyssler* *Reise durch Deutschland* (1776) I, 119. — *Fiorillo* IV, 162. c. (mit der Frage ob 1698 statt 1659 gesetzt sey: Wir fragen umgekehrt.) — *Brunet* II, 475.

— *Peignot* S. 72. giebt den ganzen Titel (doch falsch) mit dem Bemerkten: „Cette édition n'est pas commune.“ — *Bibliotheca Neaulmiana* (1746) III, 350.

7) 1700: *La Danse des Morts* dans la ville de Basle.

Vorhanden: Handschriftlich in *Panzers* Bibliothek III, 270. No. 15953.

Besprochen: *Oberdeutsche Literat. Zeitung* 1809, Sp. 352. 493. — *Fiorillo* IV, 164.

8) 1725 (1750?): *Todten-Tanz*, | wie derselbe in der löblichen | und weit-berühmten | Stadt Basel, | Als ein Spiegel Menschlicher Be- | schaffenheit, ganz künstlich ge- | mahlet, und zu sehen ist. | Mit beygefügt, aus H. Schrift | und denen alten Kirchen-Lehrern gezogenen Er- | innerungen, vom Todt, Auferstehung, jüng- | sten Gericht, Verdammniß der Gottlo- | sen und dem ewigen Leben. | Nach dem Original in Kupffer gebracht, | von MATTH. Merian sel. || Frankfurt am Mayn, | Bey Joh. B. Andrea und H. Hort. || (9. J.) 42 Kupf. 4. ¹⁾

Vorhanden:

- 1) zu *Basel*, *W. Haas* sel.
- 2) zu *Basel*, *Peter Vischer* (dreimal: zweimal ausgemahlt nach *Büchel's* Vorbildern auf der Bibliothek).
- 3) zu *Bern*, Stadtbibliothek (D. D. 78. 4.).
- 4) zu *Lucern*, Stadtbibliothek (No. 142. 4., im gedruckten Verzeichniß von 1837, S. 271, No. 4331).
- 5) zu *Frankfurt a. M.*, Dr. *Kloss* (England?).
- 6) besass Graf *Lepel* (*Fiorillo* IV, 162).

Besprochen: von *Panzer* Literär. Blätt. II, 297. No. 16. — *Panzer* Bibliothek III, 270. No. 15954. — *Oberdeutsche Literatur-Zeit.* 1809, Sp. 493. 494. — *Georgi* IV, 222. — *Heinsius* II, 1002. — *Dibdin* Decam. I, 42. — *Peignot* S. 72 (*Wurde* statt *Frankfurt*).

? 1727: angeführt von *Haller* Bibliothek der Schweizer Geschichte IV, 391. No. 760.

9) 1733: *Todten-Tanz*, wie derselbe u. 4.

Nach *Georgi* Supplem. I, 256. (2 Thlr.) — *Heinsius* II, 1002 (1 Thlr.)

1) 20b. Der Pfaw stolziert vnd prangt zu Stund (8 Zeilen) Gleich wie ein Fieber vor den Windt. — Text: von der Stadt Basel — Gereimte Betrachtung von der Sterblichkeit — Vom Todt, Begräbniß, Auferstehung der Todten, Jüngst Gericht, Hölle, — *Cyprians* Predigt, *Chrysostomus* Sermon.

B. durch *Chovin* aufgestochen ¹⁾ (*Basel*).

a) bey *Im-Hof*:

10) 1744: Todten-Tanz, | wie derselbe in der löbl. u. | Weltberühmten | Stadt Basel, | als ein Spiegel menschlicher | Beschaffenheit künstlich ge- | mahlet und zu sehen ist. | Nach dem Original in Kupfer | gebracht | nebst einer Beschreibung von der | Stadt Basel. || Basel, | Zu finden bey Joh. Rud. Im-Hof. | 1744. || 4.

Links: La | DANSE DES MORTS, | COMME ELLE EST DE-
PEINTE dans la louable | et celebre | VILLE DE BASLE, |
POUR SERVIR D'UN MIROIR DE LA NATURE | HUMAINE. ||
DESSINEE ET GRAVEE SUR L'ORIGINAL | de feu |
M^r. MATTHIEU MERIAN | ON Y A AJOUTE, | Vne Description de la ville de Basle, | & | Des vers a chaque figure. || A Basle, | Ches Jean Rodolphe Im-Hoff. | 1744. || 4. ²⁾

Vorhanden:

1) zu *München*, Hofbibliothek (*Im. mort.* 12. 4.).

2) zu *Lucern* (Verzeichniss, gedruckt 1837. No. 4330).

Besprochen: Literar. Blätt. III, 171—173. V, 357. — Oberdeutsche Literat. Zeit. 1809. Sp. 494. — *Georgi* Suppl. I, 369. — *Fiorillo* IV, 163. 124. — *De Bure* Catalogue des livres du feu le Duc de la Vallière IV, 174. No. 14114. — *Brunet* II, 475. — *Peignot* S. 72. 74. — *Ebert* No. 13875. — Catalog von *Reinherz* (1823) No. 800. — *Weigel* Catalog II, 65. No. 2139.

11) 1756: La Danse des Morts etc. Gravée sur l'original de M. Merian. 4.

Besprochen: Oberdeutsche Literat. Zeit. 1809, Sp. 495. — *Fiorillo* IV, 163. — *Brunet* II, 475. (Lamy, 1807 verkauft um 23 fr.) — *Peignot* S. 74.

?) 1759: in *Ersch* Litteratur der schönen Künste angeführt (bey Im-Hoff). Ob 1756? 1789?

1) Vorrede vom Juli 1744: „Die Figuren seynd, wie der Augenschein lehret, mit allem Fleiß gestochen, auch nach dem Original selbst in der Zeichnung verbessert worden“ (d. h. aufgekrätzt).

2) Nach dieser Ausgabe liegt in der Stuttgarter öffentlichen Bibliothek (Cod. No. 11. in Lederband) handschriftlich mit 76 Darstellungen gemahlt und mit Zeugstoffen bekleidet ein Todtentanz (Anfang: La Mort aux Spectateurs. Toi qui contemples ce Tableau Reconnoi la lardeur de la foible nature etc.), zum Theil von *Grüneisen* im Kunstblatt 1830. No. 26. S. 101—103 beschrieben. Die Handschrift (sechs Foliobände) wurde durch Herzog Karl von Württemberg aus dem Kloster Plöck in Oesterreich hierher verpflanzt.

- 12) 1759: La DANSE DES MORTS, COMME ELLE EST DE-
PEINTE dans la louable et celebre ville de Basle etc.
Chez Jean. Rod. Im-Hoff et fils (nebst dem deutschen
Titel und Text von 1744). 4.

Vorhanden:

1) zu Frankfurt a. M., v. Leonhardi.

2) zu Wien, Antiquar Kuppitsch.

Besprochen: Literar. Blätt. II, 171. V, 358. — Ober-
deutsche Literatur-Zeit, 1509. Sp. 496. — Fiorillo IV,
164. — Brunet II, 475. — Peignot S. 74. — Ebert
No. 13875.

b) bey Birmann (noch mehr aufgekratzt nach der Ausgabe
von 1744):

- 13) 1830: Todten-Tanz, | wie derselbe in der löbl. u. |
Weltberühmten | Stadt Basel, | als ein Spiegel mensch-
licher | Beschaffenheit künstlich ge- | mahlet und zu sehen
war. | Nach dem Originale in Kupfer | gebracht || Basel, |
Zu finden bey Birmann u. Söhne. || (o. J.) 4.

©. Modernisirter Nachstich:

- 14) 1788: La | DANSE DES MORTS, | Pour Servir | De
Miroir a la nature | Humaine. Avec le costume destiné |
à la moderne, | et des vers à chaque figures. || ('Tod mit
Sense.) || Au Locle, | chez St. Girardet Libraire. || 96 S. 8.

Das Titelblatt und die Kupfer (zum Theil im Frack
und Reifrock) nach Merian, treu in den Stellungen,
eben so der Tod. Am Schlusse auch Adam und Eva,
und der umzukehrende Doppelkopf; der Text aus des-
sen französ. Ausgaben. Angehängt: L'art de bien vivre
et de bien mourir etc. Au Locle, chez Samuel Gi-
rardet, Libraire. M.DCC.LXXXVIII. 111 S. 8.

Vorhanden: 1) zu Wien, Antiquar Kuppitsch.

Besprochen: von Douce (1833) S. 42.

2.

Auf der Baseler Universitätsbibliothek liegt vom Bäcker-
meister Emanuel Büchel in Handschrift:

Der | Todtentanz | auf dem Prediger | Kirchhof | zu |
Basel, | Nach dem Original ge | zeichnet, gemahlt, und |
abgeschrieben, von | Emanuel Büchel Anno MDCCLXXIII.
fol. 1)

1) Dabey gemahlt Saturn mit der Sense, neben sich die Sanduhr
und ausgelöschte Oellampe; unten eine Urne, Pilze, Todtenkopf u. s. w.

Ein zweiter Titel heisst

Der | Todten-Tanz | auf dem Prediger Kirchhof | zu Basel, |
Aus Hoch Obrigkeitlichem Befehl | ²⁾ Abgeschilbert, | Und
in einem dazu dienlichen Vorbericht | erleutert, | von | Ema-
nuel Büchel. | In dem Jahre, MDCCLXXIII.

Die Vorrede enthält wörtlich Merian's Vorbericht, doch sind einige gute Bemerkungen hinzugefügt.

3.

Die Baseler Bibliothek bewahrt unter Glas und Rahmen noch eine dritte Abbildung des Todtentanzes von „Rod. Feyerabend Pinxit“ vom Jahre 1806. Doch erkennt man schon an den Hintergründen die Nachzeichnung nach Merian's Kupferstichen; während die Farben (da der Todtentanz selber 1805 vernichtet wurde) aus Büchels Abbildungen entnommen wurden. Nach dieser Reihenfolge aber hat Joh. Rudolf Brenner zu Basel den Todtentanz in erhabener Tonmasse nachgebildet und gebrannt, in 42 Todesgruppen von 5" Höhe, für 30 Schweizer oder 45 französ. Frank., oder in 2 schönen Rahmen unter Glas 48 Schweizer = 72 französ. Frank.)

1) Dabey gemahlt Saturn mit der Sense, neben sich die Sanduhr und ausgelöschte Oellampe; unten eine Urne, Pilze, Todtenkopf u. s. w.

2) Nach der Vorrede (Basel, 26. Mertz 1773), „Kraft der den 29. Brachmonats 1771 ergangenen Erkenntnuß mir gnädig anvertrauet“.

Uebersicht der Abbildungen des Gross-Baseler Todtentanzes.

	No.	Druck- jahr.	Druckort (und Verleger).		
			Basel.	Frankfurt.	Berlin.
<i>Joh. Jacob Merian.</i>	1.	1621.	<i>Joh. Schröter, d.</i>		
	2.	1621.	<i>Matth. Mieg, d.</i>		
	3.	1625.	<i>Matth. Mieg, d.</i>		
	?	1646.	.....	— ? — d.	
<i>Matth. Merian.</i>	4.	1649.	.....	— ? — d.	
	?	1669.	.....	— ? — d.	
	?	1689.	.....	— ? — frz.	
	5.	1696.	.....	—— d.	
	6.	1698.	.....	.....	— frz.
	7.	1700.?			
	8.	1725.	.....	<i>Joh. B. Andreä</i>	
	?	1727.		<i>u. H. Hort, d.</i>	
<i>Chovin.</i>	9.	1733.			
	10.	1744.	<i>Joh. Rud. Im. Hoff.</i> d. frz.		
	11.	1756.	—— frz.		
	?	1759.			
	12.	1789.	<i>Joh. Rud. Im. Hoff</i> et fils, d. u. frz.		
<i>Rod. Feyer- abend.</i>	13.	1830.	<i>Birmann und Söhne.</i> d.		
	14.	1788.			
	15.	1806.	——		
<i>Emanuel Büchel.</i>		1773.	Basel.		

Der Klein-Baseler Todtentanz in Klingenthal.

Diesen (dessen letzte Erneuerung, welche die Sprache seines Textes bekrundet, das ältere Jahr 1312 wiederholt oder erhalten hat) entdeckte im Jahre 1766, so nah er lag, wieder der genannte Bäckermeister *Emanuel Büchel*, der ihn im folgenden Jahre glücklicher Weise abzeichnete, wobei der Greis sagt „Wie hätte ich bei meinem heranrückenden Alter, da ich albereit 63 Jahre zurückgelegt, meine Zeit anstatt müßig zu gehen, besser anwenden können als diesen Todtentanz abzuzeichnen, worbey ich zugleich Anlaß hatte, mich meiner Sterblichkeit zu erinnern.“

Diese Abzeichnung (in 4.), gleichfalls auf der Baseler Bibliothek aufbewahrt (B. III, 18. c.) führt den Titel:

„Der von unsern Geschichtschreibern | ganz ver-
geßene und | nirgend aufgezeichnete Todten-Tanz ||
in dem Klingenthal zu Basel, | Nach dem Original gezeich-
net | und ans Licht gestellt | von Emanuel Büchel | im Jahr,
1767. 43 Bl. 4. 1)

Ein zweiter Titel: Der | Todten-Tanz | in dem Klingenthal | zu Basel. | Nach dem Original gezeichnet | u. an das Licht gestellt, von | Emanuel Büchel, | im Jahr 1768 ||.

Klingenthal 1274 durch Walther von Klingen, den treuesten und tapfersten Diener Rudolfs von Habsburg (er selbst und das Geschlecht der von Klingen aus dem Thurgau liegt auch dort begraben). in dreizehn Wochen erbaut und zum Nonnenkloster bestimmt, musste von diesen wegen ihres Lebenswandels 1480 verlassen werden. Damals wohl erst (nicht 1436, wo zum Concil der Klingenthaler Todtentanz mag ernent worden seyn, nicht der Grossbaseler) wanderte das alte Bild zu verjüngter und vollkommenerer Gestalt, jedoch in Folge der Bilder, Gleichheit der Gestalten und der alten Reimsprüche getreu auf den Prediger-Kirchhof zu Grossbasel hinüber. 2)

Ich habe für die Geschichte der Kunst sehr anschaulich und lehrreich beide Todtentänze übereinander in Kupfer stechen lassen, und biete dieselben, mit geschichtlichem Texte, Verlegern an.

1) Ex Senatus consulto de A. 1768. | Bibliothecae Publicae custodiendus datus | Chorus hic mortalitatis | 1769. — Dank dem Bäckermeister und dem Rathe; denn seitdem ist die Hälfte durch Zellen oder Zimmer, die in dem Säulengang eingebaut wurden, ganz zerstört und die Hälfte, die noch vorhanden, wird durch Wellen- und Reiserhausen zerstört, die davor aufgehäuft sind.

2) Den Beweis hiefür anderwärts und zu seiner Zeit.

IV. Deutscher Toten danc¹⁾

(vor 1480).

- 1) (1459?): Der Toten danc mit figuren. Klage vnd | Antwort schon von allen staten der welt. || 22 Bl. (42 Holzschn.) kl. fol.

Bl. 1a. (jener Titel): Grosser Holzschnitt 6 tanzende Gerippe, deren erstes die Trommel, in der Rechten ein Bein als Schlägel führt und rührt. Sie reigen um ein auf der Todtenbahre liegendes Gerippe, das die Arme kreuzt und dem eine Kröte auf dem Bauche ruht, eine Schlange durchs Haupt geht (wie den Tanzenden um Arme, Hüfte und Haupt). Darneben links das Beinhaus, aus dem Schädel zuschauen.

Bl. 1b.: Holzschnitt: 3 aus gemeinsamem Grabe heraus-tanzende Gerippe und 4 aufspielende (3 Trompeten, 1 Posaune), auf deren dreien Fahnen Totenkopf und Gebeine, auf einer ein Kreuz. Sie sitzen auf einer Bank unter dem Dach oder Tanzboden.

Darüber gross gedruckt die Reime:

Wd an wol an jr herren vnd knecht |
Spryngt herbey vō allē geschlecht |
wie jung wie alt wie schön ob' kruz |
Ir mußent alle in dieß danc hufß. ||

Bl. 2a.: Holzschnitt von 1a wiederholt. Darüber unab-gesetzt die Reime:

(a) Ale menschen denken an mich Vnd hudent vor der Welt
sich Ich | hatte vyl gudes vnd was in uren Gold vnnnd
silber hatte ich zu ver | herē Nu hyn ich in der wurme
gewalt Sollich testament ist mir be|stalt Der dot hat mich
her zu bracht Do ichs allermynst bedacht | fur ware wer
daß merckt eben Der mag wol besseren syn leben | wan
hie geet lachen vnd schympff vßz wann wir neygen zu

1) Man vergleiche hiemit, was Fr. Kugler im Museum (Berlin, 1834. No. 11.) von einem Casseler Todtentanze in Handschrift sagt.

biffem | dankhufß Merckent nu vnd fehent ann diße figure.
war zu kommt des mēſchē nature. Laßent vō ſundē das
iſt myn rad So mogēt jr by got ſyndē gnab. ||

Bl. 2b.: beginnen nun die 38 Bilder des Todtentanzes, auf
je einer Seite je eine Gruppe mit Klage und Antwort:
Der Dot. || der Paßſt u. ſ. w. ¹⁾

Bl. 21b.: achtzehn Reimzeilen (unabgeſetzt):

(m)Erckent vnnb gedēckent jr menſchen ge | meyn Sie ly-
gent gebeyn groß vnnb clein | Got wolle das wir
also darin komen Das es kome unſern ſelen zu fromen ||

Bl. 22a.: Holzſchnitt: Freythof mit auferſtehenden Tod-
ten. Rechts hinten das Beinhaus.

Bl. 22b. leer.

Vorhanden:

- 1) zu München, Hofbibliothek (*Im. mort.* N. 2. fol.)
- 2) zu Leipzig (T. O. Weigel), früher zu Marsbäch, Hof-
kammerrath und Landrichter Josch (nach Fiorillo IV,
166—168.)
- 3) zu Berlin, v. Nagler (Fiorillo IV, 165.)
- 4) unvollständig im Beſitz von Herrn Boht (s. E. Dronke
Beiträge zur Bibliographie und Literaturgeſchichte
(Koblenz, Hölſcher 1837. 8.) I, S. 71.

Besprochen: von Panzer Annalen, Zuſätze S. 9. no. 41 c.
— Ebert no. 23007. — Brunet Nouvelles recherches
III, 346. — Fiorillo IV, 165. — Braun Notitia de
libris in Bibl. Monasterii ad St. Udalricum et Afram
Augustae II, 62. — Douce (1833) S. 55. — (E. Dronke
a. a. O. S. 71.

2) 1470? Der Doten danß mit figuren | clage vnd antwort ſchon |
von allen ſtaten der werlt. || 22 Bl. fol.

Der Titellholzſchnitt (s. oben) fehlt hier.

Bl. 1b.: Wd an wol an ir herren vnd Knecht |
Springet her bey von allem geſlecht |
Wie iund wie alt wie ſthone ²⁾ ader fruß |
Ir mußt alle in diß danß huß |

Darunter der Holzſchnitt mit dem Tanzhauſe, den 4 ſitzend
aufſpielenden und den 3 tanzenden Todten (von 1b.
in I.)

1) Der Text beginnt mit ganz kleinen Erſatzbuchſtaben für das
nachträgliche Hinein mahlen grösserer Anfangsbuchſtaben. Kein Be-
weis für das Alter des Drucks, wenigstens dieser Ausgabe vor der
folgenden.

2) Sic.

Bl. 2a. Alle menschen denken an mich Und hüten vor | der
werlt sich Ich hatte viel gutes vnd was inn ernen u. s. w.
(16 Reime in 11 Druckzeilen).

Darunter die 6 Reigenden um das liegende Gerippe, links
das Beinhaus (von 1a. in 1.).

Bl. 2b.: Der Todtentanz: Der doitt — Der babst u. s. w.
(Die Holzschnitte aus 1, doch zwischen den mundartlich
abweichenden Ueberschriften Zahlen eingedruckt, z. B.
Der Doitt xviii der Bruder.) Die Folge der Bil-
der abweichend von 1.¹⁾)

Bl. 21b. Holzschnitt: der Freythof (= Bl. 22a. in 1.).

Bl. 22a.: M^Ercent vñ geben | kent yr menschen | gmeyn ||
Hye lygent gebey | ne groiß vñ fleyn || Welchs syn man |
frauw ritter oder | knecht | u. s. w. Das yß komme
vnseren selen zu frommen ||.

Bl. 22b. leer.

Vorhanden:

1) zu *München*, Hofbibliothek (*Im. mort.* I. fol.) aus der
Bibliotheca Palatina (CT.), früher „Ex libris Johannis Ni-
colai Weislinger, Parochi in Capell 1735.“

2) zu *Wolfenbüttel*, Bibliothek (beschrieben von *Langer*
in der Allgem. Deutschen Bibliothek Bd. 106, I, 279.
und in *Meusel's Magazin* I, 3.; später *Ebert* No. 23006.
Nach *Langer* auch *Panzer Annalen*, Zusätze S. 8—9.
No. 41. 6. und S. 20. No. 876. Darnach *Fiorillo* IV, 164.

3) zu *Berlin*, v. *Meusebach*; doch ohne S. I. des Bl. I.

4) zu *Koblenz* auf der Schulbibliothek:
Dronke im Kunstbl. 1823. No. 87, S. 347. und Beiträge
zur Bibliographie und Literaturgeschichte Heft I (Koblenz,
Hölscher) S. 70—72., wo 2 Blatt (mit No. 26. 27. und
32. 33.) fehlen.

5) zu *Strassburg*, Bibliothek.

Besprochen: auch von *Bruns* Beyträge III, 313. — *Bru-*
net Nouvelles Recherches III, 345.

3) Der todtten danc mit figuren vnd schrifftten |
Klag vnd antwort vñ allen ständen der welt ||

Darunter mit kleinerem Druck:

Wol an wol an jr herren vnd knecht | springt herbey

1) Die Rechtschreibung und Druck gleichfalls verschieden von 1.
Dazu grosse (geblümte, verschlungene) Anfangsbuchstaben (von 3 ver-
schiedenen Alfabeten).

von allem geschlecht | Wie jung wie alt wie schön oder
krauß | jr müßend alle in diß dancghauß. ||

Darunter das Tanzhaus mit den 4 Aufspielenden und 3 Tanzenden.

Bl. 1b.: Merck auff vnd lise gar eben | was dich der
tod thut leren | ¹⁾.

Alle menschen gedenden an mich | vnnb hüettend euch
vor der welt sich | ²⁾ Ich hatte vil guets vnd was in
eeren | u. s. w. (24 Reimzeilen, also 8 zusätzlich.)

Bl. 2a.: Merckend jr frawen vnd jr mann | was dise figur
thuet zaigen an | Also muessen wir alle werden | wann der
tod zu vns thuet keren | Darumb sol sich der mensch wol
besynnen | dann er mag ja nicht entrinnen. ||

Darunter die 6 Reigenden und das liegende Geripp.

Bl. 2b.: der Todentanz (Der Tod — der Pabst) ohne
Zwischenzahlen. Der Text in abgesetzten je 8 Reim-
zeilen.

Bl. 21b.: Merckend vnnb gedend jr men-|schen gemain ||
hye liegendt gebain groß vnnb klain | das es komme
vnnfern seele zu frömen | Amen. ¶ Got sey lob. ||

Bl. 22a. Die 6 Tänzer.

Bl. 22b. leer.

Vorhanden:

1) zu München, Hofbibliothek (*Im. mort.* N. 3. fol.)

Die Holzschnitte dieser Ausgabe sind sämtlich Nach-
schnitte, obschon getreu. — Die Folge der Bilder nach 1,
nicht nach 2.

Die Sprache dieser Ausgabe (3.) entschieden oberdeutsch
(und später); die Rechtschreibung in 2 (doit, groß) weist
nach dem Niederrhein³⁾, wie auch *Brunet* (*Nouvelles Recherches*
III, 345) nach Köln und den Niederlanden weist⁴⁾.

Wenn er aber wie *Ebert* (No. 23006) die Jahre 1485—90
festsetzt, oder *Fiorillo* und *Grüneisen* (*Kunstbl.* 1830. S. 87b.)
das Jahr 1485, so möge man Folgendes bedenken⁵⁾.

1) Dies fehlt in 1. u. 2.

2) Sic (euch und sich).

3) Auch 1. hat Von allem stayt (statu) wie 2. von allem staidt.
(3 dagegen Von allen stennben. Wie auf dem Titel 1. 2. staten
[3, stannben]).

4) *Panzer* (*Annalen*, Zusätze S. 9. 10. No. 41.) schloss bei 1. auf
Koburger's Lettern in Nürnberg.

5) In *Pronosticatio Latina Anno LXXXVIII ad magnā communica-*
tionē Salarni Bl. 6b. kommen dieselben Gestalten vor.

N. 1. in *München*, sehr alt in seinen Lettern¹⁾; zeigt auf Bl. 1a. rechts oben in der Ecke mit alter brauner Dinte die in ihren Zügen sehr wohl der Zeit angehörige Zahl 1849²⁾. Eben so ist dem „bösen Mönch“ mit gleicher Dinte ein Gefäß und Messer in den Griffel angekritzelt, dem Arzte aber in sein Harnglas ein Excrement unter die doch wohl gleich alte Farbe.

Unter N. 2. zu *München* aber zum Schluss, zwar mit sehr schwarzer, zum Theil glänzender Dinte, die Jahrzahl 1840. Das Papier dieses Druckes hat zum Wasserzeichen P (unten gezwieselte, oben mit ☙) oder eine Lilie mit einer Krone darüber.

Der Tod bey'm Kaiser hat auf der Fahne seiner Trompete einen Reichs-Adler (also der deutsche Kaiser!), der König Lillien im Gewande (also der französische König!), der Graue aber hat in seiner Standarte das Württembergische Gemeinwappen. Die musikalischen Instrumente sind alt. —

Die Sprache und der Text ist älter als die Bilder. Es h. noch das *en* bat dich nun nit vil, und bey'm stehenden Kinde mit dem Windmühlstecken in der Hand steht „in der *wiegen*“, die fehlt.

Die Worte bey'm Kinde stimmen überraschend zu den Worten in der französischen *Dance Macabre*, der erst 1485. 86. zuerst erschienen³⁾. Man vergleiche

Doten dank.

Das kyndelyn.

Naa ich kan noch nyt sprechen
Hude geboren hude muß ich
auffbrechen

Wann kynn stund mag ich suchen syn
wie wol ich byn eyn klynes kyndelyn
Dyß merckn alle gar eben
Ich han noch nyt leren leben
Und muß doch sterben also baldt
Als woltstirbt das jung als das
alt.

Eben so bey'm Kaufmann:

Ich han gelaufen durch berg
vñ tal

Durch alle welt breit und smal
Gefuchet gewin wie ich mocht
Rein arme sele wenig bedacht

Dance Macabre.

Le petit enfant.

A, a, a, ie ne scay parler
Enfant suis, iay la langue mue.

Hyer naquis, huy men fault aller
Je ne fais quentre & yltue
Rien nay meffait, mais de paourfue
Prendre engre me fault cestle mieulx
Lordonnance de dieu ne se mue
Aussi tost meur ieune que vieux.

J'ay este a monte e a val

Pour marchander ou ie pouvyo
Par lon temps apied et a cheual
Maintenant ie pers toute ioye

1) k (lz) ist stets zusammengesetzt, bo aber wie do zusammengegossen.

2) Hierauf machte schon *Braun* (Notitia Augustae II. 62.) aufmerksam.

3) Auch *Douce* (1333) S. 55. deutete auf den Zusammenhang.

Wer hat entnommen? der Gedrungenere? der Breitere??¹⁾
 — Man vergleiche nachstehende Folge der Bilderreihe mit der französischen Reihe, zugleich Unterscheidungszeichen unter drey Drucke 1. 2. 3.

1. ²⁾	2. ³⁾	3. ⁴⁾
I. 1. Der Pabst.	1. Der babst(.)	1. Der Pabst (.)
2. Der Cardinal.	2. Der Cardinal.	2. Der Cardinal (.)
3. Der Bysschoff.	3. Der bischof(.)	3. Der Bischoff
4. Der Abt(.)	(f. 8.)	4. Der Abbt(.)
5. Der Doctor (.)	(f. 29.)	5. Der Doctor(.)
6. Der Official (.)	4. Der official.	6. Der Official (.)
7. Der dumherr (.)	5. Der dumherr(.)	7. Der Dhumherr (.)
8. Der Pferner (.)	6. Der pforner(.)	8. Der Pfarrer (.)
9. Der Capellan.	7. Der cappellan(.)	9. Der Cappelant(.)
10. Der gut monch.	(f. 27.)	10. Der gut Münch (.)
11. Der boß Monch.	(f. 26.)	11. Der pöß Münch (.)
12. Der Bruder (.)	(f. 28.)	12. Der gut Bruder(.)
13. Die Nonnel (.)	(f. 34.)	13. Die Nunne (.)
(f. 4.)	8. Der Apt(.)	(f. 4.)
14. Der Argt(.)	9. Der argt(.)	14. Der Argt (.)
II. 15. Der keyser (.)	10. Der kaiser (.)	15. Der Kähler (.)
16. Der konig (.)	11. Der konig (.)	16. Der König (.)
17. Der Herzog (.)	12. Der herzog.	17. Der Herzog (.)
18. Der Graune.	13. Der graue.	18. Der Graue (.)
19. Der Ritter (.)	14. Der ritter.	19. Der jundhere (.)
20. Der Jungher (.)	15. Der iunckher (.)	20. Der Ritter (.)
21. Der wapendreger.	16. Der iwapendreger(.)	21. Der wappenträger(.)
22. Der Burgermeister(.)	(f. 30.)	22. Der burgermeister(.)
23. Der Ragherr (.)	(f. 31.)	23. Der Ragherr (.)
24. Der Burger (.)	(f. 19.)	24. Der burger (.)
25. Der Vorsprech (.)	(f. 32.)	25. Der Vorsprech (.)
26. Der Schryeber.	(f. 33.)	26. Der Schreiber (.)
27. Der iuncherer (.)	17. Der rauber (.)	27. Der Bucherer (.)
28. Der Reuber (.)	18. Der wucherer (.)	28. Der Rauber (.)
29. Der Spyeler (.)	(f. 24.)	29. Der Spiler (.)
30. Der Dyeb (.)	19. Der burger	30. Der Dieb (.)
31. Der hätiwercksmā (.)	(f. 25.)	31. Der hantwercksmā(.)
32. Der wyrdt.	(f. 23.)	32. Der wirbt (.)
33. Der Junglyng.	21. Der jüngeling.	33. Der jüngling (.)

1) *Hy*er naquis, *huy* m'en fault aller (hièr - hui): ursprünglicher Gegensatz als *hude* — *hude*? Las der Deutsche *Hy* er naquis, *huy*...? *Lydgate* der Engländer (1436??) gibt den Text des *Dance Macabre* ebenso *A, a, a, a*, woerde I canot speake | I am so yonge I was borne yester day as soon dyeth a yong as an old. || *Peignot* (*Recherches* S. 77.) sagt natürlich, dass La D. Macabre seyen beaucoup plus ancien nicht nur als der Holbeinische, sondern auch als der *Baseler* Todtentanz. Q. e. d.

2) Setzt stets Der dot, nur beim guten Mönch, Wappenträger Der Dot.

3) Stets der doit. Für (nieder)rheinische Herkunft spricht auch vielleicht der Sprach beym Wirthe: „*Der* wyrdt her wirbt von Bingen“ u. s. w.

4) Stets der Dob.

34. Das kindelyn (.)	22. Das junge kindt.	34. Das kindlein (.)
(f. 32.)	23. Der wirt (.)	(f. 32.)
(f. 29.)	24. Der spieler (.)	(f. 29.)
(f. 30.)	25. Der Diep (.)	(f. 30.)
(f. 11.)	26. Der bose monich (.)	(f. 11.)
(f. 10.)	27. Der gude monich (.)	(f. 10.)
(f. 12.)	28. Der bruder (.)	(f. 12.)
(f. 5.)	29. Der doctor (.)	(f. 5.)
(f. 22.)	30. der burgermaister (.)	(f. 22.)
(f. 23.)	31. der rathet (.)	(f. 23.)
(f. 25.)	32. Der vorsprech (.)	(f. 25.)
(f. 26.)	33. Der schriber (.)	(f. 26.)
(f. 13.)	34. Die Nonne (.)	(f. 13.)
35. Die burgerynne.	35. Die burgerin (.)	35. Die burgerin (.)
36. Die Jungfrawe (.)	36. die iunckfrawe (.)	36. Die juncfraw (.)
37. Der kaufman.	37. Der kauffman (.)	37. Der kauffman (.)
38. Von allem stayt.	38. von allem staidt (.)	38. Von allen stendden (.)

Diese Reihenfolge namentlich No. 1 — 3. zeigt a) gesondert die geistliche und weltliche Reihe (ein frühes Vorkommen), b) Gestalten, die *Holbein* vielleicht aus diesem Tanze entnahm, da das Baseler Gemälde sie nicht darreichte, z. B. Räuber, Spieler, Dieb — Jüngling, Jungfrau u. s. w.

V. DANSE MACABRE.

Wir trennen hier je nach den Ausgaben A (d. i. bloss *La dance des hommes*) und B (d. i. *La dance des femmes*), wonach AB die Verbindung beider (d. i. *La grant dance macabre des hommes et des femmes*) bezeichnet. Die eingehäkelten Jahreszahlen sollen Ungewissheit und das Ungefähr der Zeit angeben. Die Titel der nicht gesehenen Ausgaben sind meist nach *Peignot* angedeutet, durch ein Gänschäkchen ¹⁾).

A. 1) 1485, 28. Septemb. 11 Bl. kl. fol. — 17 Holzschnitte (33 Figuren).

Schluss: Cy finit la dāse macabre imprimee | par ung nomme *Guy* ²⁾ Marchant de | morant au grāt 'hostel du college de | Nauarre en champ Gaillart a *Paris* | Le vint huitieme iour de septembre | Mil quatre cēt vingz et cinq — ||

Vorn im Bilde L'acteur (Verfasser, Dichter,) vor einem Bücherpulte; vor ihm ein Engel mit den Worten: *Haec pictura decus: pompam luxumque relegat: || Inque choris nostris ducere festa monet.*

Drunter die Verse:

O creature roysonnable
 Qui desires vie eternelle
 Tu as cy doctrine notable
 Pour bien finer vie mortelle.
La dance macabre fappelle
 Que chascun a danser apprant
 A l'homme et femme ³⁾ est naturelle.
 Mort n'espargne petit ne grant
 En ce miroer chascun peut lire
 Qui le convient ainsi danser u. s. w.

1) Eine *Dance Macabre* des h. et des f. in der Johanniter-Bibliothek zu Strassburg konnt' ich nicht einordnen.

2) Guy, Güyot, Guidone, Guido.

3) Doch hat diese erste (?) Ausgabe nur den Männerreigen.

Vorhanden:

1) in der öffentlichen Bibliothek zu *Grenoble*, in einem Handschriftenbände des 14—15. Jhd. Ausführlich beschrieben von *Champollion Figeac* in *Millin's Magazin encyclopédique* 1811, Dezbr. S. 355—369.

Besprochen: Darnach von *Peignot* a. a. O. S. 95—97., hienach von *Douce* a. a. O. (1833.) S. 55—56. — Vgl. *Brunet Manuel de libraire* 1820: I, 491. a.; *Ebert* No. 5670. (ohne Angabe, woher); *Fiorillo* IV, 133, I. (darnach nicht in Paris).

2) 1486, 7. Juny: „Ce present liure est appelle *Miroer* | salutaire pour toutes gens. Et de | tous estatz¹⁾ et est de grant utilite | et recreacion. pour pleuseurs enfes|gnemens tant en latin comme en | francoys les quelz il contient, | ainsi compose pour ceux qui desirerent ac|querir leur salut: et qui le voudront | avoir.“ kl. fol. 16 Bl. 23 Holzschn.²⁾

Inhalt: 1) La danse macabre nouvelle (24 S.) 2) Les dis des trois mors et trois vifs (6 S.) [Demnach der blossen Männerreigen von 1455, doch mit neuen Gestalten vermehrt. Darunter lateinische Verse und Bibelsprüche, die 1455 fehlen. Sonst gleicher Text, mit weniger Aenderung.]

Schluss: „Cy finit la danse macabre hystoriee augmētee³⁾ | de pleuseurs nouveaux parsonnages en | beaux dits. et les trois mors et trois vifs enfē | bles. nouvellement ainsi composee et impri | mee par *Guyot Marchant*: demorant a *Paris* | ou grant hostel du college de Navarre | en | champ Gaillart Lan de grace mil-quatre cent|quatre vingz et six le septieme iour de iuing.

Vorhanden: Siehe *Champollion-Figeac* in *Millin's Magazin encyclop.* 1811, Decbr. S. 355—369. — *Peignot* a. a. O. S. 97—99. *Ebert*, No. 5671. — *Fiorillo* IV, 133 (der die neuere Beschreibung fälschlich als Titel gibt).

Beschrieben: De *Bure* Bibliographie (Paris, 1765. 8.) I, 512, No. 3109. — De *Bure* Catalogue de la bibliothèque du Duc de la Vallière (Paris, 1783). II, 270, No. 2802. — Catalogue des livres du Cabinet du feu M. Louis Jean Guignat: I, 461. No. 1825. — *Brunet* I, 491a. — *Ebert*, No. 5671.

Siehe No. 1. und 5.

1) *Ebert* sagt toutes estatz. — 2) Nach *Douce* (S. 56) 24 Holzschnitte.
3) Durch Bl. b., 6b., 6c., 16b., 16c., 26b., 26c., 26d., 30b., 30c.

B. 3) 1486, 7. July: (La danse macabre des femmes) kl. fol. 16 Bl.

Schluss: „Ce petit liure contient trois choses: cest a-favor la *danse macabre des femmes* (14 S.) le debat du corps et de lame (13 S.) et la complainte de lame dampnee (2 S.) lequel est a este imprim a Paris par Guiot Marchant demorant ou grant hostel de champs Guilliart derrenier le college de Nanarre lan de grace mil quatre cent quatre vingz et six le septieme iour de iuillet.

[Erste Ausgabe des Frauenreigen¹⁾], doch nur erst mit 3 Holzschnitten (Lacteur — 4 spielende Todte — Königin. Herzoginn). Die Reimgesätze aber zu 32 Frauen, zu denen erst 1491 Holzschnitte eintreten.

Vorhanden: 1) mit dem Männerreigen gebunden, 1791 um 24 Fr. bey *Gaignat*, um 45 Fr. bey *La Vallière* verkauft (*Peignot*, S. 104—105. nach *Champollion-Figeac*).

Besprochen: ferner von *Brunet* I, 491b. — *Ebert*, No. 5671.

Siehe No. 6.

A. 4) 1490: Chorea ab eximio Macabro versibus alemanicis edita et a Petro Desrey emendata. Parisiis, per magistrum Guidonem Mercatorem pro Godeffrido de Marnef. fol. 24 Holzschn. in 15 Bl.²⁾.

Vorhanden:

1) in *Paris*, Mazarinische Bibliothek (Papillon *Traité de la Gravure* I, 152).

Besprochen von *Van Praet* *Catalogue des livres imprimés sur velin de la bibliothèque du Roi*: IV, 172. — *Fiorillo* IV, 134. u. 132. 129. — *Ebert*, No. 5677. — *Peignot* S. 107—109. — *Douce* S. 57, 4.

Abgedruckt wieder von *Goldast* in *Roderici Zamorensis Speculum omnium statuum orbis terrarum* (Hanov. 1613. 4.) als *Eximia Macabri Speculum choreae mortuorum versibus alemanicis a P. Desrey Trecatio oratore ... emendata*.

Siehe No. 8.

1) Mit Signatur c und d; der Männerreigen hat dazu a und b.

2) Dieselben Holzschnitte schon 1489 in „Icy est le compost et calendrier des Bergeres ... Imprimé à Paris en l'ostel de beauregard en la rue Cloppin a l'enleigne du roy Prestre Jhan ou quel lieu sont à vendre, ou au lyon d'argent en la rue lainet Jacques. — Schluss: Inprimé à Paris par Guy Merchant maistre es ars ou lieu Jurdif. Le XVII^e iour daoust mil cccc iiii^{xx}.xix. Im brittischen Museum (nach Dibdin: *Douce* S. 57—58, 9;.

- A. 5) 1490: „Cy est la nouvelle danse macabre des hommes dicte Miroer salutaire de toutes gens et de tous etats pour plusieurs beaux dictz en latin et francoys les quelx y sont contenus et si est de grant recreation pour plusieurs ystoires et enseignemens monitoires a bien viure et mourir, Ainsy imprimee pour tous ceulx et celles qui la voudront auoir et desirent faire leur salut. || Buchdruckerstock; ein dürrer Baum || Guiot marchât imprimeur de mourant au grant hostel de nauarre en chant gaillart a *paris*; drunter Miroer tres salutaire La nouuellle danse macabre des hommes.“

Schluss: Cy finist la danse macabre historiee et augmētee de plusieurs nouueaulx peronnaiges et beaux dis. tant latin que en francoys nouuellement ainsy composee et imprimée par guyot marchant demourant a paris ou grant hostel du college de nauarre en chāp gaillart. Lan de grace mil quatre cens quatre vingz et dix le xx iour de ianuiier.

Ist ganz nach 1456 und hat auch Titel von *Brunet* (*Manuel* I, 491. 492., *Nouvelles Recherches* I, 402.), auch einen lateinischen Titel, aber vom October 1490.

Vorhanden: war in der Bibliothek La Vallière (*De Bure* Catalog. II, 271. No. 2804), 1784 verkauft um 46 Fr. (*Brunet* I, 491 b.)

Besprochen: *Fiorillo* IV, 134. = *Peignot* S. 112. — *Douce* S. 57, 5. — *Ebert* No. 5672. — fehlt bei *Millin* *Magazin encyclop.* 1811: VI, 366.

Siehe No. 2.

- B. 6) 1491, 2. May: „Cy est la danse macabre des fēmes, toute hystoriee et augmētee de nouueaulx personaiges avec plusieurs dis moraulx en latin et francoys q̄ sont enseignemens de bien viure pour bien mourir u. s. w. Senfuinent les trois morts et les trois vifz avec le debat du corps et de lame.

Schluss Bl. 14.: Cy finist la danse macabre des fēmes toute hystoriee et augmētee de plusieurs personages et beaux dictz en latin et francoys. Imprimee A Paris par Guyot Marchant demorant ou grant hostel du champ gaillard derrier le college de nauarre Lan de grace mil quatre cens vingz et unze le second iour de may. — Auf dem letzten Blatte: ley sont le trois mors et trois vifz en latī Le debat du corps et de lame et la complainte de lame dance Imprime a paris par guiot marchant. Lan mil quatre vingz et unze le dernier iour de autil.

24 Holzschnitte, d. i. ausser den 3 von 1486 (s. No. 3.) noch 17, jeden zu 2 Personen, von denen die Bigote und Sote in No. 3. waren, und 4 mit andern Vorstellungen (3 Tode und der Einsiedel, Tod zu Ross mit Sarg und Pfeil u. s. w.).

Vorhanden: war in der Bibliothèque de La Vallière (*De Bure Catalogue* II, 271. No. 2805), 1784 verkauft um 60 Fr.

Besprochen: *Millin*, *Magazin encyclop.* 1811: II, 366. — *Brunet*, I. 491. b.; *Nouvelles recherches* I, 403. — *Douce* S. 57, 6. — *Fiorillo*, IV, 135. — *Peignot*, S. 112 — 114 (mit der Folge der Bilder). — *Ebert*, No. 5673.

Siehe No. 3.

AB. 7) 1499, 18. Febr.: *La grant Danse Macabre des hommes et des femmes* historiee (et augmentee) [avec] de beaulx dictz en latin [et huitains en françois] (avec) [plus] le debat du corps et de lame, la complainte de lame dampnee, (une) exhortation (de) [pour] bien vivre et [de] bien mourir, la vie du mauvais antechrist, les quinze signes (et) le iugement (dernier). (Le tout composé en ryme françoise et accompagne de figures). Imprimé a Lyon le xviiij jour de feurier, lan mil cccc xcix. — fol.

Erste gemeinsame Ausgabe des Männer- und Frauenreigens.

Vorhanden:

1) war in der Bibliothek von *Gaignat*, 1769 verkauft um 200 Fr.; in der Bibliothek von *Mac Carthy*, 1817 verkauft um 200 Fr. (No. 2841); bey *Leduc* 1819 verkauft um 219 Fr. Dieser Angabe gehören die in (...) gefassten Worte bey *Peignot* S. 114. allein an.

2) In den Bibliothèques françaises de *Lacroix du Maine* et *Duverdier* (Paris (1772—1773.) Th. III. 470. Dieser Angabe gehören die in [.....] gefassten neuern Worte allein an; die übrigen sind gleichlautend.

Besprochen: sonst *Brunet* I, 491 b. — *Peignot* S. 114 — 115. — *Douce* S. 57, 8. — *Ebert*, No. 5674.

A. 8) 1499, 15. Octob.: *Chorea ab eximio Macabro versibus alemanicis edita et a Petro Desrey Trecacio quodam oratore nuper emendata. Parisiis per magistrum Guidonem Mercatorem pro Godefrido de Warnef anno D. quadragentesimo nonagesimo supra millesimum, idibus octobris.* — 16 Bl. fol., 15 Bl. mit je 2 Holzschnitten der Ausgabe No. 4.

Besprochen: *Brunet* I, 492 a. — *Peignot* S. 115. — *Douce* S. 58, 10.

Siehe No. 4.

- A. 9) „1500“: [La Dance Macabre nebst Les trois vifs et les trois mors. Paris, *Antoine Ferard*.] 12 Bl. kl. fol. (20 Holzschnitte).

Schluss Bl. 12a.: „Cy finist la Dance Macabre historiee et augmentee de plusieurs nouveaux personnages et beaulx dits et les trois Mors et trois Vifs ensemble nouuellement ainsi composee et imprimee a Paris.“

Anfang: (O) Creature raisonnaable u. s. w.

Vorhanden: 1) in *Paris*, Königl. Bibliothek: Pergamentdruck 1817 um 435 Fr. gekauft aus *Mac Carthy's* Bibliothek (Catalog. No. 2540.), der ihn 1784 aus *La Vallière's* Bibliothek (Catal. No. 2503) gekauft hatte. Vgl. *Van Praet* Catalogue des livres imprimés sur Vêlin de la Bibliothèque du Roi IV, 170. Darnach *Peignot* S. 115—116.

2) In der Bibliothek von *Auxerre* (*Peignot* S. 118.)

3) Im Lambeth-Palace bey *London* (Bibliotheca topographica britannica: *London* 1780—90. No. 27. No. 61. — Lambeth-Palace illustrated: *London* 1806. 4. S. 31. — Repertorium bibliograph. or some account of the most celebrated british libraires: *London*, *Will. Clarke*. 8. S. 101. — *Peignot*, S. 118. Darnach *Douce* S. 58, 11.)

Besprochen: S. vorher.

- A. 10) „1500.“: LA dance maca- | bre des hōmes, | Nou-
uellemēt || imprimee a Paris || (Holzschnitt grob: 2 Todte
in Blumen, 1 mit Pfeife und Trommel, 1 mit der Leyer) ||
Vsuans q' voyez ceste dance | Se souuent vo⁹ y regar-
dez | Vo⁹ scairez se bie la gardez | Quonneur mondain nest |
pas cheuance. ||

Schluss: Cy finist la dāce macabre avecq's | les big des trois
mors & des trois | vifz Imprime a paris par la veuflue
feu Jehan trepperel et Jehan ie | hannot¹⁾ demourās e la
Rue neuf- | ue nostre dame a lēseigne de lescu | de france. ||

Ohne Jahr. gr. 8.: 36 Holzschnitte des Todtentanzes.

S. 2. derselbe Holzschnitt wie auf dem Titel, dann: Ce
nest que vent de la vie mondaine | Mondain plaisir ne
dure longuement | Lōgue saison na pas mais tref soub-
daine | Soudain mourras et ne scais quellemēt.

S. 3. drey Todte, dann

O creature raisonnaable

Qui desirez vie eternelle

Tu as cy doctrine notable

Pour bien finir vie mortelle u. s. w.

1) No. 21. wird uns *Denys Janot* nennen, den *La Caille* (Histoire de l'imprimerie 1689. 4. allein kennt, Vater und Sohn; daneben erscheint *M. Etienne*). Janot 1484. 1497. 1540. Siehe *Papillon* Traité de la gravure en bois I, 459.

S. 6. die 36 Holzschnitte und Verse des Todtentanzes.
Darnach le roy mort und les trois mors et les trois vifz
(mit 2 Holzschnitten).

Vorhanden:

- 1) in *Bern*, Univers. Bibliothek (F. 22.).
- 2) in Frankreich gar nicht bekannt (*Peignot* u. s. w.; fehlt auch bey *Ebert*).

Siehe No. 20.

A. 11) „1500“: [La Danse Macabre nebst Les trois mors et les trois vifz. Paris, pour Antoine Verard]. gr. fol. mit 19 Holzschnitten von No. 9.

Anfang: Lacteur. O creature raisnable | Qui desires vie eternelle u. s. w.

Schluss: Als solchen giebt *Peignot* S. 119. nach *Van Praet* an die Zeilen Malgré moy me laiffe happer | Enuis meurt qui appris ne la. Das sind aber in den späteren Ausgaben die Schlusszeilen erst des *Sergent*¹⁾, wonach noch 18 Gestalten und Gesätze kommen (also 37 Holzschnitte!); mithin, da *Van Praet* zugleich sagt, das Buch enthalte nur 5 feuillets imprimés d'un seul côté et collés sur trois cartons, fehlt dem Bande ein gut Theil. Nach dieser Lücke von wenigstens 7 Blatt (da wohl bloss der Männerreigen enthalten war) folgen noch les trois mors et les trois vifs²⁾).

Vorhanden:

- 1) in *Paris*, K. Bibliothek, aus Blois (*Van Praet* — *Peignot*, S. 119. *Douce* S. 58, 12.): Pergamentdruck, ausgemahlt. Vorn steht *Muralles* No. 1601.
- 2) *Douce* sah einen zweiten Abdruck, ausgemahlt, verschieden im Druck (doch von *Verard*), fol. in der Bibliothek des Grafen Macarthy (*Douce* S. 58, 12).

AB. 12) „1500“: La grant Danse Macabre des hommes et des femmes, hyfloriee le tout en rimes francois. kl. fol.

Schluss: Cy finist la Danse Macabre des hommes et des

1) No. 18. (Troyes, 1528. fol.): Maulgré moy ne laiffe happer | Enuis meurt qui aprint ne la.

2) Deren Text in den späteren Ausgaben, etwas abweichend von der Angabe bey *Peignot*, *Van Praet* so schliesst:

Pour ioye et repos auoir
Bien fault faire doit on scauoir
Qui mal fait et ne se repent
Il aura peine et tourment.

femmes hystoriee et augmentee ¹⁾ de peronnages et beaulx ditz en latin. Imprimee a Troyes par *Nicolas Le Rouge* demourant en la grant rue a lenfeigne de *Venize* aupres la belle croix. Ohne Jahr. 40 Bl. kl. fol.; 65 Holzschnitte.

Vorhanden:

- 1) aus der Bibliothek von *Barré*, 1744 verkauft um 18 liv., und bei *Gaignat* 1769 um 19 liv. 1 s.
- 2) in *Dresden*, nach *Falkenstein's* (Dresdn. Bibliothek S. 816.) stets unbestimmten Angaben, als „vor 1500“ Grant danse macabre des hommes et des femmes, hystoriee et augmentee de beaulx ditz en latin Troyes, *Nic. le Rouge* ohne J. fol.

Besprochen: *De Bure* Bibliographie I, 514. No. 3110. — *Millin* Magazin encycl. 1811: VI, 366. 5. — *Fiorillo* IV, 135. — *Peignot* S. 120. — *Douce* S. 59. 13. — *Ebert* No. 5675. — *Dibdin* Bibl. decam. I, 88., (der noch eine ähnliche, mit No. 7. stimmende Ausgabe anführt, auf deren letztem Blatte (Kehrseite) der Drucker kniet mit seinem Druckzeichen, wie solches z. B. in *Le Rouge's* Ausgaben Troyes 1528. fol. (No. 18.) erscheint.)

Siehe No. 7. und 18.

- AB. 13) „1500“: „La grant Danse Macabre des hommes et des femmes, avec le debat du corps et de lame, la complainte de lame damnee, la vie du mauvais antechrist, les quinze signes“ u. s. w. *Rouen*, Guillaume de la Mare. — Ohne J. 4. mit Holzschnitten.

Vorhanden:

- 1) aus *Gaignat's* Bibliothek 1769 verkauft um 12 Fr. (*De Bure* Catalogue du Cabinet de *M. Louis Jean Gaignat*: Supplement de la Bibliothèque instructive par *de Bure* I, No. 1828.)

Besprochen: *Brunet* I, 492a. — *Fiorillo* IV, 136. — *Peignot* S. 120. 121. — *Douce* S. 59, 14. — *Ebert* No. 5676.

- AB. 14) „1500“: La grant danse macabre des hommes et des femmes, ou est demonstre tous humaines de tous estats estre du bransle de la mort. *Lyon*, Olivier Arnoullet. — Ohne J. 4.

Vorhanden:

- 1) Bibliothèques francaises de *Lacroix du Maine* et *Duverdier*: VI, 87. — *Peignot* S. 121. — *Douce* S. 59, 15.

¹⁾ So hat *Peignot*, ohne *sic*, das er doch sonst einige Male beysetzt. Doch hat ebenso die Ausgabe von 1528 (No. 18.)

- A. 15) 1501: „La grant danse macabre des hommes hyſtoriee et augmentee de beaulx dis en latin: le debat du corps et de lame: la compleinte de lame dampnee: exhortation de bien vivre et de bien mourir: la vie du mauvais antechrist: le quinze signes: le jugement, en vers. — *Lyon, Nourry*. 4. mit Holzschnitten.

Vorhanden:

- 1) war in *La Vallière's* Bibliothek (*de Bure* Catal. II, 4, 173. No. 14110.), jetzt in der K. Bibliothek des Zeughauses zu Paris (*Brunet* I, 491. b. — *Peignot* S. 121. — *Douce* S. 59, 16.)

Besprochen sonst: *Fiorillo* IV, 136. — *Ebert*, No. 5976.

- AB. 16) 1503: La grand danse macabre des hommes et des femmes avec les dits des trois mors et des trois vifs u. s. w. Imprime a Genesve lan mil cccccij. — Ohne Druckherrn, 24 Bl. 4. mit Holzschnitten.

Vorhanden:

- 1) Siehe *de Bure* Bibliographie S. 515. No. 3111. — *Millin* Magaz. enclop. 1811: VII, 366. 6. — *Peignot* S. 122. — *Douce* S. 59, 17.

Besprochen sonst: *Fiorillo* IV, 136. — *Brunet* I, 491. b.

- AB? 17) 1523: La grant danse macabre u. s. w. *Troyes, Nicol. de la Barre*. 4. mit ähnlichen Holzschnitten wie No. 12. (*Troyes, Le Rouge*)¹⁾.

Vorhanden: 1) zu London im brittischen Museum (und 1820 nachgedruckt von *Dobree*).

Besprochen: *Dibdin* Decam. I. — *Douce* (S. 246.) nachtragend, doch als zu Paris gedruckt (*La Dance Macabre. Paris, Nicole de la Barre* 1523. 4.), demnach eine zweite Auflage von 1523.?

- AB. 18) 1528, 11 July: Un grant danse macabre des homes & des femes | hyſtorie & augmētee de | beaulx ditz en latin. || Le debat du corps et de lame. | La complainte de lame damnee. | Exhortation de bien viure et bien mourir. | La vie de mauuais antechrist. | Les quinze signes. | Le iugement. || (Holzschnitt: 4 aufspielende Todte mit Dudelsack, Tragorgel, Harfe, Trommel und Pfeife.) || ¶ Imprime a Troyes par Nicolas le rouge demourant en | la grant rue a lenseigne de Benise. Aupres la belle croir. || gr. fol. ²⁾)

Schluss-Bl. 39a. (oder F iiiij): Cy finist la danse macabre des homes | & des femme hyſtorie est aubmentee de | per-

1) Ist *Nicol. de la Barre* gleich mit *Nicol. Le Rouge*??

2) Zeile 1. 3. 5. 7. 9. 11. 12. des Titels roth gedruckt doch das U in Zeile 1 (Un) schwarz.

sonnages et beaux dijs en latin: || Imprimee a Troyes
par Nicolas le rou | ge demourant en la grât rue a len-
seigne | de Benise Aupres la belle croix San Mil | cccc.xviii.
le.xi.iour de Suing. ||

Kehrseite: Holzschnitt (Buchdrucker *Le Rouge* kniet
betend vor der Mutter Gottes, die in der Strahlen-
sonne. Ihm zu Füßen der Hund. Auf dem Spruch-
bande des Betenden steht: Mater. dei. memeto. mei.
— Hinter ihm hängt am Baumstamme sein Schild mit
seinem Zeichen



(Sehr schöne Holzschnitte.)

Vorhanden:

1) in *München*, K. Bibliothek (Im. Mort. No. 5. fol.)

Besprochen: weder von *Peignot* (S. 122), noch *Fiorillo*
(IV, 136—140), noch *Douce* (S. 59).

Daher sie hier näher beschrieben sey, zugleich um den
ganzen Inhalt der französischen Todtentanz-Ausgaben
zu überschauen:

Auf Kehrseite des Titelblattes beginnen die lateinischen
Verse (in No. 4. und 8. und bey *Goldast* 1613, so wie
im Konstanzer Wandgemälde) *Discite vos choream cuncti-
que cernitis istam u. s. w.*¹⁾ und laufen auf jeder Seite
oben und unter dem Holzschnitte fort.

Gleich darnach auf der Titel-Kehrseite

Lacteur.

O creature raisonnable
Qui desire vie eternelle
Tu as cy doctrine notable
Pour bien finer vie mortelle
La *danse macabre* s'appelle
Qui chascun a denser aprent
A homme & femme est naturelle
Mort nespargne petit ne grant:
En ce mirouer chascun peult lire
Qui luy conuient ainsi danfer
Saige est celluy qui bien se mire
La mort le vif fait auancer
Tu vois les plus grans commencer
Car il n'est nul que mort ne fiere
Cest piteuse chose y penser
Tout est forge d'une matiere:

1) Unter dem Holzschnitte des Autor steht *Est cōmune mori nulli
parcit honori u. s. w.*

Bl. 2a. Die vier spielenden Todten des Titels (Holzschn. und ihre Verse); Bl. 2b. Pabst und Kaiser zwischen 2 Todten, mit ihren Versen. So fort je zwei Gestalten und zwei Tode auf jeder Seite.

Bl. 12b.; *Rondeau*, der schwarze Mann auf der Kirchenzinne zwischen zwei Thürmen [St. Denys? Notre Dame zu Paris!] in der Rechten die Lanze, in's Horn blasend:
Tous ξ toutes mourier il nous ovient u. s. w.

Bl. 13a.: Holzschnitt: lacteur, Text: a) *Le roy mort*
Vous qui en estes pourtaicture
Veez danfer estas diuers u. s. w.

b) Lacteur: Rien nest d'homme qui bien y pense u. s. w.

Bl. 13b.: Holzschnitt: der Tod zu Ross, unter dem Arme einen Sarg tragend, in der rechten Hand den Pfeil schwingend; er enteilt dem Höllenrachen u. s. w.

Bl. 14a.: Holzschnitt: der schwarze Thurmwächter (wie 12b.); Text:

Cry de mort:

Toft, toft, toft, que chacun sauuance
Main a main venir a la danse
De mort, danfer la conuient
Tout et a plusieurs nen fouient
Que quant sera force, y venir
Bien tard sera den fouenir
Venez hommes, femmes, e enfans
Jeunes | ξ vieulx, petis ξ grans
Venez les foibles | ξ les fors
De bien y danfer faire effors u. s. w.

Bl. 14b: *Les trois vifs*: Holzschnitt: 2 Reiter mit Reihern oder Falken, 1 dritter abgestiegen, dessen Falke steigt.

Bl. 15a.: *Les trois mors*. Larmite (am Grabeskreuz unter frischen Bäumen stehen 3 Todte, zur Rechten sitzt der Einsiedel in der Felsengrotte). Der Einsiedel (Lhermite) beginnt:

Ouure les yeux creature chetive
Viens veoir les faitz de mort excessive u. s. w.

Darnach reden die drey Tode, dann die drey Leben.

Bl. 16.b.: wieder der schwarze Wächter:

Cry de mort:

Toft, toft, venez; femme danfer
Après les homme incontinent
Et gardez vous bien de verfer
Car vous danferez vrayment
Mon cornet corne bien fouuent
Après les petis et les grans

Despeche vous legierement
 Apres la pluye vient le beau temps.

Dass ist demnach der Frauenreigen.

Bl. 17a.: Lacteur (der erste Holzschnitt):

Mirez vous cy hommes & femmes
 Et mettes vostre affection
 A penser a voz pources ames u. s. w.

Bl. 17b.: die vier Todte (anderer Holzschnitt als vorn, wie denn alle folgenden Holzschnitte des Frauenreigens von anderer Hand und schlechterem Schnitte sind als beym Männerreigen).

Bl. 18a.: die Rede der 4 Todten, dann der Frauenreigen.

Bl. 26a.: Lacteur (Holzschnitt):

La royne morte
 Jestoy royne couronnee
 Plus que aultre doubtée & crainte
 Qui fuis icy aux vers donnee u. s. w.

Bl. 26b.: der Tod zu Ross (wie oben Bl. 13b.), die Gewalt des Todes

Mort menasse humain lignaige:
 A mort, a mort, a mort, a mort tout homme
 Puisque iay sur vous seigneurie
 Pour auoir mange de la pomme u. s. w.

alle Arten des Todes aus Mord, Krieg, Hunger, Sterblichkeit u. s. w.

Bl. 28a.: Balade; 28b. die drey Tode (Holzschnitt) wie oben, doch umgesetzt) anderer Text.

Bl. 29b.: Sensuyt *le debat du corp & de lame* trefutile & profitable (Holzschnitt).

Vne grant vision
 en brief escripte
 Jadis fut revelee
 a *philibert* lhermite
 Homme de saincte vie
 et de si grant merite
 Quoncques par luy ne fut
 faulce parelle dicte u. s. w.¹⁾

Bl. 34a.: Sensuyt la douloureuse *complainte de lame damne*

1) Diese *Visio S. Philiberti* gab lateinisch und deutsch aus Wiener Handschriften des 15. und 14. Jhd. heraus Th(eodor) G(eorg? oder Gre-gor??) v. Karajan in seiner „Frühlingsgabe für Freunde älterer Literatur.“ Wien, Ritter von Mösle's Witwe und Braumüller, 1839. 8. S. 85—145.

estât entre les maïs des horribles dyables denfer (Holzschnitt):

Vo⁹ pecheurs q̄ fort regardez
Cy de moy lhorible figure
De mal faire biēs vo⁹ gadez u. s. w.

Bl. 35 a.: *Exhortation de bien viure ed bien mourir*, qui est moult vitile | et prouffitable a tous humains tant hommes que femmes | Holzschnitt: der aus dem Grabe erstehende Tod auf dem Freythofe | :

Qui a bien viure veult entendre
A mourir luy conuient apprendre u. s. w.

Bl. 35 b.: *Sensuyt la vie du mauuais antechrist* selon la-pocalypse, & selon les oppinions des saintz docteurs:

36 a.: O chrestiens qui voulez la gloire
De dieu eternelle auoir
Employez cy sens & memoire u. s. w.

Bl. 37 a.: *Sensuyuent les quinze signes*:

Au temps que dieu iuger vouldra
Comme tesmoigne lescripture
Quinze signes demonstrera
A toute humaine creature
Premier la mer oultre mesure
Seslieura sur tous les mons
Comme vng mur hault & en droicture u. s. w.

Bl. 38 a.: *Le iugement* | Holzschnitt: Adam und Eva unter dem Baume, s. Bl. 26 b):

Vous q̄ voyez icelle pour treicture
Arrestez vous pēsent pfondemēt u. s. w.

AB. 19) 15 ?? : LA GRAND DANCE | Macabre des Hommes & des Femmes: | Historiée & augmentée de beauxdicts en Latin. || *Auec le debat du Corps & de l'Ame et la complainte de l'Ame damnée* | & *l'Exhortation de bien viure & bien mourir, ensemble la vie du Mauuais Antechrist, avec les quinze Signes, & le Jugement.* | Holzschnitt: Vier Todte mit Dudelsack, Tragorgel, Harfe und Pfeife und Trommel || A TROYES, | Chez Nicolas Oudot, Imprimeur demeurant | en la rue nostre Dame, à l'Enseigne du | Chapon d'Or Couronné. | gr. 4.

Schluss: Cy fine la dance Macabre des Hommes, & des Femmes. Historiée & augmenté des personnages, & beauxdicts en latin. Imprimée à Troyes, Chez | Nicolas Oudot, demeurant en la rue no-|stre Dame, au Chapon d'Or.

Diese Ausgabe stimmt, bis auf andere Rechtschreibung und kleine Textabweichungen, genau mit No. 18. Zum Juge-

ment zuletzt ein andrer Holzschnitt (Christus im Himmel mit Engeln); darnach Dictions et proverbes de la mort: (Jesus est mort et tout mourra u. s. w.)

Vorhanden:

1) zu *Wien*, K. K. Bibliothek (B. E. v. Q. 33.)

Besprochen: nirgends.

AB. 20) „1531“: La grant danse macabre des hommes et des femmes, [en vers], historiee et augmentee de beaulx ditz en latin u. s. w. Troyes, *Nicol. le rouge*. — fol. mit Holzschnitten.

Vorhanden: 1) in *Paris*, K. Bibliothek des Zeughauses, aus der Biblioth. *La Vallière*. (*De Bure* Catalog. II, 4, 174. No. 14111.)

Besprochen: von *Peignot* S. 122. — *Douce* S. 59, 19. — *Brunet* Manuel I, 492 a. (hielt sie für älter als 1531), *Nouv. Recherches* I, 403. — *Fiorillo* IV, 140. — *Ebert* No. 5676. —

AB. 21) 1533: La grāde | danse macabre des hō | mes et des femmes nouuel- | lement imprimee et augmen | tee de histoires & beaulx dictz | en latin cōme il appert p la ta | ble qⁱ est en la secōde paige de | ce p̄sent liure. m. v^e rrriii || Holzschnitt: 3 Todte in kleinen Vierecken: 1 mit dem Sarg, 1 mit dem Pfeile, 1 mit der Schaufel || On les vend a Paris en la | rue neufue nostre dame a len- | seigne d' lescu de Grāce & en la | sale du palais p Denys ia- not. || 12. mit Holzschnitten wie auf dem Titel.

Kehrseite 1b. (3 Todte): Ensuit la table de ce | pre- sent liure. | Et premierement. | La danse des hommes avecq^s toutes ses histories | La dāse des femmes avecques toutes ces histories | Les trois mors et les troys vizz avecques les histoyres | La puissance de la mort sur lavie de l'homme historie (mit Holzschnitten aus den Heures) | La represen- tation des troys mors. | Le debat du corps et de lasme. | La complainte de lasme dennee. | Une exortation de bien viure et de bien mourir. | La vie du mauuais antechrist toute historiee et figuree. | Les quinze signes precedant le iugement vniuersel. | La sentence qui sera bonne aux bōz et aux mauuais. ||

Schluss: Cy finist la dāse macabre des hōmmes | et des femmes hystoriee et augmentee | de personnaiges et beaux dictz en latin || Imprimee a paris pour Denys Janot | li- braire demourant a Paris en la rue | neufue nostre Dame || Kehrseite: Buchdruckerstempel DENIS IANOT: AMOR DEI OMNIA VINCIT: Umschrift: oben PAR TOVT AMOVR, rechts TOVT PAR AMOVR, links AMOVR PARTOVT, unten EN TOVT BIEN.

[Druck wie No. 10.; Inhalt wie No. 18., nur dass nach dem lateinischen Anfangstexte (*Discite vos choream u. s. w.*) die 2 französischen Gesätze *O creature raisonnable u. s. w.*) fehlen und auf Bl. 2b. gleich die 4 Tode (*Vous qui par divine sentence u. s. w.*) und Bl. 3b. der Papst (*Vous qui vivez certainement*) beginnen.]

Vorhanden:

- 1) in *München*, K. Bibliothek (Im. mort. 29. 8.) —
- 2) *Peignot* (S. 122.) und demnach *Douce* S. 59, 20.)
gibt nur den Titel und diesen ungenau und als 8.

Besprochen: *Bibliothèque franc. de la Croix de Maine* III, 471. — *N. Literar. Anzeigen* 1806. — *Oberdeutsche Literatur-Zeitung* 1809, Sp. 367. — *Fiorillo* IV, 140.

- A. 22) 1537: *LX bāce macabre. | Es¹⁾ trois mort t | les
trois vifz. | Et les quinze signes pre- | cedens le grāt
iugemēt.²⁾ ||* Holzschnitt: Ein Todter mit Trommel
und Pfeife, Einer mit der Drehorgel. || *Imprime
a Lyon par Pierre de Sainte lucie dict le |
Prince pres nostre Dame de Confort. (Lille)³⁾.*

Kehrseite (die beiden obern Todten):

*Le nest que vent de la vie mondaine | Mondain plaisir dure
peu longuement | Longue saison na pas, mais treffoudaine |
Soudainmourras t ne scais quellement. |* Holzschnitt: Ein-
siedler und drey Todte bey'm Kreuz.

Bl. 2a.: Auteur (Todter König, daneben die Krone, oben
Engel, ein Spruchband haltend, das auch der Autor hält).

Auteur

*O Creature raisonnable
Qui desires vie eternelle
Tu as cy doctrine notable
Pour bien finer vie mortelle
La dance macabre sapelle
Dun chascun a dancer apprent
A l'homme t femme est naturelle.
Mort nespargne petit ne grant.
En ce myrouer chascun peult lire
Qu'il luy conuient ainsi dancer
Sage est celluy qui bien se mire
La mort le vif fait auancer
Tu voyz les plus grans comencer
Car il nest nul que mort ne fiere*

1) D. i. mit dem grossen L der ersten Zeile L^{Es}.

2) Zeile 1. 2. und 3 (von le an) roth gedruckt.

3) Dieses Alles roth gedruckt.

Cest piteuse chose y penser
 Trut est forge dune maniere
 Les mortz

Bl. 2b.: ¶ Vous qui par commune ordonnance
 Viues en estaz tant diuers
 Vous dancerez a ceste dance u. f. w.

Bl. 3a.: Holzschnitt: Tod mit Sarg, mit der Linken den
 Pabst ziehend: La mort vous qui viues certainement u. f. w.;
 der Pabst sagt: He fault il que la dance meine. (Der
 Männerreigen).¹⁾

Bl. 20. Darnach Le roy mort (2 Tode):
 Vous qui en ceste pourtraicture
 Voyez dancer estaz diuers.

Bl. 21.: Sensuyuent les dich des troyz mortz et
 des troyz vifs (diese letzteren Bl. 33.).

Schluss. Bl. 35.: Cy fine la dance macabre avecq̃ les |
 dich des troyz mortz et des troyz vifs. | Imprime a Lyon
 par Pierre de sainte | Lucie, dict le Prince. Lan Mil cinq
 cēs xxxvij. | Au mois Daoust. (Darunter die 2 Todten des
 Titels. Darnach erst (Bl. 36—42b.) Ce traite est des.
 XV. signes pcedēs le grāt iugemēt in Prosa (und densel-
 ben Lettern).

Vorhanden:

1) in der K. K. Bibliothek zu *Wien* (17.K.20).

Besprochen: zuerst hier.

AB. 23) (1550): „La grand' danse macabre des hommes et
 des femmes, nouvellement reuue et augmentee d'histoires
 et beaulx ditz, tant en latin quen francoyx, et autres oeu-
 ures dont le contenu est en la page suivante — Paris,
 par Estienne Groulleau,²⁾ libraire iure demourant en la
 rue Neuue Nostre Dame a lenfeigne S. Jean Baptiste. —
 o. J. 16. mit Holzschnitten, abweichend von 21.

Vorhanden:

1) in der Bibliothek *Durand de Lancon*, wo sie *Peignot* sah.

Besprochen: *Peignot* S. 123.; darnach *Douce* S. 59. 21.
 Vgl. *Ebert* No. 5676.

AB. 24. (1550) „La grand' danse macabre des hommes et
 des femmes u. s. w. Paris, Estienne Groulleau. 1550. 16.
 mit Holzschnitten.³⁾

1) Le maistre descolhe sehr ausgebrochen oben; also mehr ge-
 braucht schon.

2) Groulleau druckte um 1547 und noch 1556.

3) Ob eins mit No. 23.?

Vorhanden: 1) aus der Bibliothek La Vallière 1784 verkauft um 4 liv. 1s. (*De Bure* Catalog. II, 271. No. 2806. — *De Bure* Bibliograph. I, 515. No. 3112.)

Besprochen: *Douce* S. 59, 22. — *Fiorillo* IV, 140. — *Ebert* No. 5676.

AB. 25) 1550. „La grande danse des morts u. s. w. Rouen, Morron. — o. J. 8. mit Holzschn.

Vorhanden: 1) war bey *Barre*, verkauft um 5 liv. 10s. (*Peignot* S. 123).

Besprochen: nach *Peignot* bey *Douce* S. 60, 23. — *Ebert* No. 5676. — Fehlt bey *Fiorillo* IV, 140.

AB? 26) 1589: „Les LXVIII. huictains ci devant appellés la Danse machabrey, par les quels les chrestiens de tous estats sont stimulés et invités de penser a la mort. Paris, Jacques Varangue. 1589. 8. ohne Holzschnitt. 1)

Vorhanden:

1) aus der Bibliothek *Gaignat* 1769 verkauft um 3 Fr.

2) bey *Méon* 1803 verkauft um 7 Fr., bey *Leduc* um 26 Fr.

3) ist in *Paris*, Zeughausbibliothek.

Besprochen: *Brunet* I, 492a. — *De Bure* Bibliographie I, 515. No. 3112. — *Millin* Magazin encyclop. (1811) VI, 366. 7. — *Peignot* S. 123. — *Douce* S. 60, 24. — *Ebert* No. 5676. — *Kunstbl.* 1830. S. 87.

AB. 27) 1626: *La grand dance Macabre* des hommes et des femmes, historiee et augmentee de beaux dicts en latin. Avec le debat du corps et de l'ame, la complainte de l'ame damnée et l'exhortation de bien vivre et bien mourir. Ensemble la vie du mauvais antechrist, avec les quinze signes et le jugement. Rouen 1626. 10 Bl. 4. ohne Seitenzahlen.

Titelholzschnitt: 4 Todte mit Tonzeugen.

Bl. 1. lacteur, Bl. 2a. Die 4 Todte. — Jede Seite 1 Holzschnitt mit 2 Paaren, männlichem Reigen u. s. w.

Schluss: Cy finist la grand dance u. s. w. nouvellement imprimé à Rouen.

Vergleiche No. 12.

Besprochen: fehlt bey *Douce* S. 60.

AB. 28) 1641: *La grande dance macabre* des hommes et des femmes. Troyes, *Oudot*. 4. mit Holzschnitten.

Besprochen: *Peignot*, S. 123 — 124. — *Douce* S. 60, 25. — *Ebert* No. 5676.

1) Wie der Lübecker Druck 1604 u. s. w.

AB. 29) 1728.: „La grande Danse Macabre des Hommes et des Femmes; historiée et renouvelée de vieux gaulois, en langage le plus polis de notre temps. 1) Le Débat du corps et de l'ame. La Complainte de l'ame damnée. Avec l'Exhortation de bien vivre et de bien mourir. La Vie du mauvais antechrist. Les quinze signes du Jugement. A Troyes, chez Pierre Gamier, rue du Temple. — Ohne J. (doch 1728 unter dem Privilegium). 38 Bl. 4. mit Holzschnitten.

Titel: 4 Tode; Männerreigen (auf 20 Holzschnitten je 2); Frauenreigen (auf 19 Holzschnitten je 2).

Besprochen: *Peignot*, S. 124—125. — *Douce* S. 60, 26.

AB. 30) 1729: „La grande Danse Macabée des hommes et des femmes, historiée et renouvelée²⁾. A Troyes, chez la veuve de Jac Oudot, et Jean Oudot fils, rue du Temple. 1729. — 38 Bl. 4. mit Holzschnitten.

Besprochen: *Brunet* I, 492a. — *Peignot* S. 125. — *Douce* S. 60, 27.

Peignot schliesst S. 125. mit den Worten: Nous ne croyons pas devoir citer un plus grand nombre de ces dernières éditions, qui n'ont d'autre mérite que celui d'amuser le bas peuple.“

Im Jahre 1820 wurde die Ausgabe Paris *Nic. de la Barro*. 1523 4. (oben No. 17.) nachgedruckt von *Dobree*.

La Danse macabre histoire fantastique du 15. siècle von *Jacob* (Paris, *Benduel*) 1832. 8. ist eine phantastische Erzählung über den in Paris auf dem Kirchhofe des Innocens gemahlten Todtentanz, der auf 1430 gesetzt wird.

Dieses frühen Gemäldes Verse soll der Mönch *John Lydgate* übersetzt haben für den Londoner Todtentanz. Seine Verse sind wirklich die des gedruckten Dance Macabre. Sie wurden abgedruckt:

- 1) hinter Tottel's Fall of Princes (1554. fol.) — 2) in *Will. Dugdale's et Roy. Dodsworth Monasticon Anglicanum* (London, 1655. 1661. 1673.) III, 368. u. s. w. — 3) in *Will. Dugdale's History of St. Paul's Cathedral* in London. (London, 1648. fol.) Anhang, S. 289 ff.³⁾

1) z. B.: O creature raisonnable
Qui desire le firmament
Voici ton portrait véritable,
A fin de mourir saintement,
C'est la danse des Machabées,
Où chacun à danser apprend u. s. w.

2) Wie No. 29.

3) Ist auf der Bibliothek zu *Löwen* (Theol. No. 39. kl. fol.).

s g a b

der

M a

n, Druckjahre

N ^o	Druckjahr.	A. Männer- oder B. Frauen- Reigen.	y o n.	
			Guy Marg.	Nourry.
1.	1485.	A.	kl. f	
2.	1486.	A.	kl. f	
3.	1486.	B.	kl. f	
4.	1490.	A.	fol.	
5.	1490.	A.	fol.	
6.	1491.	B.	fol.	
7.	1499.	A. B.		

— 4) in Francis *Douce* The Dance of death painted by *H. Holbein* and engraved by *W. Hollar* (1796. 1804. u. s. w.) S. 73.: The Dance of Macaber.

In letzteren Ausgaben heisst es: *The Daunce of Machabree*: Wherein is lively exprest and shewed The state of manne, And how he is called at uncertayne tymes by Death, and when he thinketh least thereon: made by Dan John Lydgate Monke of S. Edmunds — Bury.

Der Prolog beginnt:

O ye Folkes hard hearted as a stone,
Which to the Worold have all yvar advertence u. s. w.

Der Anfang:

O creatures ye that been reasonable,
The lif desiring which is eternal u. s. w.

Ein späterer und anderer La dance machabre or death's duell by W. C(olman). London o. J. 12. ist aufgeführt von *Ebert* No. 5677.

VI. Französische Gebetbücher

(Heures - Horae - Horas - Hours)

mit

T o d t e n t ä n z e n .

Von mehreren Städten Frankreichs, namentlich aber von Paris gingen seit der zweiten Hälfte des fünfzehnten Jahrhunderts für und in das ganze Land eine grosse Menge mehr oder minder, zum Theil aber höchst glänzend und unerklärlich schön, meist auf Pergament gedruckte Gebetbücher (Heures, lat. Horae, span. Horas, engl. Hours) aus, deren meisten Ausgaben nicht nur die mannigfaltigsten, reichsten Randverzierungen (Arabesken), sondern auch grosse, ganze Seiten einnehmende Bilder, meist wohl in Metallschnitten, beygegeben wurden. Jenen Randverzierungen gesellte sich sehr bald¹⁾ die beliebte *Dance Macabre* bey, je nach dem Raum und der Grösse der Ausgaben grössere oder kleinere Felder einnehmend, bald 2, bald 3 auf einem Seitenrande, bald mit, bald ohne Unterschriften, sowie ohne Reimzellen, und zwar diese bald französisch, bald lateinisch.

Verschiedene Druckherren oder Herausgeber wenden natürlich verschiedene Stöcke und Darstellungen an. Unter diesen Druckherren zeichnen sich namentlich aus: *Simon Vostre* (von 1484 — 1520), nach und für ihn *Philippe Pigouchet* (1484 — 1502) nicht minder der sonst auch überaus thätige *Antoine Verard* (1485 — 1514); mehr Ausgaben von Gebetbüchern als der letztgenannte liefert wieder mit den beiden erstgenannten, meist verbundenen, wetteifernd *Thielman Kerver* (1491 — 1522); weniger wieder liefern *Gillet* und

1) Seit 1488, und zwar meist gleich Frauen- wie Männerreigen, während die *Dance Macabre* erst 1491 den Frauenreigen bringt und erst 1499 beide vereint als *La grant Dance Macabre* erscheinen. Nur die Ausgabe der Heures bey Guillaume Godard sagt geradezu auf dem Titel „avec la danse macabre des hommes et des femmes.“

Germain Hardouin, Guillaume Eustace, noch weniger *Guillaume Godard, Francois Regnault*.

Die Masse der von diesen betriebsamen Pariser Druckherren und Buchhändlern jährlich herausgegebenen Gebetbücher mit mehr oder minder reicher Bilderumbräunung für die Städte Amiens, Angres, Anjou, Chartres, Clermont, Mans, Metz, Nantes, Orleans, Paris, Poitier, Reims, (Rom), Rouen, Sar, (Spanien), Toul, Tournay, Tours, Troyes u. s. w. u. s. w. ist fast unzählig zu nennen.

Jedes Jahr verlangte eine neue Auflage oder Ausgabe. Wenn aber der auf der Kehrseite des Titels mitgegebene Almanach mehrentheils 20, selbst 24 Jahre umfasst, so sollte dieses nur zum langjährigen Nutzen der Käufer dienen; der Schluss der meisten Ausgaben dagegen, welche jenen an der Stirn tragen, kennzeichnet stets ein anderes Jahr jenes Zeitraumes ¹⁾ und lässt nach der Art seiner Abfassung stets frische Abdrücke, ja frischen Satz vermuthen.

Eine sehr grosse Anzahl der bisher bekannt gewordenen Ausgaben oder Heures enthalten den uns hier allein anziehenden Todtentanz in Randbildern nicht.

Diese ganze Masse, vermischt mit denen, welche jenen enthalten, hat neuerdings *Jacq. Ch. Brunet* in seinem Supplement zu den früheren Ausgaben seines *Manuel du Libraire* oder seinen *Nouvelles Recherches bibliographiques* Theil III. (Paris, Silvestre 1834. 8.) S. 459—401. unter der Aufschrift *Notices sur les Heures Gothiques Imprimées à Paris à la fin du XV^e siècle et au commencement du XVI.* beygegeben. Nach einer kleinen Einleitung ordnet er die ungeheure Menge der Ausgaben je nach den Pariser Druckherren, wie wir sie oben aufgeführt haben ²⁾. Jedem derselben stellt er eine kurze lehrreiche Lebensbeschreibung voraus. An ihre Ausgaben reiht er S. 488—499 die Heures publiées par divers libraires (zu Paris), endlich S. 491 die Heures imprimées en différentes Villes de France.“

Daran müssen einige in der neuen (4ten) Auflage seines *Manuel* unter Heures und Horae Theil II, 117 u. 470 aufgeführte Pariser, auch Venetianer ³⁾ Ausgaben gereiht werden:

1) Wo ein solcher Schluss (ursprünglich oder durch Verletzung des Exemplars) fehlt, kann natürlich nur annäherungsweise (nach jenem Almanach vorn und nach inneren Vergleichen mit verwandten, nahe liegenden Ausgaben desselben Verlegers wie desselben Zeitraums) bestimmt werden.

2) *Brunet* deutet bey dieser Gelegenheit richtig auf den überaus reichlich wechselnden Unterstützungsverkehr der Druck- und Verlagsherren, die gleichzeitig für sich und andere drucken. Diese Seite des literarischen Kifers und industriöser Gemeinschaftlichkeit gleichzeitig.

3) Griechisch; wie auch *Ὡραι τῆς ἀειπαρθένου Μαρίας κατ' ἔτος Πρωμυκτῆς ἐκκλησίας*. Horae virginis Mariae et Liturgia Ecclesiae Romanae ... Paris bey *Christian Wechel*, 1538. 12. (Vorhanden in der Bibliothek zu Bern: a, 266).

Ueber letztere, wie einige andre (Pariser) vergleiche man dazu *L. Hain's Repertorium* Thl. III, S. 85—87. No. 8828—8864¹⁾. Daran schliessen sich *Ebert's* Aufführungen im Bibliographischen Lexikon No. 9651. (S. 773—774) und No. 10107: 8. (S. 819—820), eben so bey *Peignot* (*Dances des morts*: 1826. S. 173—176), in dem Catalogue de La Vallière No. 272. 285. 298. 300., von Pinelli, Sannazaro vom Weigel u. s. w. u. s. w.

Aber selbst das sehr fleissige Verzeichniss bei *Brunet* hat so manche Ausgaben sowohl ohne als mit Todtentanz nicht aufgeführt, die uns in Deutschland (München, Wien) zugänglich geworden und, wie es scheint, in Frankreich ganz verschwunden sind. Ist es schon lehrreich, zu sehen, wo ausser einzelnen und einzigen Exemplaren in Paris oder sonst in Frankreich, von an sich seltenen Ausgaben noch andere Abdrücke sich befinden²⁾, so noch mehr, wenn solche neu-

1) Zu diesen treten a) 1501: Officium beate Marie scilicet vsum Romanum nouiter impressum . . . , Schluss: Impressum Venetijs impensis Luce antonij d' giuta Florentini anno natal' dni Mccccccj, vi. kl'. Julij: Pergamentdruck mit Randbildern zum Officium mortuorum, Todtenkopf in D, der Tod schiessend auf Kaiser, Pabst, Cardinal (dieser Holzschnitt öfter) u. s. w. Im Besitz von Dr. Kloss in Frankfurt a. M. — b) 1512: Officium beate Marie scilicet vsum | Romanū nouiter impressum | n quo multa vitilia ⁊ deuotione digna . . . ; Schluss: Venetijs impressum p dnj Bernardinū stagninum. M. ccccc. xii. 8. mit vielen Holzschnitten, doch keinem Todtentanz. Im Besitz (1833) von Husy in Mailand (Cat. No. 407. 20 lire).

2) So z. B. liegt von der bey *Brunet* Nouv. Recherches III, 489 b. als bey Mac Carthy vorhandenen Ausgabe Heures a l'usage de Rome. Paris Jehan Pychore et Remy de Laistre 1503. 4. noch ein Abdruck in der k. Bibliothek zu Dresden, wie uns Falkensteins dickleibige aber äusserst flüchtige und unbestimmt, ja zwecklos abgefasste „Beschreibung der k. öffentl. Bibliothek zu Dresden, (Dresden, Walther 1839) S. 478. 19.“ erkennen lässt. Ebenso führt *Brunet* N. R. III, 478. 479. zwey Ausgaben von *Thielman-Kerver* (ohne Todtentanz) von 1501 (Bibl. St. Geneviève) u. 1502 (bey Detienne) für *Gillet Remacle* auf, deren Titel wir genau nach zwei, Herrn Antiquar *Kuppitsch* zu Wien gehörigen, Exemplaren geben können: a) „Hore intemerate virginis marie scilicet vsum Romanum cum pluribus orationibus tam in gallico q̃ in latino“ | Holzschnitt: 2 Einhörner | THIELMAN KER-
VER || Der Almanach auf 24 Jahre (1497—1520); Schluss: Les pres-
sentes heures a l'usage de Rome | furent acheuees le xiiij.
iour de May. Lan Mil cinq cens et vng. Par Thielman
Ker- | uer: imprimeur ⁊ libraire iure de l'uniuersite de
Paris, pour Gillet Remacle libraire: demou- | rant sur le
pont saint Michel a l'enseigne de la Licorne. || gr. 8. —
b) „Hore intemerate virginis marie secundū vsum Roma-
num cum pluribus orationibus | tam in gallico q̃ in lati-
no. || Holzschnitt: 2 Einhörner. || THIELMAN. KER-
VER. || Der Almanach 24 Jahre (von 1497—1520), Schluss: Les presentes heu-
res a l'usage de Rome | furent acheuees le . x. iour de Mai
Lan Mil | cinq cens et trois. Par Thielman Ker-
uer im- | primeur ⁊ libraire iure de l'uniuersite de Paris | Pour

auftauchende Ausgaben bey *Brunet* oder in Frankreich überhaupt fehlen. Diess trifft Ausgaben sowohl mit als ohne Todtentänze.

Von den letztern mögen hier gelegentlich daher einige aufgeführt werden, die bey *Brunet* fehlen:

- a) 1458: *J. Poitevin*: Titelbild: Wilder Mann und wilde Frau,¹⁾ dazu die Buchdrucker-Buchstaben IP, darunter 2 IEHAN. POITEVIN; auf der Kehrseite der Almanach für 21 Jahre (1458—1508); Schluss: Les presentes heures furent acheuees | le xv. iour de may. Lan mil. CCCC. | iiii. rrr viij. || 8. Im Besitz von *Kuppsch* in Wien, fehlt *Brunet* N. R. III, 458b.
- b) 1497: *Jehannot*: Titelbild: Ritter oder Pilger mit Wappen (3 Muscheln): Incipiunt hore beate marie virginis | M E Jehannot || — Auf der Kehrseite der Almanach pour xxi. au (sic) von 1458—1508: Schluss: Les presentes heures a l'usage de Rome furent acheuees le. xxi. iour de aoust | Lan. M. CCCC. | iiii. rr. et xvij || Pergamentdruck, 8.; im Besitze von *Kuppsch* in Wien, fehlt bey *Brunet* N. R. III, 458b.²⁾
- c) 1504, Thielman Kerver: T. R. (mit 2 Einhörnern): THELMAN KERVEN. || Hore intemperate beate marie Virginis: | secundum vsum Romanum. 8. Schluss: Les presentes heures a l'usage de Rome furent acheuees le. viij iour | de Mars. Lan Mil cinq cés t quatre | par Thielman kerver imprimeur et libraire iure de l'universite de Paris: u. s. w.

Vorhanden:

- 1) zu *Wien*, k. k. Bibliothek (XXII. 6. 20.); 2) fehlt bey *Brunet* N. R. III, 478b—479a.

Gillet Remacle, aufi libraire iure: des | mourant sur le pont saint Michel a l'enseigne | de la Licorne. || 4. Pergament.

— Daran reihe sich ein drittes Exemplar bei *Kuppsch* in Wien (ohne Todtentanz) dessen Titel fehlt, der Schluss aber sagt: Finit officium beate Marie virginis secundum vsum Romanum Impressum Parisiis hoc | iubileo trigesimo ad id' (trotz) martias. Opera (schwarz) Tiel | mani Kerver venaleg est i pellicano vici sac | ti Jacobi. & i vnicorne i pote fcti michaelis.) Hierher gehören auch die Ausgaben *Verard* 1498 in der Bibliotheca Büloviana I, 144. No. 10258., und von 1498(?) sub No. 10259. und 1520, Thielman Kerver sub No. 10263.

1) *Phil. Pigouchet's* Schild später.

2) *D'Agincourt* (Histoire de l'art par les monumens) führt Band VI, Pl. CLXXI. No. 1. auf: hore beate marie virginis M. E. Jehannot (Theil III, S. 166—168. sagt er nicht dazu, ob mit einem Todtentanze), sub No. 8. steht (als in seinem Besitze) Les presents heures a l'usage de Rome | me furent acheuees le xxi iour de aoust. | Lan. M. cccc. iij. xx et xvij. — Also die obige Ausgabe.

- d) 1500, *Guillaume Eustache* durch *Thielmann Kerver*: Mit dem Zeichen drüber:



Guillaume. eustace. | Hore intemerate virginis
marie secundū | vsū Romanū totaliter ad lon-
gū sine regreꝛcum pluribus orationibus in gal-
lico ⁊ latino. ||

Schluss: Cy finist le bon examen de conscience
cō | pose par maistre Johan Quentin Docteur |
en theologie penitentier de paris. || Les presentes
heures a lusaige de Rōme | furēt acheuees le
xv. iour de Mars lan mil | cinq cens par Thiel-
man Kerver: pour Guil- laume eustace libraire
tenant sa bouticle au | palais au troisieme pi-
lier du coste de la chap- pelle de messeigneurs. les
presidēs. Du sur les | grans degrez a lenseigne
saint Jehan leuan | geliste. || Pergamentdruck.

Inhalt: Der „Almanach pour .xxiii. An“ (1497—1520).

Vorhanden: 1) in *Wien* bei Kuppitsch.

Auch ziemlich späte Ausgaben von Paris und andern Or-
ten fehlen bey *Brunet*. So z. B.

- e) 1583, Paris: Heures de Nostre | Dame, a l'Vsa-
ge de Rome, | u. s. w. Paris, Jamet Mettuyer.
M.D.LXXXIII. 4. (ohne alle Bilder.)

Fehlt *Brunet* III, 490b.

- f) 1574, Lyon: HEVRES | DE NOSTRE | Dame, à
l'vfrage de Befancon, || A Lyon. | Par Gvillavme
Roville. 1574. 8.

Vorhanden: 1) in *Wien*, k. k. Bibliothek (XIX.M.45).

- g) 1565, Antwerpen: (roth) Horae | Beatissimae | Vir-
ginis | Mariae, | Ad usum romanum. Antver-
piae, Ex officina Christophori || Plantini. |
M.D.LXV. kl. 8.

Vorhanden: 1) in *Wien*, k. k. Bibliothek (XXII. I. 13.)

- h) 1518, Hagenau: Horae in laudem beatissime vir-
ginis secundum consuetudinem Romanae cu-
riae. Hagenau, *Thomas Ansfelmus*, 1518. 8.

Vorhanden: Bibliotheca Büloviana I, 159. No. 10, 536.

Die nachfolgenden Ausgaben (ohne Todtentänze), bis auf
die erste und zweite gleichfalls sämmtlich bey *Brunet* feh-
lend, besass Dr. *Kloss* in Frankfurt a. M. ¹⁾

- 1) 1507: Philippe Pigouchet für Guillaume Eustace: „Ces
presentes heures a lusaige de Paris font | tou-

1) Wohin geriethen diese???

tes au long, sans riens requerir. Avecques
les heures de la cōception, natiuite etc. Les
XV. oraysons sainte *Brigide*: t plusieurs
autres deuotes oraysons, selon la table en
la fin. imprimees par Philippe pigouchet pour
Guillaume eustace ||

Schluss: vend en la grand salle du palais
au tiers pillier En lan Mil cinq cents t
sept Le trefiesme iour d'april auant pasques.
[Vielleicht die Ausgabe bey Brunet N. R. III, 485a.]

2) 1523: *Hardouin*: Heures ... a l'usage de Rome.
Paris, Hardouyn. 8. Pergamentdruck, früher Besitz
von Villers, dem Karl V. Malta schenkte, wo er den Or-
den stiftete und 1538 starb. Sein Wahlspruch: *Vouloir*
Valoir steht innen. Vergl. Brunet N. R. III, 483a.

3) „1488“: hore ad vsum romane curie. 8. Perg-
mentdruck.

Der Almanach pro: xx annis (1488—1508).

Schluss: Benedicamus dño. Deo grās. Fehlt
Brunet.

4) 1520, *Germain Hardouin*: Heures a l'usage de
Romme, toutes au long sans riens requerir.
Nouvellement im- primees a Paris pour Ger-
main Hardouin, demourant entre les deux
ports du Pa- lays a l'enseigne sainte Mar-
guerite.

Pergamentdruck, mit Gemälden, ohne Randbilder. Fehlt
Brunet N. R. III, 483b.

5) 1524, Guill. Godard: Hore in laudem beatissime
virgi- nis Marie, multis orationibus figuris-
q; nouiter inuentis Incipiunt feliciter. Vena-
les habentur in officina Guiller- mi Godard
librarii iurati Parisien.

Fehlt Brunet N. R. III, 487b.

6) „1515“ Guill. Godard: Heures de nostre dame a
l'usage de Romme tout au long sans riens re-
que- rir. Avecques plusieurs suffrages et
oraisons. Nouuellement imprimees. Paris,
Guillaume Godard (GG) kl. fol. Papierdruck. Der
Almanach von 1575 an.

Schluss: Cy commence la vie de Antechrist mit
Holzschnitten aus der Danse Macabre. In den verschie-
denen Todesarten (Gewalt des Todes) a) der Tod mit
dem Pfeil auf dem Grabe; b) Tod bey'm Wucherer;

c) Tod bey'm Kardinal; d) Tod bey'm Ritter (Tout homme est ne pour mourir vne fois | Mais plusieurs sont qui enidēt touteffoys | Me eschaper et de moy estre quittes).

[Fehlt bey Brunet N. R. III, 486 a.]

Nicht minder fehlt bey Brunet (III, 465 a. 472b):

1495: PHILIPPE.PIGOVCHET|| Kehrseite: Almanach pour xxi.an (ililxxviiij d. i. 1488 — 1508).

Inhalt Bl. 2a: Aderlassmann mit dem Narren zwischen den Füßen; Kalender mit Randzeichnungen (Affen auf Greifen u. s. w.) und je vier französische Reimzeilen; die Evangelien; Horae; 7 Busspsalmen; *Vigiliae mortuorum* mit 2 grossen Bildern (die drey Lebenden und die drey Todten: auf g S und h i); Suffragia plurimorum sanctorum et sanctarum; Les sept oraisons fainet gregoire.

Vorhanden:

1) in München, Bibliothek der hohen Schule.

2) aufgeführt in *Sannazaro Catalogo di vna raccolta di stampe*. Milano, Bernardon. 1824. Th. IV, S. 306.

Wie diese letztgenannten Ausgaben den *Vigiliis mortuorum* bestimmtere Todesbilder beygegeben gleich der oben S. 214. Anmerk. 1. angeführten Venetianer Ausgabe von 1501 (Officium b. M. bey Lucas Antonius), so zeigen auch andere, bey Brunet fehlende, oder als mit solchen nicht gekennzeichnete, solche Todesabbildungen, wodurch sie die sogleich in möglichster Vollständigkeit aufzuführenden Ausgaben mit ausführlichem Todtentanze vorbereiten. Wir führen hier an die Ausgaben von *Jean de Brie* 1512. 8. (Douce S. 171. vgl. mit Brunet III, 489b), die von *Franc. Regnault* 1531 (Douce, S. 172, vgl. mit Brunet III, 487), die von *Geoffrey Tory* 1525 und 1527 (Douce S. 172, vgl. mit Brunet III, 490b.); als ganz bey Brunet III. fehlend die *Heures de Nostre Dame ... par Pierre Gringoire* 1527, 8., wo vor den *Vigilles de la mort* der Tod mit der Sense in einer, mit dem Horn in der andern Hand auf den gefallenem König tritt. (Douce S. 172.)

Ein ganzer Todtentanz aber tritt uns 1508 entgegen in dem Lyoner

Catalogus sanctorum & gestor eorum ex diversis voluminibus collectus: editus a Reverendissimo in xpo patre dno Petro de Natalibus de venetijs dei gratia epo Equilino. || *Venerandatur Lugdun- ni a Stephano Gueynard pre- fite civitatis bibliopola et cine. In vico Mercuriali- vulgariter en la rue merciere: prope sanctum Antonium.*

Schluss: *Lugduni impressum per Claudium Ba-*
uoist al's de troys. Impēsis honesti viri Ste-
phani Gueynard eiusdē ciuis t-bibliopola. An-
no domini millesimo quingētesimo octavo. XV.
Kalendas Junii. || 340 Bl. 4.


Viele kleine Holzschnitte am Rande und in den Anfangs-
 buchstaben Heilige und Christi Leben; Bl. 337.b. ein
 Todtentanz (10: Cardinal, Domherr, Mönch, Wald-
 bruder, König, zwey Weiber, Bauer, Reicher, Mann und?)

Vorhanden: 1) in *München*, k. Bibliothek. (P. Lat. dubl.
 Cat. 1505.)

Hier nach mögen nunmehr folgen die Pariser

Heures mit Todtentänzen.

1) 1490: *Hore nostre domine secundū vsuꝝ ecclesie*
romane vnacū multis curibus incipiunt fe-
liciter || 1) Holzschnitt: Löwe mit Engelflügel, ein

Buch haltend, darauf das Zeichen  || kl. 8.

Inhalt: a) Kalender (Aderlassmann, schöne Verzierun-
 gen, meist Spiele darstellend) von 1490 — 1508;
 b) Leiden Jesu, Evangelium Johannis etc. mit Cu-
 stoden a. b.; c) Todtentanz der Männer mit
 Custoden A. B. (Secuntur vigilie mortuorum... Ad
 vesperas, anthiūna, Placebo, domino); Holzschnitt: der
 Einsiedel, 3 Reiter und 3 Tode bey dem Kreuz; dann
 Eva mit dem Tode unter dem Baume; 2 Tode bla-
 send; das Beinhaus. 2)

Vorhanden: 1) in *München*, k. Hofbibliothek (*Im. mort.*
 38. 8.) aus Tegernsee.

2) 1491: (ohne Titel) deutsch zu Troyes. 8.

Inhalt: a) Aderlassmann, auf dem Fische stehend;
 auf der Kehrseite „Der³ wider nach vßweisung
 der meister ist heist tzu dē |

b) Kalender mit den Monatsnamen: Jenner — Hor-
 nung — Merg — April — Mey — Brachmond
 — Hermondt — Augstmonedt — Herbstmo-
 nedt — Weinmonedt — Winttermont —
 Crifstmonet —

1) Roth gedruckt.

2) Der Todtentanz (bloss Männerreigen) hebt viermal wieder an.

3) Rothes D.

c) Holzschnitt, darnach: (H) Er thun vff die leffcz | en vñ min münd wirt | verkünde die lob Got | merck vff mine hilffe. | Her yle mir zu helffen | u. s. w. Der englische Gruss.

d) (roth) „Die vohet an die ganz **vigilia der Totten** ordent | lichē noch einander ganz gesetç vñ gebütscht noch | dem latin ic.“ Dazu der Todtentanz in Umrandung, je drey zusammenge-druckt; sich oft wiederholend, auch das Beinhaus und Eva am Baume mit dem Tode (an Adams Stelle).

Schluss: „Getrud zu **cleinē Trona** da man | zalte von der geburt cristi. 1.4.9.1.“

Vorhanden: 1) in *Wien* beym Antiquar *Kuppitsch*.

3) 1491: „*Heures*“... 8.

Inhalt: Der Todtentanz, je 3 Bilder oder Felder auf jeder Randleiste. a) Männerreigen (wie im *Dance Macabre* von 1485, ohne lacteur und so dass für le bally und le meistre eingetreten sind le prevoist und lastrologien); b) Frauenreigen (der im *Dance Macabre* auch erst 1491 eintritt; es fehlen hier la sotte und la bigotte). Beide Reigen wiederholen sich.

Vorhanden: beschrieben von *M. G. M. Raymond* in *Millin Magazin encyclopédique* 1814, Septbr. S. 5—18; darnach von *Peignot* S. 145—147. Ein Bruchstück von *Fiorillo* IV, 138—139. Anmerk.

4) 1495: „*Las Horas de nuestra Senora con muchos otros officios y oraciones*. Paris; Nicol. Higmann¹⁾ pour Simon Vostre. 1495. 8.

Inhalt: der Todtentanz: Männer 27, Frauen 36; dazu l'Enfant, le Clerc, l'Ermite.

Vorhanden: s. *Douce* (1833) S. 61, I; *Maillaire* I, 599.

5) 1496: *Heures a l'usage de Romme*. Philippe Pigouchet.

Schluss: Ces presentes heures a l'usage de Romme furent achevees le XXIII iour de Januier Lan M. CCCC. IIII. XX. et XVI. pour Simon Vostre u. s. w.

Vorhanden: 1) s. *Panzer Annalen* II, 312. No. 377;

2) *Meyer* in Hildburghausen (Pergamentdruck).

1) Nicol. Higmann *Almanus* druckte 1495 auch ohne Todtentanz: *Horo intermate dei genitricis virginis marie secundum usum romane curie.... impensis Symois Vostre*. (*Brunet Nouvelles Recherches* III, 465 a.)

- 6) 1496: Heures a l'usage de Rome. Paris, pour Simon Vostre u. s. w. 8.
 Schluss: ... acheuees le XVII. iour de Aueil. Lan M. CCCC. (III. XX. et XVII. ausgekratzt) Pour Simon Vostre.
 Inhalt: Almanach von 1488 — 1508; Todtentanz (66 Figuren, bis 99 wiederholt).
 Vorhanden: 1) in *Paris*, k. Bibliothek (*Brunet Nouvelles Recherches* III, 465).
- 7) 1496: Heures a l'usage de Rome. Paris, pour Simon Vostre.
 Schluss: ... acheuees le XX iour de mars Lan M. CCCC. III. XX. et XVI. pour Simon Vostre.
 Vorhanden: *Panzer Annalen* II, 315.
- 8) 1497: Heures.....
 Schluss: acheuez le III iour de Nouẽbre Lan M. CCCC. III. XX et XVII par Simon Vostre (mit Pigouchet's Schild.) kl. 4.
 Inhalt: Almanach von 1488 — 1508; Todtentanz (nur 45 Figuren).
 Vorhanden: s. *Brunet Nouvelles recherches* III, 465.
- 9) 1497: pp⁺ (daneben die 2 Wilden: Mann und Frau) darunter PHILIPPE PIGOVCHET; darnach Les presentes heures a l'usage de Paris. furent acheuez Lan Mil CCCC. iii. xx. t. xvii le rriii. iour de Decembre. pour Simon vostre Libraire: demourant a la rue neuue nostre dame a Conseigne saint Jehan leuãgliste || mit dem Custos a. i.
 Inhalt: a) „Almanach pour rrii an“ (von 1488 an). — b) bey den vigille mortuorum der Todtentanz (je 3 auf einer Seite): 30 Männer, 36 Frauen; darnach aus dem Männerreigen nochmals 9 (Pabst bis Bischof) wiederholt. Darnach Suffragia sanctorum. Ohne Schluss des Jahres hinten.
 Vorhanden: 1) zu *Wien*, Antiquar *Kuppitsch*.
- 10) 1497/8 (?): „Ces presentes heures a l'usage de Romme furẽt acheuees le VIII. iour de Aoust. Lan M. CCCC. (ausgekratzt) pour Simon Vostre. — 8.
 Inhalt: Almanach von 1488; die Cardinaltugenden, Leben Mariä, Leben und Leiden Jesu, Susanna u. s. w., 15 Zeichen und jüngstes Gericht, Todtentanz (78 Figuren, davon 12 wiederholt) mit französischen Namen.

Vorhanden: 1) in *Paris*, k. Bibliothek (*Brunet Nouvelles Recherches* III, 464).

11) „1497“: Hore beate marie virginis, secundum usum Romanum. Anthon. Verard (?). 8.

Inhalt: Almanach von 1497—1520; Todtentanz (66 Figuren und 12 wiederholt).

Vorhanden: 1) zu *Paris*, k. Bibliothek (*Brunet Nouvelles Recherches* III, 474b.), ohne Titel und Schluss.

12) 1498: Buchdruckerwappen: die beiden Wilden (Mann und

Frau) neben **pp** || PHILIPPE PIGOVCHET || Dar-nach Les presentes heures a l'usage de Rome furent acheuez | Lan Mil. CCC. iiij. rr. t. xviii. le xxii. iour deoust | pour Symō Vostre Esbraire demourāt a Paris. a la rue | neuue nostre dame a lenseigne saint Jehan leuangeliste. || 4.

Inhalt: a) Titelkehrseite: Almanach für 21 Jahre (1498—1508); b) bey den Vigiliae mortuorum der Todtentanz (30 Männer; nur 18 Weiber bis la balline). — Ohne Jahresschluss.

Vorhanden:

1) zu *Wien*, Antiquar Kuppitsch.

2) s. *Brunet*, *Nouvelles recherches* III, 466a.

13) 1498: Heures a l'usage de Rome. — 4.

Schluss: Ces presentes heures a l'usage de Rome furent acheuees a Paris pour anthoine verard... le xxij. iour doctobre. Lan mil quatre cens quatre vingts et XVIII.

Vorhanden: Bibliothek *Mac-Carthy* (*Brunet Nouvelles Recherches* III, 475a. Vgl. *Dibdin Decameron Bibliogr.* I, 33 u. 101. eine Octav-Ausgabe *Verards* von 1498).

14) 1498: „Missale ... Paris, A. Verard.“ 8.

Inhalt: Todtentanz (Männer und Frauen).

Vorhanden: L'espouse, garde d'accouchée, la jeune fille, la nourrice — leuesque, le cheualier daraus abgebildet in *Dibdin Bibliographical Decameron* (London 1817) S. 33. 34.

15) 1499: Las Horas de nuestra señora con muchos otros ofiçios y oraciones. — 8.

Schluss: Impressas en paris fuero acabadas a XX dies d' nouiẽbre año del señor de Mill y quatrocientos 7 XCIX años por Simō Vostre.

Inhalt: Der Todtentanz 66 Figuren, bis zu 114 wiederholt.

Vorhanden: s. *Brunet* Nouvelles recherches III, 466 b.

- 16) 1499: Heures a l'usage de Rome tout au long, sans rien requérir: avec les figures de la vie de l'homme et la destruction de Hierusalem. gr. 8.

Schluss: Hardouyn faictes a la Mode d'italie.

Inhalt: Im Todtentanz reitet der Tod auf einem Ochsen.

Vorhanden: war im Besitze des Grafen *Lepel* (*Fiorillo* IV, 138, 2): Pergamentdruck.

- 17) 1499: pp||PHILIPPE PIGOVChET|| Ces presentes heures a l'usage de Tou: furent acheuees lan Mil CCC. iiii. xx. xix. le xx. iour de Decembre pour Simon vostre libraire demourant a Paris a la rue neuue nostre dame a l'enfeigne saint Jehan leuangeliste.

Inhalt: Bl. 46 das Officium defunctorum, 46b. der Todtentanz (30 Männer, 30 Frauen, mit nochmals 9 Männern).

Vorhanden:

1) in *Karlsruhe*, Archivrat *Mone*.

2) Vgl. *Brunet* Nouvelles recherches III, 466 b. (Heures a l'usage de Toul).

- 18) „1500“: Heures a l'usage de Paris. Paris pour Symon Vostre. 1500. 132 Bl. (je 31 Zeilen). 8.

Inhalt: 21 grössere und kleinere Holzschnitte, auch Todtentanz.

Vorhanden: s. *Bibliotheca Bülloviana* (Sangerhausen, 1834. 8.) Th. I, S. 144. No. 10,260.

- 19) „1500“: Ces presentes heures a l'usage de Rome furent u. s. w. | Holzschnitt. Schild des PHILIPPE PIGOVChET. ||

Schluss: Simon vostre a la rue neuue nostre dame a l'enfeigne s. Jean Evangeliste.

Inhalt: Bl. 1b. Kalender von 1500—1520; der Todtentanz in 99 kleinen Feldern.

Vorhanden: 1) in *Berlin*, v. *Nagler* (*Fiorillo* IV, 139, 2.)

- 20) 1501, 27. Septbr.: Heures a l'usage de Rome.... 8.
 Schluss: achenuez le XXVII. iour de septēbre.
 Lan mil cinq cens I pour Simon Vostre (mit
 Pigouchet's Schilde).

Inhalt: Almanach von 1501—1520. Geschichte Josephs,
 der Sibyllen; Todtentanz (66 Figuren, bis zu III
 wiederholt).

Vorhanden: s. *Brunet* Nouvelles recherches III, 466—467.

- 21) 1501, 15. Novbr.: Heures a l'usage de Rome.... 8.
 Schluss: achenuez le XV. iour de Nouēbre. Lan
 mil cinq cens 7 ung pour Simon Vostre (mit
 Pigouchet's Schilde).

Inhalt: Todtentanz (66 Figuren bis zu 81 wiederholt).

Vorhanden: s. *Brunet* Nouvelles recherches IV, 1467 a.

- 22) „1502“: SIMON: VOSTRE: || Hore beate marie
 v^ginis secūdū vsū Ro | manum absq3 requisiti-
 tione aliqua cū pluri | bus orationibus in gal-
 lico et latino. || 8. Darüber das Schild von Simon

Vostre mit



Schluss: Hore beate marię v^ginis secūdū vsū |
 Romanū absq3 u. s. w. per Philippum pigou-
 chet alme | vniuersitatis pisientis librarium
 iura | tum: impensis autē honesti viri Sy-
 monis vostre libarii. || — 8.

Inhalt: Bl. 1b: Almanach pour. xx. ans (1502—
 1520); Bl. 2a: der Aderlassmann, mit dem Narren
 unter sich (wie in den folgenden NN.). — Der Tod-
 tentanz (Männer und Frauen) zweimal ganz und die
 Männer nochmals bis le chanolne. Der Sot fehlt, nicht
 die Sotte. Die Holzschnitte gleich mit der Nr. 16.

Vorhanden: 1) in *München*, k. Bibliothek (*Im. mort.*
 37. 8.)

- 23) 1502: Heures a l'usage de Romme ... 8.

Schluss: ... faites pour Simon Vostre.

Inhalt: Almanach von 1502—1520; Geschichte Josephs;
 Todtentanz (66 Figuren, bis zu 138 wiederholt).

Vorhanden: 1) zu *Paris*, k. Bibliothek (*Brunet* Nouvelles
 recherches III, 467 a.).

- 24) 1502: Heures a l'usage de Rome 8.
 Schluss: pour Simon Vostre (mit Pigouchet's Schilde).
 Inhalt: Almanach von 1502—1520; Geschichte Josephs;
 Todtentanz (66 Figuren, bis zu 99 wiederholt).
 Vorhanden: 1) zu Paris, k. Bibliothek (*Brunet* Nouvelles
 recherches III, 466 a.).
- 25) 1502: Heures a l'usage de Rome 8.
 Schluss: pour Simon Vostre (mit S.V. Zeichen!)
 Inhalt: Almanach von 1502—1520; Todtentanz (66 Fi-
 guren, bis zu 77 wiederholt).
 Vorhanden: s. *Brunet* Nouvelles recherches III, 467 a.
- 26) 1502: Heures a l'usage de Verdun 8.
 Schluss: par Phil. Pigouchet pour Simon
 Vostre.
 Inhalt: Almanach von 1502—1520 (mit französ. Versen),
 Geschichte Josephs, der Sibylla, der Susanna; Tod-
 tentanz (66 Figuren, bis zu 153 wiederholt).
 Vorhanden: s. *Brunet* Nouvelles recherches III, 467 b.
- 27) 1502: Heures a l'usage de Machon 8.
 Schluss: Philippe Pigouchet pour Simon
 Vostre.
 Inhalt: Almanach von 1502—1520; Todtentanz (66
 Figuren, bis zu 81 wiederholt).
 Vorhanden: s. *Brunet* Nouvelles recherches III, 467 b.
- 28) 1502, 15. Dezemb.: Heures a l'usage de Rome
 8.
 Schluss: acheuees le XV. iour de Decembre. Lan
 mil V. cens 7 deux pour Simon Vostre.
 Vorhanden: s. *Panzer* XI, S. 475.
- 29) 1502, 15. Dezemb.: „Ces presentes heures a lu-
 sage de Rheims, nouvellement imprimees
 avec belles hystoires. Paris, pour Symon
 Vostre. 1502. 8.
 Schluss: Cy fine la table de ces presentes heu-
 res, acheuees le XV. jour de Decembre lan
 mil cinq cens deux pour Simon Vostre li-
 braire demourant a Paris.

Inhalt: Leben und Leiden Jesu, Leben Mariä u. s. w., Todtentanz.

Vorhanden: a) bey Graf *Lepel*, b) in *Berlin*, v. *Nagler* (*Fiorillo* IV, 139, 3.). Vgl. *Peignot* S. 148; *Baverel* *Notices sur les Gravures* (Besancon, 1807. 8.) I, 336; *Papillon* I, 151. — *Dibdin* *Decamer.* I, 35 (mit Abbildung des Narren).

30) 1503, 10. May: Heures

Schluss: achevees le VV. jour de May lan mil cinq cens et trois.

Inhalt: Todtentanz auf 41 Blatt.

Vorhanden: war im Besitz des Grafen *Lepel* (*Fiorillo* IV, 138, 4.).

31) 1503, 19. Juny: Heures a l'usage de Rome. A. Verard. 4.

Schluss: imprimees a Paris le XIX iour du mois de juny mil cinq cent et trois.

Inhalt: Almanach von 1497—1520; Todtentanz (48 Figuren und 42 wiederholt).

Vorhanden: s. *Brunet* *Nouvelles recherches* III, 475 a.

32) „1503“: Hore intemperate virginis marie Jehan Poitevin. gr. 8.

Inhalt: Almanach von 1503—1520; Todtentanz bis zu 78 Figuren wiederholt.

Vorhanden: Verkauft bei *Duriez* um 27 fr. (*Brunet* *Nouvelles recherches* III, 489 a.)

33) 1504, 15. April: PHILIPPE. PIGOVCHET || Holzschnitt (wilder Mann und wilde Frau um einen Baum,

mit dem Zeichen pp || Ces presentes heures a l'usage de Rome furent achevees le xv. iour de Avril. Lan mil cinq cens & quatre. pour Simon vostre Libraire: demourat a paris a la rue neuve nostre dame a l'enseigne saint Jehan l'evangeliste. || 8.

Schluss: ... vivere valeamus. Qui vivis et regnas deus. Per omnia secula seculorum. Amen. ||

Inhalt: 1b. Almanach pour. xx. ans. (1502—1520); 2a. Aderlassmann; Leiden Jesu, Evangelium Johannis; Sequuntur vigilie mortuorum. Ad vespervas. Antiphona. Placebo Psalmus (Todtentanz). Jüngstes Gericht.

Vorhanden: 1) zu *München*, k. Bibliothek (*Im. mort.* 34. 8.).

- 34) 1504: ohne Titel. Druck und Holzschnitte ganz gleich mit No. 33.

Schluss: ... viuere valeamq. Qui | viuus ē regnas
deus. Per omnia secula se | culorum. Amen.

Darnach folgt: Senfuiuent les sept pseaumes en
francois translates au plus pres du latin (8 Bl.).

Inhalt: Die Todtentanzholzschnitte ganz gleich mit
No. 33; nach dem Männerreigen und Frauenreigen
wiederholen sich die Männer bis zum Pænoft. Die
Randverzierungen weichen ab von No. 33, ebenso die
Monatverse und der Druck am Ende.

Vorhanden: 1) in *München*, k. Bibliothek (*Im. mort.*
No. 35. 8.)

- 35) 1505: Hore diue & gnis Marie scd'm verū vsum
Romanū | cum aliis multis folio sequenti nota-
tis vna cum figuris | apocalipsis post figuras
biblie recenter infertis. ||

Schluss: Finit officiū beate & gnis scd'm vsus |
Romanū cū missa eiusdē & septē psalmis
pe | nitētiālibq: cū officio mortuorū u. s. w.
Im pffu Parisiis Anno dñi millesimo quigē |
tesimo quito: XVI. kalēdas Januarii opera |
Thielmūni kerver¹⁾ Venaleq3 est supra pon-
tē | sc̄i Michaelis interfignio Vnicornis ||

Vorhanden: Siehe *Agincourt Histoire de l'art par les
monumens*: VI, 176. 6. und III, 166—168.

1) *Thielman Kerver*, der 1491. 1497. 1504. 1505. 1507. 1511. 1515. 1525. 1531 Ausgaben der Gebetbücher lieferte, wohl ein Niederländer, mit Joland Bonhomme's Tochter vermählt, druckte 1500 auch ein Breviarium. 8. (s. Chevallier l'Origine de l'imprimerie de Paris. S. 111 ff. 374) und des Jodocus Badius Ascensius Navicula sultarum virginum (das 1502. 4. auch bey Priss in Strassburg, 1508 französisch bey Geoffroy de Marne herauskam). Sein Sohn *Jacques Kerver*, échevin, 1568 zu Paris (s. La Caille Histoire de l'imprimerie: 1689. 4.) druckte 1) des Jean Martinus Uebersetzung des Songe de Poliphile 1546 (s. La Croix du Maine Bibliothèque françoise: 1772, Paris. 4.) und 1554 (s. Duverdier Bibl. franc.) gedruckt von Jean Leblanc für *Paul Kerver* (s. Papillon I, 194; Agincourt III, 167); 2) 1553 die Uebersetzung von Traité d'Architecture de Leon Baptiste Alberti durch Jean Merlin; 3) 1545 eine Ausgabe von Philander's Commentar zum Vitruvius (Polepi Exercitationes Vitruvianae. Patavii, 1739. fol. S. 49). Ein zweiter Sohn *Thielman Kerver's*, desselben Namens, druckte 1551 das Neue Testament lateinisch mit Holzschnitten Apud Jolandum Bonhomme sub unicorni in viâ Jacobæ 1551 (Papillon I, 460).

- 36) 1506: *Horae intemerate dei genitricis virginis marie secundum usum Romanum*. Paris, Thielemann Kerver. 100 Bl. (je 29 Zeilen). 8.

Vorhanden: s. Bibliotheca Bülloviana (1834): I, 144. No. 10,261. — Vgl. *Brunet* Nouvelles recherches III, 467b.

- 37) 1506, 20. August: *Heures a l'usage de Paris*. — 8. Schluss: *acheuees le XX iour Daoust Mil cinq cens z fix pour Anthoine Verard*.

Inhalt: Almanach von 1503—1520; Todtentanz (42 Figuren, bis zu 138 wiederholt).

Vorhanden: s. *Brunet* Nouvelles recherches III, 475.

- 38) 1507: SIMON: VOSTRE: || Hore beate marie secundū vsū Romanū cum illius | miraculis vna cum figuris apocalipsis post biblia figuras infertis ||

Schluss: Finit¹⁾ officiū btē marie v̄ginis scđm vsū | Romanū cū missa eiūsdē: et septē psalmis | penitētiālibq: cū officio mortuorū, scđē crucis et scđi spūs: vna cū horis oceptiōis scđē | marie v̄gīs: atq3 scđē barbare: necnō orōni | bus scđi Gregorii et aliorū scđōz suffragiis || Imp̄ssū Parisiis Anno dñi. Millesimo quī, | gētesimo septimo. vltima die mēsis Junii | Opera Symonis vostre ad intersigniū scđi | Johīs euangeliste in nouo vico nostre dñe ||

Inhalt: a) Almanach „pour xxi. an“ (1501—1527); b) Aderlassmann (mit dem Narren unter sich); c) Todtentanz von Bogen H. 4a.²⁾ zu den vigillie mortuorū. Ad | vesperos. Antiphona u. s. w. (H, 3b.). Der Männerreigen von le pape bis zu lermite, der Frauenreigen von 1, 1a.—5b., darnach der Männerreigen nochmals ganz bis K, 2b., die Frauen von la royne—bourgoise.

Vorhanden: 1) in München, Herr v. Lemer cier, Sekretair im K. Ministerium des Auswärtigen (gebunden in Leder: FvO | 1575. ||)

- 39) 1507: *Heures ... a l'usage de Paris*. Simon Vostre. Pergament.

1) Es steht Einit, wie vorher Quidecim orationes sancte brigide.

2) Die Custodes sind so bezeichnet, dass links stets R, rechts A. 1, C. 1, D. 1 u. s. w. steht; Bogen 2. hat links c, rechts b. 1.; Bogen M. hat links R, rechts W. 1. Geht bis N. 8b.

Inhalt: Geschichte Josephs, die Sibillen, die Tugenden u. s. w., Offenbarung, Leben Mariä und Jesu; der Todtentanz, 30 Männer, 36 Frauen (wie in Nr. 46).

40) 1507: Heures a l'usage de Orléans 8.

Schluss: faites pour Simon Voistre ... a Paris.

Inhalt: Almanach von 1507—1527 (französ. Verse), Geschichte der Susanna, Wunder Mariä; Todtentanz (66 Figuren, bis zu 132 wiederholt).

Vorhanden: 1) zu Paris, in der k. Bibliothek (*Brunet Nouvelles recherches* III, 468a.).

41) 1507: Heures a l'usage de Metz 8.

Schluss: pour Simon Voistre ... a Paris.

Inhalt: Almanach von 1507—1527; (Wunder Mariä fehlen); Todtentanz (66 Figuren, bis zu 142 wiederholt).

Vorhanden: 1) Bibliothek La Vallière (*Brunet Nouvelles recherches* III, 468b.).

42) 1507: Heures a l'usage de Xaintes 8.

Schluss: ... pour Simon Voistre.

Inhalt: Almanach von 1507—1527; Todtentanz (66 Figuren, bis zu 165 wiederholt); Wunder Mariä (mit französ. Vierzeilen).

Vorhanden: s. *Brunet Nouvelles recherches* III, 468b.

43) 1507: Heures a l'usage de Troyes 8.

Schluss: ... pour Simon Voistre ...

Inhalt: Almanach von 1507—1527; mit Triumph Cäsars (24 Figuren), Todtentanz (66 Figuren, bis zu 132 wiederholt).

Vorhanden: 1) zu Paris, k. Bibliothek (*Brunet Nouvelles recherches* III, 468b.).

44) 1507: Heures a l'usage de Paris. — 8.

Schluss: ... achevees Lan Mil CCCCC. 7 fevt. pour Anthoine Verard.

Inhalt: Todtentanz, 48 Figuren.

Vorhanden: s. *Brunet Nouvelles recherches* III, 475b. (Vgl. *Maittaire Index* I, 499.)

45) 1507, 4. May: THIELMAN. KERVER. || Drüber ein Holzschnitt: Eichbaum mit 2 Eichhörnern, im Schilde T.K. || Heures a l'usage de Rome nouvellement imprimees, esquelles a plusieurs belles histoires de la bible, avec les figures de l'apocalipse, la dāce macabre, & plusieurs autres || — gr. 8.

Schluss: Les presentes heures a l'usage de | Rõ-
me surēt acheuees le iij. iour de | May. Lan
mil cinq cens et sept. par Thielmann Ker-
uer | imprimeur et li- | braire iure de luni-
uersite de Paris | demourāt a lenseigne du
Gril en la | rue saīt Jaques | en la dicte vni-
uer- | site. ||

Inhalt: Ganz anderer Todtentanz, als in den bisherigen Ausgaben, und nur 2 Bilder auf einer Seite (wie in No. 54), unter jedem 2 Reimzeilen, z. B.

Le pape. Nō oblat q̄ soie dieu en tre.

La mort maffault q̄ me fait guerre.

Lē pereur. Jay pouuoir sur tous les humains.

Et si mort met sur moy les mains.

Später kehrt derselbe Todtentanz noch einmal wieder, doch mit lateinischen Versen, z. B.

Papa. Cum deus in terris habear quid, morte caven-
dum est.

Imperator. Omībus imperito, mihi mors tamen imperat
vna.

Mitten drin ein anderer Holzschnitt: der Pabst vom Tode erstochen.

Vorhanden: 1) in München, k. Bibliothek (*Im. mort.* 36. 8.)

- 46) 1508: „Hore christifere virginis marie secun-
dum vsum Romanum ad longum absq; aliquo
recurso cum illius miraculis et figuris apoca-
lipfis et biblianis vna cum triumphis cesaris.
Paris, Simon Vostre. 1508. — 101 Bl. gr. 8., mit
125 grossen Holzschnitten und 177 Randzeichnungen.“

Inhalt: Kalender (1508—1525), darunter Spiele; Ge-
schichte Josephs (französisch), der Sibyllen; die Tu-
genden; Geschichte Mariä und Jesu (bis zu Judas Ver-
rath); Offenbarung; Geschichte der Susanna (in französ.
Versen); Geschichte des verlorren Sohnes, die 15
Zeichen vor dem Weltende; Todtentanz (30 Män-
ner, 36 Frauen, wie in No. 39) je 3 Bilder auf einer
Seite, bey'm Pabst der Text der Danse Macabre, je
8 Verse; — die Tugenden überwältigen die Laster;
Glaube, Liebe, Hoffnung, Gerechtigkeit, Klugheit,
Mässigung, Stärke neben Mahomet, Judas, Ketzerey;
Nero, Sardanapal, Tarquinius, Holophernes; — der
Einsiedel (wie in No. 38); Triumph Cäsars (aus Sue-
tonius) neben dem lateinischen Gebete De Sanctissima
Trinitate „Sancta Trinitas, unus Deus, miserere nobis“
auf 12 Seiten.

Vorhanden: Ausführlich beschrieben und ausgezogen von *Peignot* S. 149—163 (darnach *Brunet* *Nouvelles recherches* III, 469).

47) 1508: „*Horae beate marie virginis secundum usum romanum cum illius miraculis unā cum figuris apocalipfis post biblie figuris insertis.* Parisiis, Simon Vostre. 1508. — 104 Bl. gr. 8.

Inhalt: Kalender von 1508—1528; Holzschnitte wie in No. 46, auch beym Todtentanze, doch hiebey keine Verse. Die Randgeschichten lateinisch und in andrer Ordnung.

Vorhanden: s. *Peignot* S. 163—164 (darnach *Brunet* *Nouvelles recherches* III, 469 a.).

48) 1508: Simon Vostre. *Heures a l'usage de Poitiers.* Inhalt: Der Todtentanz gleich No. 47. 46.

49) 1508: SIMON: VOSTRE: | Les presentes heures a l'usage de Rouan au | long sans requerir: avec les miracles nostre dame | et les figures de lapocalipse & de la bible & des triū- | phes de Cesar. et plusieurs autres hyistoires fai- | ctes a lantique. ont este imprimees pour Symon | vostre Libraire: demourant a Paris. || 4.

Inhalt: Kalender (von 1508—1528), Aderlassmann; Todtentanz mit 8 Reimzeilen zu dem je obersten der 3 Seitenbilder, von co hūnb (30 Männer, 36 Frauen) bis ro kna; Schluss: Senfuyt la table de ces presentes heures.

Vorhanden: 1) zu *Basel*, Fräulein *Linder* (Pergamentdruck).

50) 1509: SIMON: VOSTRE: Les p̄sentes heures a l'usage de Aufferre au lōg | sās. req̄re avec les hyistoires de lapocalipse, & plu- | fleurs autres nouuelles hyistoires faictes a lan- | tique ont este imprimes pour Symon Vostre. | — 8.

Inhalt: Die Todtentanz-Ränder enthalten je 3 Felder über einander; der Kalender von 1509—1529.

Vorhanden: 1) in *Basel*, *Peter Vischer*.

51) 1510: Ces presentes Heures a l'usage de Angers au long sans rien requerir avec les miracles de Nostre Dame et les figures de lapocalipse et des triomphes de Cesar. Paris, Simon Vostre. 100 Bl. 8.

Inhalt: Almanach von 1510—1530.

Vorhanden: s. *Peignot* S. 164—166, darnach *Brunet* *Nouvelles recherches* III, 469b.

52) 1510: Heures a l'usage du Mans ... avec les miracles nostre dame ... Schild von Simon Vostre. — 8.

Inhalt: Almanach von 1510—1530; Todtentanz (66 Figuren).

Vorhanden: s. *Brunet* *Nouvelles recherches* III, 469b.

53) 1510: Hore beate marie virginis secundū vsū Romanum Schild von Simon Vostre. — 8.

Inhalt: Almanach von 1510—1530; Todtentanz (66 Figuren).

Vorhanden: s. *Brunet* *Nouvelles recherches* III, 469b.

54) 1510, 2l. Juny: „Heures Paris, Anthoine verard.

Schluss: Les presentes heures furēt ache- | nees
a Paris le xxi iour de Juing | Lan mill cinq
et dix pour An, | thoine verard demourāt de-
uant no- | stre dame de Paris.

Inhalt: Kalender von 1503 an, Aderlassmann; der Todtentanz von Bl. Rh an, auf 37 S., 111 Gestalten; a) die Weiber: la chamberiere, la recomaderefe, la vieille damoise u. s. w.; b) die Männer: le roy, le patriarche, le counestable u. s. w.

Vorhanden: 1) zu Frankfurt a. M., Dr. Kloss (wo nun?)

55) 1510: Hore scd'm verū vsū Romanū ... 8.

Schluss: Parifius 1510, 29. Mai opéra Thielmani Kerner.

Inhalt: Geschichte Mariä, Jesu Christi, Apokalypse, die 15 Zeichen; Todtentanz, 66 Figuren (2 auf jeder Seite).

Vorhanden: 1) s. *Brunet* *Nouvelles recherches* III, 479a.

56) 1510: Heures a l'usage de Rome, avec les figures de la vie de l'homme, les XII sibyllés et la danse Macabre des hommes et des femmes. Paris, Guillaume Godard. 1510. 4.

Vorhanden: Catalogue de La Vallière I, 281; *Brunet* *Nouvelles recherches* III, 486a.

57) 1511: THIELMAN KERVER. || Hore diue Virg. Marie secundum uerū vsū romanū ... cum aliis multis fol. seq. notatis.

Inhalt: Aderlassmann, Kalender; Evangelium; Leidens-

geschichte (13 $\frac{1}{2}$ Bl. Figuren mit latein. Beyschriften), Todtentanz (66 Figuren auf 18 Bl. weniger 3 S.; je 2 Figuren, mit lateinischen Unterschriften, ganz wie in No. 45).

Vorhanden: 1) s. Oberdeutsche Literaturzeitung 1809, Sp. 365—366.

58) 1511: *Hore intemperate dei genitricis virginis marie secundum usum Romanum*. Paris, Thielman Kerver. 1511. — 108 Bl. (26 Zeilen.) 8.

Inhalt: Gleich No. 36 und 67.

Vorhanden: s. Bibliotheca Bilioiana I, 149. No. 10,262.

59) 1512: *SIMON: VOSTRE: Les presentes heures a l'usage de Langres toutes au long sans requerir: avec les figures et signes de l'apocalipse: les miracles nostre dame, les accidens de l'homme: et plusieurs autres hystoires de nouveau adjoutées ont este faictes a Paris pour Simon Vostre libraire: demourant a la rue neufue: pres la grant eglise.* — gr. 8.

Schluss: *Les presentes heures ont este faictes a Paris pour Simon Vostre Libraire.*

Inhalt: Kalender (die beweglichen Feste auf 19 Jahre) mit Monatversen; Geschichte Josephs, der 12 Sibyllen; die 15 Zeichen vor dem jüngsten Gericht; die Offenbarung; Arabesken; Psalmen; Susanna; die Kerntugenden; Todtentanz, voraus Lazars Erweckung (bey den Frauen fehlt la bergere, la femme aux potences und de village); Triumph Cäsars (23 Bilder); Wunder der Maria, Gebet an Maria.

Vorhanden: 1) genau beschrieben von *Raymond* in *Mil-lin's Magazin encycloped.* 1514, Septbr.; darnach von *Peignot* S. 166—165. Vgl. *Fiorillo* IV, 136b. 1) — *Brunet* *Nouvelles recherches* III, 470. (aus der *Biblioth. Crofts*. No. 814. 4.)

60) 1512: *Heures a l'usage de Chalons... avec les figures et signes de l'apocalipse, les miracles nostre dame, les accidens de l'homme...* Paris, pour Sym ϕ Vostre. — gr. 8.

Inhalt: Almanach von 1512—1530, 26 Figuren kleiner Todtentanz.

Vorhanden: s. *Brunet* *Nouvelles recherches* III, 469 b.

1) *Fiorillo* IV, 139. (vgl. 136b.) meint irrthümlich, erst hier erschienen die Holzschnitte der Danse Macabre in den Heures.

61) 1514: Godard. gr. 8.

Inhalt: der Todtentanz, 48 Bilder Männer und Frauen.

62) 1515: SIMON: VOSTRE: | Les presentes heures a lusaige de Cambray toutes | au long sans reſq̃rir: avec les figures t̃ ſignes de lapo | calipſe: la vie de thobie t̃ de indic, les accidēs de ih̃ſ | me, le triumph de ceſar, les miracles noſtre dame: | ont eſte faictes a Paris pour Symō Voſtre libraire | demourāt en la rue nenſue a lēſeigne. s. iehā leuāgel. || 8.

Inhalt: 1b. Almanach pour XVI ans (1515 — 1530). — Der Todtentanz, Männer und Frauen, und die Männer wiederholt bis zum cordelier, die Frauen bis zur balline; Gewalt des Todes mit Reimen (der Tod mit dem Pfeil: derſelbe Holzschnitt wie im Dance Macabre: Paris 1533. 12.).

Vorhanden: 1) in München, k. Bibliothek (*Im. mort.* 33. 8.). Fehlt Peignot und Brunet.

63) 1515: Heures a lusaige de Rouen Schild von Simon Voſtre. — 8.

Inhalt: Almanach von 1515—1530; Geſchichte von Joſeph, den Sibyllen, die 8 Tugenden, die Apokalypſe, Tobias, Judith, Susanne..., die 15 Zeichen, Todtentanz (66 Figuren und die Folge der 26), Triumph Cäſars.

Vorhanden: 1) zu Paris, k. Bibliothek (*Brunet Nouvelles recherches* III, 470b.).

64) 1515: THIELMAN KERVER: Horae quotidianae. 8.

Vorhanden: s. *Hilscher* VI, 43. — *Oberdeutsche Literatur-Zeitung* 1809, Sp. 366. — *Piorillo* IV, 168.

65) „1516“: Heures a lusaige de Reins. kl. 8.

Schluss: Cy finiffent ces presentes heures | a lusaige de Reins, imprimees ... a Paris pour Guil. Godard.

Inhalt: Almanach von 1516—1527; Todtentanz, 36 Figuren, bis zu 129 wiederholt.

Vorhanden: s. *Brunet Nouvelles recherches* III, 486b.

66) 1517: THIELMAN: KERVER: Hore beate virginis una cum figuris apocalipſis, chorea lethi nouisque effigiebus decorate.

Vorhanden: s. *Sotzmann* in *Fr. v. Raumers Histor. Taschenbuche* 1841.

- 67) 1520: THIELMAN KERVER: Paris 1520. — 120 Bl. (in 22 Zeilen). 8.

Vorhanden: s. Bibliotheca Bülov. I, 144. No. 10,263. (Pergament.)

- 68) 1520: THIELMAN KERVER


Schluss: roth Finiunt hore semper benedictę virginis | marie scđ'm vsūm Romanū, Exarate quidem Parisiis, arte | industria bibliographi (schwarz): Thielmāni keruer: | preclare vniuersitatis parisiāne librarii iu- | rati in vico sancti Jacobi, ad signum vni- | cornis commorantis Anno domini Mil- | CCCCCXX. die XXIII. mensis Nouembris. ||¹⁾

Inhalt: roth Tabula ordinalis in hoc opere ptentor; schwarz Almanach von 1519—1538; beym November die Glücksgöttin auf der Kugel, die der Tod hält. Bey den vigillie mortuorū (Bl. Iiiib.) ein Mann und 2 Tode mit 2 Sensen. Der Todtentanz (verbunden) roth *Abbas* (schwarz Pastoralis abiit lethi dominatio dextra) — Prepositus (Judicis officiū neq3 mors funesta veretur), Astrologus — Civis, Archieps — Eques aurat, Episcopus — Scutarius, Advocatus — Mimis, Curatus — Agricola; Clericus — Heremita; Regina (Regia sum coniūx mortis subiecta furori) — Ducissa, Rectrix — Amator, Religiosa — Vidua, Abbatissa — Scutarii vxor, Priorissa — Domina; darnach die 3 Könige (mors inevitabilis est et | Hora incerta), nun erst Papa — Imperator, Cardinalis — Rex; Patriarcha — Constabilis.

Vorhanden: 1) in *Wien*, Antiquar *Kuppitsch*.

- 69) 1520: Heures de Nostre Dame a l'usage de Troyes. Paris, Th. Englard, pour Guill. Godard. 8.

Vorhanden: s. *De Bure Catalogue de livres imprimés sur velin*, von Van Praet (Paris, 1824) I, 129. No. 369. — *Peignot* S. 168—169.

- 70) „1520“: Buchdruckerzeichen:  grösseres G mit klei-

nem links oben darüber: (roth) Les presentes heures a l'usage de Rome toutes au long sans riēs

1) Daneben eine Frau mit dem Tottenkopfe, unten das Buchdruckerzeichen T+K



re: | querir, ont este nouuellemet iprimees | a
Paris pour Gilles Hardouyn: || gr. 8.

Inhalt: Kehrseite: Almanach auf 16 Jahre von 1520 an
(rother und schwarzer Druck), lateinisch. — Bey den
Vigiliae mortuorum (Gili) 22 Bilder Triumph des
Todes: Je suis la mort de nature ennemye. Qui tous
vivans finablement cōlōme u. s. w.); Adam und Eva
unter dem Baume (Eue ⁊ ada puis leur creatiō | En
trepasant la diuine ordōnāce. | Et cōmettat prenarica-
tiō | Se submidrent a mon obeissance.); auf Bl. Ro.
K viij. Sensuyt la table de ces presentes heu-
res (Inhalt); Kehrseite (roth) Les presentes heures a
lusaige de Rome, ont | este imprimees pour Gilles
hardouyn Li | braire demourant au bout du pont nostre
Dame de | uant saint Denis de la chartre a lenseigne
de la | Rose dor; auf Bl. Ro Lj: Sensuyent les
sept pseaulmes en francoys translate auplus pres du
latin. (Schluss: Dy, voy, parles soy | Se tye parles,
garde toy | De que tu parles ⁊ de quoy); Schluss: 5
schöne rothschwarze, grosse Holzschnitte.

Vorhanden: im Besitz von *Lotichius von Schlichtern*,
unweit Fulda.

71) 1522: Heures a lusaige de Paris 8.

Schluss: imprimees a Paris par la veufue de feu
Thielman Kerver 1522, le 16 de Fevrier.

Vorhanden: s. *Brunet* Nouvelles recherches III, 480 a.

72) 1525, 19. Juny: Ces presentes Heures a lusaige
de Paris toutes au long sans requerir: nouuel-
lement imprimees au dict lieu avec plusieurs
belles histoires. — gr. 8. mit Holzschnitten.

Schluss: Ces presentes Heures sont imprimees
a Paris par la veufve de Thielman Kerver.
Demourante a la grant rue Saint Jacques a
lenseigne de la Licorne, et furent acheuees
le 19^e. jour de juing lan 1525.

Inhalt: Kalender von 1525—1538: das Glück auf einer
Kugel, die der Tod hält. Vor dem Todtentanze
links die 3 Todten, rechts die drei Lebenden. Unter
den 56 Holzschnitten des Todtentanzes (29 Männer,
27 Frauen) ein lateinischer Vers, die Namen lateinisch.

Vorhanden: s. *Peignot* S. 169—172. Vgl. *Brunet* Nou-
velles recherches III, 450.

73) 1527: Hore beatissime virginis Marie ad legiti-

...the ...

[illegible]

Journal of Interpersonal Violence 26(10)

Journal of Management Studies, 19(1), 67-80.

... 77 ...

... ..

[illegible]

1998

100

[illegible]

französisch

56.	1510.	.....	.....	.....
57.	1511.	.....	.....	.....
58.	1511.	.....	.....	.....
59.	1512.	Heures: Langr. 6.	..... ?.....	.....
60.	1512.	Heures: Chal. 8.	..... ?.....	.....
61.	1514.	.....	.....	.....
62.	1515.	Heures: Cambr. 8.	..... ?.....	.....
63.	1515.	Heures: Rouen. 8.	.....	.....
64.	1515.	.....	.....	.....
65.	1516.	.....	.....	.....
66.	1517.	.....	.....	.....
67.	1520.	.....	.....	.....
68.	1520.	.....	.....	.....
69.	1520.	.....	.....	.....
70.	1520.	.....	.....	.....
71.	1522.	.....	.....	.....
72.	1525.	.....	.....	.....
73.	1527.	.....	.....	.....
74.	1530.	.....	.....	.....
75.	1531.	.....	.....	.....
76.	1536.	.....	.....	.....
77.	1537.	.....	.....	.....	4
78.	1569.	.....	.....	.....	4
79.	1578.	.....	.....	.....	4
80.	1581.	.....	.....	.....	4
81.	1590.	.....	.....	.....	4
82.	1609.	.....	.....	.....	4

mum Sarisburiensis ecclesie ritum, cum quindecim orationibus beate Brigitte 1527. 4.

Schluss: Venundantur Parisiis a. Fr. Regnault.

Inhalt: Todtentanz.

Vorhanden: s. *Brunet* Nouvelles recherches III, 487b.

- 74) 1530: Hore beatissime virg. Marie Fr. Regnault. 4. — Der vorigen gleich.

- 75) 1531, 10. Januar: Hore deipare virginis marie secundum usum romanum, plerisque biblie figuris atque chorea lethi circumsepte, nouisque effigiebus adornate, ut in septem psalmis penitentialibus, in vigiliis defunctorum, et in horis sancte crucis, in horis quoque sancti spiritus videre licebit. 1531. — kl. 8.

Schluss: Exarate quidem Parisiis, opera et impensis Yolandi Bonhomme vidue spectabilis viri Thielmanni Keruer, in vico sancti Jacobi, ad signum Vnicornis, et ibidem venales habentur. Anno Dni. 1531. X. jannarii.

Inhalt: Todtentanz, 66 Felder, etwas anders geordnet. Namen und Inschriften lateinisch.

Vorhanden: s. *Peignot* S. 172—173.

- 76) 1536: Hore beatissime virginis Marie Parisiis, Fr. Regnault. 4.

Vorhanden: *Bibl.' Spencer*. Siehe *Dibdin* Decam. I, 46; *Brunet* Nouvelles recherches III, 487b.

- 77) 1537: Hore beatissime virg. M..... Fr. Regnault. 4.

Nach *Maittaire* — *Brunet* III, 487b.

- 78) 1569: A booke of Christian prayers, collected out of the ancient writers u. s. w. Printed by J. Day, 1569. 4.

Inhalt: Todtentanz, verschieden von jeder Art. 46 Männer, 28 Frauen, in schönen Zeichnungen und Schnitten.

Vorhanden: s. *Douce* S. 147; *Strype* Annals I, 272.

- 79) 1578. 1581. 1590. 1609: Dasselbe Gebetbuch, oft *Queen Elisabeth's prayer-book* genannt.

Die erste Aufgabe ist die, die in der ersten Aufgabe
 der ersten Aufgabe ist die, die in der ersten Aufgabe
 der ersten Aufgabe ist die, die in der ersten Aufgabe

Die zweite Aufgabe ist die, die in der zweiten Aufgabe
 der zweiten Aufgabe ist die, die in der zweiten Aufgabe

Die dritte Aufgabe ist die, die in der dritten Aufgabe
 der dritten Aufgabe ist die, die in der dritten Aufgabe

Die vierte Aufgabe ist die, die in der vierten Aufgabe
 der vierten Aufgabe ist die, die in der vierten Aufgabe

Die fünfte Aufgabe ist die, die in der fünften Aufgabe
 der fünften Aufgabe ist die, die in der fünften Aufgabe

Die sechste Aufgabe ist die, die in der sechsten Aufgabe
 der sechsten Aufgabe ist die, die in der sechsten Aufgabe

Die siebte Aufgabe ist die, die in der siebten Aufgabe
 der siebten Aufgabe ist die, die in der siebten Aufgabe

Druck von C. P. Metzger in Leipzig.

Die achte Aufgabe ist die, die in der achten Aufgabe
 der achten Aufgabe ist die, die in der achten Aufgabe

Die neunte Aufgabe ist die, die in der neunten Aufgabe
 der neunten Aufgabe ist die, die in der neunten Aufgabe

Die zehnte Aufgabe ist die, die in der zehnten Aufgabe
 der zehnten Aufgabe ist die, die in der zehnten Aufgabe

Die elfte Aufgabe ist die, die in der elften Aufgabe
 der elften Aufgabe ist die, die in der elften Aufgabe

Die zwölfte Aufgabe ist die, die in der zwölften Aufgabe
 der zwölften Aufgabe ist die, die in der zwölften Aufgabe

Die dreizehnte Aufgabe ist die, die in der dreizehnten Aufgabe
 der dreizehnten Aufgabe ist die, die in der dreizehnten Aufgabe

Die vierzehnte Aufgabe ist die, die in der vierzehnten Aufgabe
 der vierzehnten Aufgabe ist die, die in der vierzehnten Aufgabe

Die fünfzehnte Aufgabe ist die, die in der fünfzehnten Aufgabe
 der fünfzehnten Aufgabe ist die, die in der fünfzehnten Aufgabe

Die sechzehnte Aufgabe ist die, die in der sechzehnten Aufgabe
 der sechzehnten Aufgabe ist die, die in der sechzehnten Aufgabe

Die siebenzehnte Aufgabe ist die, die in der siebenzehnten Aufgabe
 der siebenzehnten Aufgabe ist die, die in der siebenzehnten Aufgabe

Die achtzehnte Aufgabe ist die, die in der achtzehnten Aufgabe
 der achtzehnten Aufgabe ist die, die in der achtzehnten Aufgabe



